2024/2822

18.11.2024

REGOLAMENT (UE) 2024/2822 TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

tat-23 ta' Ottubru 2024

li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 6/2002 dwar id-disinji Komunitarji u li jħassar ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2246/2002

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 118, l-ewwel paragrafu, tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att leġiżlattiv intbagħat lill-parlamenti nazzjonali,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew [1],

Wara li kkonsultaw lill-Kumitat tar-Reġjuni,

Filwaqt li jaġixxu f'konformità mal-proċedura leġiżlattiva ordinarja [2],

Billi:

(1) Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 6/2002 [3] ħoloq sistema ta' protezzjoni tad-disinji speċifika għall Komunità Ewropea li minn dak iż-żmien 'l hawn ipprevediet għall-protezzjoni tad-disinji fil-livell tal-Unjoni b'mod parallel mal-protezzjoni tad-disinji disponibbli fil-livell nazzjonali fl-Istati Membri f'konformità mal-liġi nazzjonali tagħhom dwar il-protezzjoni tad-disinji, armonizzati skont id-Direttiva 98/71/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill [4].

(2) F'konformità mal-Komunikazzjoni tagħha tad-19 ta' Mejju 2015 bit-titlu "Regolamentazzjoni aħjar għal riżultati aħjar –Aġenda tal-UE" u l-impenn tagħha li tirrieżamina l-politiki tal-Unjoni b'mod regolari, il-Kummissjoni wettqet evalwazzjoni estensiva tas-sistemi għall-protezzjoni tad-disinji fl-Unjoni, li tinvolvi valutazzjoni ekonomika u legali komprensiva, appoġġata minn serje ta' studji.

(3) Fil-konklużjonijiet tiegħu tal-10 ta' Novembru 2020 dwar il-politika dwar il-proprjetà intellettwali u r-reviżjoni tas-sistema tad-disinji industrijali fl-Unjoni, il-Kunsill stieden lill-Kummissjoni tippreżenta proposti għar-reviżjoni tar-Regolament (KE) Nru 6/2002 u tad-Direttiva 98/71/KE. Ir-reviżjoni ntalbet biex jiġu modernizzati s-sistemi ta' protezzjoni relatati mad-disinji industrijali fl-Unjoni u li l-protezzjoni tad-disinji ssir aktar attraenti għad-disinjaturi u n-negozji individwali, speċjalment għall-intrapriżi żgħar u ta' daqs medju (SMEs).

(4) Minn meta ġiet stabbilita s-sistema tad-disinji Komunitarji, l-esperjenza wriet li d-disinjaturi u l-impriżi individwali mill-Unjoni u minn pajjiżi terzi aċċettaw is-sistema u hija saret komplement jew alternattiva ta' suċċess u vijabbli għall-protezzjoni tad-disinji fil-livell nazzjonali tal-Istati Membri.

(5) Fir-riżoluzzjoni tiegħu tal-11 ta' Novembru 2021 dwar pjan ta' azzjoni għall-proprjetà intellettwali b'sostenn għall-irkupru u r-reżiljenza tal-UE [5], il-Parlament Ewropew indika li s-sistema attwali tal-UE għall-protezzjoni tad-disinji ġiet stabbilita 20 sena ilu u jenħtieġ li tiġi riveduta, filwaqt li enfasizza l-ħtieġa li tiġi aġġornata sabiex tiġi żgurata ċertezza legali akbar, u b'hekk tenna s-sejħa tal-Kunsill biex jiġu ppreżentati proposti għar-reviżjoni tar-Regolament (KE) Nru 6/2002 u tad-Direttiva 98/71/KE.

[1] ĠU C 184, 25.5.2023, p. 39.
[2] Pożizzjoni tal-Parlament Ewropew tal-14 ta' Marzu 2024 (għadha mhijiex ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali) u d-Deċiżjoni tal-Kunsill tal-10 ta' Ottubru 2024.
[3] Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 6/2002 tat-12 ta' Diċembru 2001 dwar id-disinji Komunitarji (ĠU L 3, 5.1.2002, p. 1).
[4] Id-Direttiva 98/71/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Ottubru 1998 dwar il-protezzjoni legali ta' disinji (ĠU L 289, 28.10.1998, p. 28).
[5] ĠU C 205, 20.5.2022, p. 26.

(6) Madankollu, is-sistemi nazzjonali għall-protezzjoni tad-disinji jibqgħu meħtieġa għal dawk id-disinjaturi u l-intrapriżi individwali li ma jkunux jixtiequ l-protezzjoni tad-disinji tagħhom fil-livell tal-Unjoni, jew li ma jkunux jistgħu jiksbu protezzjoni fl-Unjoni kollha, minkejja li ma jiffaċċaw l-ebda ostaklu biex jiksbu protezzjoni nazzjonali. Jenħtieġ li tkun il-fakultà ta' kull persuna li tkun qed tfittex il-protezzjoni ta' disinn li tiddeċiedi liema tip ta' protezzjoni tixtieq tikseb, kemm jekk tkun dritt ta' disinn nazzjonali fi Stat Membru wieħed jew aktar, disinn tal-UE biss, jew it-tnejn.

(7) Filwaqt li l-evalwazzjoni tagħha tal-leġiżlazzjoni tal-Unjoni dwar il-protezzjoni tad-disinji kkonfermat li din għadha fil-biċċa l-kbira adattata għall-iskop tagħha, il-Kummissjoni ħabbret fil-komunikazzjoni tagħha tal-25 ta' Novembru 2020 bit-titlu "Nagħmlu l-aħjar użu mill-potenzjal innovattiv tal-UE. Pjan ta' azzjoni għall-proprjetà intellettwali b'appoġġ għall-irkupru u r-reżiljenza tal-UE" li, wara r-riforma b'suċċess tal-leġiżlazzjoni dwar it-trademarks tal-UE, tirrevedi l-leġiżlazzjoni tal-Unjoni dwar il-protezzjoni tad-disinji bil-ħsieb li tissimplifika s-sistema u tagħmilha aktar aċċessibbli u effiċjenti, u bil-ħsieb li taġġorna l-qafas regolatorju fid-dawl tal-iżviluppi fir-rigward ta' teknoloġiji ġodda fis-suq.

(8) B'mod parallel mat-titjib tas-sistema tad-disinji tal-UE u mal-emendi għaliha, il-liġijiet u l-prattiki nazzjonali dwar id-disinji jenħtieġ li jiġu armonizzati aktar u jsiru konformi mas-sistema tad-disinji tal-UE sal-livell li huwa xieraq sabiex jinħolqu kemm jista' jkun kundizzjonijiet ugwali għar-reġistrazzjoni u għall-protezzjoni tad-disinji fl-Unjoni kollha. Dan jenħtieġ li jiġi kkomplementat minn aktar sforzi tal-Uffiċċju tal-Proprjetà Intellettwali tal-Unjoni Ewropea (EUIPO) (l-"Uffiċċju"), l-uffiċċji ċentrali tal-proprjetà industrijali tal-Istati Membri u l-Uffiċċju tal-Benelux għall-Proprjetà Intellettwali biex jippromwovu l-konverġenza tal-prattiki u tal-għodod fil-qasam tad-disinji fl-ambitu tal-qafas ta' kooperazzjoni stabbilit fir-Regolament (UE) 2017/1001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([6]).

(9) Huwa meħtieġ li t-termini użati fir-Regolament (KE) Nru 6/2002 jiġu adattati għall-emendi introdotti fit-Trattati fundaturi mit-Trattat ta' Lisbona. Dan jinvolvi s-sostituzzjoni ta' "disinn Komunitarju" b'"disinn tal-Unjoni Ewropea" ("disinn tal-UE"). Barra minn hekk, it-termini użati fir-Regolament (KE) Nru 6/2002 jeħtieġ li jiġu allinjati ma' dawk tar-Regolament (UE) 2017/1001. Dan jinvolvi b'mod partikolari s-sostituzzjoni tal-isem "Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (trademarks u disinji)" b'"Uffiċċju tal-Proprjetà Intellettwali tal-Unjoni Ewropea".

(10) B'mod komplementari għall-amministrazzjoni tas-sistema tad-disinn tal-UE, huwa essenzjali li l-Uffiċċju jippromwovi b'mod adegwat dik is-sistema bil-ħsieb li jqajjem kuxjenza u jtejjeb il-fehim tal-possibbiltà, il-valur u l-benefiċċji tal-kisba u l-użu tal-protezzjoni tad-disinn fil-livell tal-Unjoni.

(11) Sa mill-istabbiliment tas-sistema tad-disinn Komunitarju, il-prominenza dejjem tikber tat-teknoloġija tal-informazzjoni involviet il-wasla ta' disinji ġodda li ma humiex inkorporati fi prodotti fiżiċi. Dan jitlob twessigħ tad-definizzjoni ta' prodotti eliġibbli għall-protezzjoni tad-disinji biex tkopri b'mod ċar dawk inkorporati f'oġġett fiżiku, jew li jidhru fi grafika, jew li jidhru mill-arranġament spazjali ta' oġġetti maħsuba biex jiffurmaw ambjent intern jew estern. F'dan il-kuntest, jenħtieġ li jiġi rikonoxxut ukoll li l-animazzjoni, bħall-moviment jew it-tranżizzjoni tal-karatteristiċi ta' prodott jistgħu jikkontribwixxu għad-dehra tad-disinji, b'mod partikolari disinji li mhumiex inkorporati f'oġġett fiżiku.

(12) Sabiex tiġi żgurata ċ-ċertezza legali, huwa xieraq li jiġi ċċarat li l-protezzjoni tingħata lid-detentur tad-dritt, permezz tar-reġistrazzjoni ta' disinn tal-UE, għal dawk il-karatteristiċi tad-disinn ta' prodott, kompletament jew parzjalment, li jintwerew b'mod viżibbli f'applikazzjoni għar-reġistrazzjoni ta' tali disinn u li jitqiegħdu għad-dispożizzjoni tal-pubbliku permezz ta' pubblikazzjoni.

(13) Minbarra li jintwerew b'mod viżibbli f'applikazzjoni għar-reġistrazzjoni ta' disinn tal-UE, il-karatteristiċi tad-disinn ta' prodott ma għandhomx għalfejn ikunu viżibbli fi kwalunkwe ħin partikolari jew fi kwalunkwe sitwazzjoni partikolari ta' użu sabiex jibbenefikaw mill-protezzjoni tad-disinn. Eċċezzjoni għal dan il-prinċipju tapplika għall-protezzjoni tad-disinn tal-partijiet komponenti ta' prodott kumpless li jeħtieġ li jibqgħu viżibbli matul l-użu normali ta' dak il-prodott.

(14) Fid-dawl tal-użu dejjem jikber tat-teknoloġiji tal-istampar 3D f'oqsma differenti tal-industrija, inkluż bl-għajnuna tal-intelliġenza artifiċjali, kif ukoll l-isfidi li jirriżultaw għad-detenturi tad-drittijiet tad-disinn biex jipprevjenu b'mod effettiv l-ikkupjar illeġittimu tad-disinji protetti tagħhom, huwa xieraq li jiġi previst li l-ħolqien, it-tniżżil, l-ikkupjar

([6]) Ir-Regolament (UE) 2017/1001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Ġunju 2017 dwar it-trademark tal-Unjoni Ewropea (ĠU L 154, 16.6.2017, p. 1).

u d-disponibbiltà ta' kwalunkwe mezz jew software li jirreġistra d-disinn għall-fini tar-riproduzzjoni ta' prodott li jikser id-disinn protett, jikkostitwixxi użu tad-disinn li jenħtieġ li jkun soġġett għall-awtorizzazzjoni tad-detentur tad-dritt.

(15) Sabiex tiġi żgurata l-protezzjoni tad-disinn u tiġi miġġielda l-falsifikazzjoni b'mod effettiv, u f'konformità mal-obbligi internazzjonali tal-Unjoni fl-ambitu tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (WTO), b'mod partikolari l-Artikolu V tal-Ftehim Ġenerali dwar it-Tariffi u l-Kummerċ (GATT 1947) dwar il-libertà ta' tranżitu, u, fir-rigward ta' mediċini ġeneriċi, id-Dikjarazzjoni ta' Doha dwar il-Ftehim TRIPS u s-Saħħa Pubblika, adottata mill-Konferenza Ministerjali tad-WTO fl-14 ta' Novembru 2001, jenħtieġ li d-detentur ta' disinn irreġistrat tal-UE jkun intitolat li jipprevjeni lil partijiet terzi milli jġibu prodotti, matul il-kummerċ, minn pajjiżi terzi lejn l-Unjoni, mingħajr ma jiġu rilaxxati għaċ-ċirkolazzjoni libera hemmhekk, meta, mingħajr l-awtorizzazzjoni tad-detentur tad-dritt, tali prodotti jinkorporaw disinn li jkun identiku jew essenzjalment identiku għad-disinn irreġistrat tal-UE jew meta jiġi applikat disinn għal dawk il-prodotti li jkun identiku jew essenzjalment identiku għad-disinn irreġistrat tal-UE.

(16) Għal dak il-għan, jenħtieġ li jkun permissibbli għad-detenturi ta' disinji rreġistrati tal-UE li jipprevjenu d-dħul ta' prodotti ta' kontravenzjoni u t-tqegħid ta' tali prodotti fis-sitwazzjonijiet doganali kollha, anke meta tali prodotti ma jkunux maħsuba biex jitqiegħdu fis-suq tal-Unjoni. Fit-twettiq tal-kontrolli doganali, l-awtoritajiet tad-dwana jenħtieġ li jagħmlu użu mis-setgħat u l-proċeduri stipulati fir-Regolament (UE) Nru 608/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([7]), inkluż fuq it-talba tad-detenturi tad-dritt. B'mod partikolari, l-awtoritajiet tad-dwana jenħtieġ li jwettqu l-kontrolli rilevanti abbażi ta' kriterji ta' analiżi tar-riskju.

(17) Bil-għan li jittieħed kont simultanjament kemm tal-ħtieġa li jiġi żgurat l-infurzar effettiv ta' drittijiet marbutin mad-disinji kif ukoll tal-ħtieġa li jiġu evitati l-ostakli għaċ-ċirkolazzjoni libera tal-kummerċ ta' prodotti leġittimi, jenħtieġ li d-dritt tad-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE jiskadi meta, matul proċedimenti mibdija f'qorti għad-disinji tal-Unjoni Ewropea ("qorti għad-disinji tal-UE") li tkun kompetenti biex tieħu deċiżjoni sostantiva rigward jekk ikunx hemm ksur tad-disinn tal-UE, id-dikjarant jew id-detentur tal-prodotti jkun jista' jagħti prova li d-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE ma jkunx intitolat li jipprojbixxi t-tqegħid tal-prodotti fis-suq fil-pajjiż destinatarju finali.

(18) Id-drittijiet esklużivi mogħtija minn disinn irreġistrat tal-UE jenħtieġ li jkunu soġġetti għal sett xieraq ta' limitazzjonijiet. Minbarra l-atti mwettqa privatament u għal skopijiet mhux kummerċjali u dawk imwettqa għal skopijiet sperimentali, jenħtieġ li l-użu permissibbli jinkludi atti ta' riproduzzjoni għall-fini li jsiru kwotazzjonijiet jew atti ta' tagħlim, użu referenzjali fil-kuntest ta' reklamar komparattiv, u l-użu għall-finijiet ta' kumment, ta' kritika jew ta' parodija, dment li dawk l-atti jkunu kompatibbli ma' prattiki ta' kummerċ ġust u ma jippreġudikawx bla bżonn l-isfruttament normali tad-disinn. L-użu ta' disinn irreġistrat tal-UE li jsir minn partijiet terzi għall-fini ta' espressjoni artistika jenħtieġ li jitqies bħala ġust sakemm ikun f'konformità ma' prattika onesta fi kwistjonijiet industrijali u kummerċjali. Barra minn hekk, ir-regoli dwar id-disinji tal-UE jenħtieġ li jiġu applikati b'mod li jiżgura r-rispett sħiħ għad-drittijiet u l-libertajiet fundamentali, b'mod partikolari l-libertà ta' espressjoni.

(19) Id-Direttiva (UE) 2024/2823 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([8]) tarmonizza l-liġijiet tal-Istati Membri fir-rigward tal-użu tad-disinji protetti bil-għan li tiġi permessa t-tiswija ta' prodott kumpless sabiex tiġi rrestawrata d-dehra oriġinali tiegħu, meta d-disinn jiġi applikat jew inkorporat fi prodott li jikkostitwixxi parti komponenti ta' prodott kumpless li fuq id-dehra tiegħu jiddependi d-disinn protett tal-parti komponenti. Għaldaqstant, jenħtieġ li l-klawżola tranżizzjonali attwali ta' tiswija li tinsab fir-Regolament (KE) Nru 6/2002 issir dispożizzjoni permanenti. Peress li l-effett maħsub ta' dik il-klawżola ta' tiswija huwa li d-drittijiet tad-disinji tal-UE rreġistrati u mhux reġistrati jsiru mhux infurzabbli meta d-disinn tal-parti komponenti ta' prodott kumpless jintuża għall-fini tat-tiswija ta' prodott kumpless sabiex tiġi restawrata d-dehra oriġinali tiegħu, jenħtieġ li l-klawżola ta' tiswija tkun waħda mid-difiżi għall-ksur tad-dritt ta' disinn tal-UE skont ir-Regolament (KE) Nru 6/2002. Barra minn hekk, għall-fini ta' koerenza mal-klawżola ta' tiswija fid-Direttiva (UE) 2024/2823, u sabiex jiġi żgurat li l-kamp ta' applikazzjoni tal-protezzjoni tad-disinji jkun ristrett biss biex jipprevjeni lid-detenturi tad-drittijiet tad-disinji milli fil-fatt jingħataw monopolju tal-prodott, huwa meħtieġ li l-applikazzjoni tal-klawżola ta' tiswija stipulata fir-Regolament (KE) Nru 6/2002 tiġi limitata b'mod espliċitu għal partijiet komponenti ta' prodott kumpless li fuq id-dehra tiegħu

([7]) Ir-Regolament (UE) Nru 608/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Ġunju 2013 dwar l-infurzar doganali tad-drittijiet ta' proprjetà intellettwali u li jħassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1383/2003 (ĠU L 181, 29.6.2013, p. 15).

([8]) Id-Direttiva (UE) 2024/2823 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2024 dwar il-protezzjoni legali tad-disinji (ĠU L, 2024/2823, 18.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2024/2823/oj).

jiddependi d-disinn protett. Barra minn hekk, sabiex jiġi żgurat li l-konsumaturi ma jiġux imqarrqa u jkunu jistgħu jieħdu deċiżjoni infurmata bejn prodotti li jikkompetu li jistgħu jintużaw għat-tiswija, jenħtieġ li previst b'mod espliċitu li l-klawżola ta' tiswija ma tistax tiġi invokata minn manifattur jew minn bejjieġħ ta' parti komponenti li jkun naqas milli jinforma kif xieraq lill-konsumaturi dwar l-oriġini kummerċjali, u l-identità tal-manifattur, tal-prodott li għandu jintuża għall-fini ta' tiswija tal-prodott kumpless. Jenħtieġ li dik l-informazzjoni dettaljata tiġi pprovduta permezz ta' indikazzjoni ċara u viżibbli fuq il-prodott jew, fejn dan ma jkunx possibbli, fuq l-imballaġġ tiegħu jew f'dokument li jakkumpanja l-prodott, u jenħtieġ li tinkludi mill-inqas it-trademark li taħtha jiġi kkummerċjalizzat il-prodott, u l-isem tal-manifattur.

(20) Bil-ħsieb li tiġi ppreservata l-effettività tal-liberalizzazzjoni tas-suq ta' wara l-bejgħ tal-ispare parts imfittxija minn dan ir-Regolament u f'konformità mal-ġurisprudenza ([9]) tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea, sabiex ikun jista' jibbenefika mill-eżenzjoni tal-"klawżola ta' tiswija" mill-protezzjoni tad-disinn, il-manifattur jew il-bejjieġħ ta' parti komponenti ta' prodott kumpless għandu d-dmir ta' diliġenza biex jiżgura, permezz ta' mezzi xierqa, b'mod partikolari mezzi kuntrattwali, li l-utenti downstream ma jkollhomx l-intenzjoni li jużaw il-partijiet komponenti inkwistjoni għal skopijiet oħra għajr dak tat-tiswija sabiex jirrestawraw id-dehra oriġinali tal-prodott kumpless. Madankollu, jenħtieġ li dan ma jirrikjedix li l-manifattur jew il-bejjieġħ ta' parti komponenti ta' prodott kumpless jiggarantixxi, b'mod oġġettiv u fiċ-ċirkostanzi kollha, li l-partijiet li jagħmlu jew ibigħu, fl-aħħar mill-aħħar, effettivament jintużaw mill-utenti finali għall-iskop uniku ta' tiswija sabiex tiġi restawrata d-dehra oriġinali ta' dak il-prodott kumpless.

(21) Sabiex tiġi ffaċilitata l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti b'disinn protett, b'mod partikolari mill-SMEs u minn disinjaturi individwali, u biex tiżdied is-sensibilizzazzjoni dwar ir-reġimi tar-reġistrazzjoni tad-disinn eżistenti kemm fil-livell tal-Unjoni kif ukoll f'dak nazzjonali, jenħtieġ li jkun disponibbli avviż aċċettat b'mod komuni li jikkonsisti mis-simbolu Ⓓ għall-użu mid-detenturi tad-drittijiet tad-disinn u minn oħrajn bil-kunsens tagħhom.

(22) Minħabba l-għadd insinifikanti ta' applikazzjonijiet għal disinji tal-UE rreġistrati ppreżentati fl-uffiċċji ċentrali tal-proprjetà industrijali tal-Istati Membri u fl-Uffiċċju tal-Benelux għall-Proprjetà Intellettwali, u sabiex is-sistema għall-applikazzjonijiet għad-disinji tal-UE rreġistrati tiġi allinjata mas-sistema stipulata fir-Regolament (UE) 2017/1001, jenħtieġ li jkun possibbli li tiġi ppreżentata applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE fl-Uffiċċju biss. Sabiex jiġi ffaċilitat l-għoti ta' informazzjoni u gwida amministrattiva lill-applikanti dwar il-proċedura għar-reġistrazzjoni tad-disinji tal-UE, huwa xieraq li l-Uffiċċju u l-uffiċċji ċentrali tal-proprjetà industrijali tal-Istati Membri u l-Uffiċċju tal-Benelux għall-Proprjetà Intellettwali jikkooperaw ma' xulxin għal dak l-għan skont il-qafas ta' kooperazzjoni stabbilit fir-Regolament (UE) 2017/1001.

(23) Kemm l-avvanz teknoloġiku kif ukoll l-esperjenza miksuba fl-applikazzjoni tas-sistema attwali tal-UE għar-reġistrazzjoni tad-disinji wrew il-ħtieġa ta' titjib ta' ċerti aspetti ta' proċedura. Konsegwentement, jenħtieġ li jittieħdu ċerti miżuri biex jaġġornaw, jissimplifikaw u jħaffu l-proċeduri, meta xieraq, u biex jissaħħu ċ-ċertezza legali u l-prevedibbiltà, meta neċessarju.

(24) Għal dan il-għan, huwa ta' importanza ewlenija li jiġu pprovduti l-mezzi xierqa li jippermettu rappreżentazzjoni ċara u preċiża għad-disinji kollha, li tkun adattabbli għall-avvanzi tekniċi fir-rigward tal-viżwalizzazzjoni tad-disinji u għall-ħtiġijiet tal-industrija tal-Unjoni. Sabiex jiġi żgurat li l-istess rappreżentazzjoni grafika tkun tista' tintuża għall-applikazzjonijiet tad-disinn fi Stat Membru wieħed jew aktar u għall-applikazzjonijiet għad-disinji rreġistrati tal-UE, l-Uffiċċju, l-uffiċċji ċentrali tal-proprjetà industrijali tal-Istati Membri u l-Uffiċċju tal-Benelux għall-Proprjetà Intellettwali jenħtieġ li jintalbu jikkooperaw ma' xulxin biex jistabbilixxu standards komuni għar-rekwiżiti formali li għandha tissodisfa r-rappreżentazzjoni.

(25) Għal effiċjenza akbar, huwa xieraq ukoll li tiġi ffaċilitata l-preżentazzjoni ta' applikazzjonijiet multipli għal disinji rreġistrati tal-UE billi l-applikanti jkunu jistgħu jikkombinaw disinji f'applikazzjoni waħda mingħajr ma jkunu soġġetti għall-kundizzjoni li l-prodotti li fihom id-disinji jkunu maħsuba li jiġu inkorporati jew li fuqhom ikunu maħsuba li jiġu applikati jkunu lkoll jappartjenu għall-istess klassi tal-Klassifikazzjoni Internazzjonali għad-Disinji Industrijali ("Klassifikazzjoni ta' Locarno") stabbilita mill-Ftehim ta' Locarno (1968). Madankollu, jenħtieġ li jiġi previst limitu massimu biex jiġi evitat abbuż potenzjali ta' okkorrenzi ta' preżentazzjoni multipli.

([9]) Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (It-Tieni Awla) tal-20 ta' Diċembru 2017, *Acacia Srl vs Pneusgarda Srl u Audi AG u Acacia Srl u Rolando D'Amato vs Dr. Ing. h.c.F. Porsche AG*, Kawżi magħquda C-397/16 u C-435/16, ECLI:EU:C:2017:992.

(26) Minħabba raġunijiet ta' effiċjenza u ta' simplifikazzjoni tal-proċedimenti, il-mezzi tan-notifika u tal-komunikazzjoni jenħtieġ li jkunu elettroniċi biss. Madankollu, huwa importanti li l-Uffiċċju jipprovdi gwida u assistenza teknika xierqa, kemm online kif ukoll offline, sabiex jiġi ffaċilitat l-użu ta' mezzi elettroniċi u jiġi evitat id-distakk diġitali.

(27) Minħabba l-importanza essenzjali tal-ammonti tad-drittijiet li għandhom jitħallsu lill-Uffiċċju biex titħaddem is-sistema tal-UE għall-protezzjoni tad-disinji u r-relazzjoni komplementari tagħha fir-rigward tas-sistemi tad-disinji nazzjonali, u sabiex l-approċċ leġiżlattiv previst fir-Regolament (KE) Nru 6/2002 jiġi allinjat mar-Regolament (UE) 2017/1001, huwa xieraq li dawk l-ammonti tad-drittijiet jiġu stabbiliti direttament fir-Regolament (KE) Nru 6/2002 f'anness. Jenħtieġ li l-ammonti tad-drittijiet jiġu stabbiliti f'livell li jiżgura kemm li d-dħul li jipproduċu jkun fil-prinċipju suffiċjenti biex il-baġit tal-Uffiċċju jkun ibbilanċjat kif ukoll li d-disinn tal-UE u s-sistemi nazzjonali tad-disinn jeżistu flimkien u jikkomplementaw lil xulxin, filwaqt li jitqies fost l-oħrajn id-daqs tas-suq kopert mid-disinn tal-UE u l-ħtiġijiet tal-SMEs.

(28) Ir-Regolament (KE) Nru 6/2002 jagħti setgħat lill-Kummissjoni li tadotta regoli li jimplimentaw dak ir-Regolament. B'konsegwenza tad-dħul fis-seħħ tat-Trattat ta' Lisbona, jeħtieġ li s-setgħat mogħtija lill-Kummissjoni skont ir-Regolament (KE) Nru 6/2002 jiġu allinjati mal-Artikoli 290 u 291 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (it-"TFUE").

(29) Sabiex jiġu żgurati eżaminazzjoni u reġistrazzjoni effettivi, effiċjenti u rapidi tal-applikazzjonijiet għal disinn tal-UE mill-Uffiċċju billi jintużaw proċeduri li huma trasparenti, dettaljati, ġusti u ekwi, is-setgħa li jiġu adottati atti delegati f'konformità mal-Artikolu 290 TFUE jenħtieġ li tiġi delegata lill-Kummissjoni biex tissupplimenta r-Regolament (KE) Nru 6/2002 billi tispeċifika d-dettalji dwar il-proċedura għall-emendar ta' applikazzjoni.

(30) Sabiex jiġi żgurat li disinn irreġistrat tal-UE jkun jista' jiġi ddikjarat invalidu b'mod effettiv u effiċjenti permezz ta' proċedura trasparenti, dettaljata, ġusta u ekwa, is-setgħa li jiġu adottati atti delegati f'konformità mal-Artikolu 290 TFUE jenħtieġ li tiġi ddelegata lill-Kummissjoni biex tissupplimenta r-Regolament (KE) Nru 6/2002 billi tispeċifika l-proċedimenti biex disinn irreġistrat tal-UE jiġi ddikjarat invalidu.

(31) Sabiex ikun jista' jsir rieżami effettiv, effiċjenti u komplet tad-deċiżjonijiet tal-Uffiċċju mill-Bord tal-Appell permezz ta' proċedura trasparenti, dettaljata, ġusta u ekwa, is-setgħa ta' adozzjoni ta' atti delegati f'konformità mal-Artikolu 290 TFUE jenħtieġ li tiġi ddelegata lill-Kummissjoni biex tissupplimenta r-Regolament (KE) Nru 6/2002 billi tispeċifika d-dettalji tal-proċedimenti ta' appell meta l-proċedimenti relatati mad-disinji tal-UE jkunu jirrikjedu derogi mid-dispożizzjonijiet stipulati fl-atti delegati adottati skont l-Artikolu 73 tar-Regolament (UE) 2017/1001.

(32) Sabiex tiġi żgurata operazzjoni bla xkiel, effettiva u effiċjenti tas-sistema tad-disinji tal-UE, is-setgħa li jiġu adottati atti delegati f'konformità mal-Artikolu 290 TFUE jenħtieġ li tiġi ddelegata lill-Kummissjoni biex tissupplimenta r-Regolament (KE) Nru 6/2002 billi tispeċifika r-rekwiżiti rigward id-dettalji dwar il-proċedimenti orali u l-arranġamenti dettaljati ta' kumpilazzjoni ta' xhieda, l-arranġamenti dettaljati għan-notifika, il-mezzi ta' komunikazzjoni u l-formoli li għandhom jintużaw mill-partijiet fil-proċedimenti, ir-regoli li jirregolaw il-kalkolu u t-tul tat-termini ta' żmien, il-proċedimenti għar-revoka ta' deċiżjoni jew għall-kanċellazzjoni ta' dħul fir-Reġistru tad-disinji tal-UE, l-arranġamenti dettaljati għat-tkomplija tal-proċedimenti, u d-dettalji dwar ir-rappreżentazzjoni quddiem l-Uffiċċju.

(33) Sabiex tiġi żgurata organizzazzjoni effettiva u effiċjenti tal-Bordijiet tal-Appell, is-setgħa li jiġu adottati atti delegati f'konformità mal-Artikolu 290 TFUE jenħtieġ li tiġi ddelegata lill-Kummissjoni biex tissupplimenta r-Regolament (KE) Nru 6/2002 billi tispeċifika d-dettalji dwar l-organizzazzjoni tal-Bordijiet tal-Appell meta l-proċedimenti relatati mad-disinji tal-UE jkunu jirrikjedu deroga mill-atti delegati adottati skont l-Artikolu 168 tar-Regolament (UE) 2017/1001.

(34) Huwa partikolarment importanti li l-Kummissjoni twettaq konsultazzjonijiet xierqa matul ix-xogħol tagħha ta' tħejjija, ukoll fil-livell ta' esperti, u li dawk il-konsultazzjonijiet jiġu mwettqa f'konformità mal-prinċipji stipulati fil-Ftehim Interistituzzjonali tat-13 ta' April 2016 dwar it-Tfassil Aħjar tal-Liġijiet ([10]). B'mod partikolari, biex tiġi żgurata parteċipazzjoni ugwali fit-tħejjija ta' atti delegati, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill jirċievu d-dokumenti kollha fl-istess ħin li jirċevuhom l-esperti tal-Istati Membri, u l-esperti tagħhom ikollhom aċċess sistematiku għal-laqgħat tal-gruppi tal-esperti tal-Kummissjoni li jittrattaw it-tħejjija ta' atti delegati.

(35) Sabiex jiġu żgurati kundizzjonijiet uniformi għall-implimentazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 6/2002, jenħtieġ li l-Kummissjoni tingħata setgħat ta' implimentazzjoni biex tispeċifika d-dettalji dwar l-applikazzjonijiet, ir-rikjesti, iċ-ċertifikati, it-talbiet, ir-regolamenti, in-notifiki u kwalunkwe dokument ieħor fl-ambitu tar-rekwiżiti proċedurali

([10]) ĠU L 123, 12.5.2016, p. 1.

rilevanti stabbiliti mir-Regolament (KE) Nru 6/2002, kif ukoll biex tistabbilixxi r-rati massimi għall-kostijiet essenzjali għall-proċedimenti u dawk effettivament imġarrba, id-dettalji dwar il-pubblikazzjonijiet f'Il-Bulettin tad-Disinji tal-Unjoni Ewropea u f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju, l-arranġamenti dettaljati għall-iskambju ta' informazzjoni bejn l-Uffiċċju u l-awtoritajiet nazzjonali, l-arranġamenti dettaljati dwar it-traduzzjonijiet ta' dokumenti ta' sostenn fi proċedimenti bil-miktub, u t-tipi eżatti ta' deċiżjonijiet li għandhom jittieħdu minn membru uniku tad-Diviżjoni tal-Invaliditá. Jenħtieġ li dawk is-setgħat ikunu eżerċitati f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 182/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([11]).

(36) Minħabba l-armonizzazzjoni avvanzata tal-liġi dwar id-drittijiet tal-awtur fl-Unjoni, huwa xieraq li jiġi aġġustat il-prinċipju tal-akkumulazzjoni ta' protezzjoni skont ir-Regolament (KE) Nru 6/2002 u skont il-liġi dwar id-drittijiet tal-awtur billi d-disinji protetti mid-drittijiet tad-disinn tal-UE jitħallew jiġu protetti bħala xogħlijiet tad-drittijiet tal-awtur, dment li jiġu ssodisfati r-rekwiżiti tad-dritt dwar id-drittijiet tal-awtur.

(37) Għalhekk, ir-Regolament (KE) Nru 6/2002 jenħtieġ li jiġi emendat kif meħtieġ, u r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2246/2002 ([12]) jenħtieġ li jitħassar.

(38) Jenħtieġ li r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2245/2002 ([13]) jiġi emendat mill-Kummissjoni sabiex jiġi allinjat mal-emendi introdotti minn dan ir-Regolament għar-Regolament (KE) Nru 6/2002 rigward it-termini li għandhom jintużaw wara d-dħul fis-seħħ tat-Trattat ta' Lisbona u t-termini li jintużaw fir-Regolament (UE) 2017/1001, ir-referenza għar-regoli li jikkonċernaw id-drittijiet pagabbli lill-Uffiċċju, it-tul tat-termini ta' żmien u r-rappreżentanza quddiem l-Uffiċċju, kif ukoll l-inklużjoni ta' għadd ta' regoli li inizjalment jinsabu fir-Regolament (KE) Nru 2245/2002 fir-Regolament (KE) Nru 6/2002. Jenħtieġ li r-revoka tas-setgħa li serviet bħala l-bażi għall-adozzjoni u r-reviżjoni tar-Regolament (KE) Nru 2245/2002 tkun mingħajr preġudizzju għaż-żamma fis-seħħ ta' dak ir-Regolament sakemm jitħassar.

(39) Minħabba li l-objettivi ta' dan ir-Regolament ma jistgħux jinkisbu b'mod suffiċjenti mill-Istati Membri iżda jistgħu, minħabba n-natura awtonoma tas-sistema tad-disinji tal-UE li hija indipendenti mis-sistemi nazzjonali, jintlaħqu aħjar fil-livell tal-Unjoni, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. F'konformità mal-prinċipju ta' proporzjonalità, kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa meħtieġ sabiex jinkisbu dawk l-objettivi.

(40) Il-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-*Data* ġie kkonsultat f'konformità mal-Artikolu 42(1) tar-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([14]),

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Ir-Regolament (KE) Nru 6/2002 huwa emendat kif ġej:

(1) it-titolu huwa sostitwit b'dan li ġej:

"Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 6/2002 tat-12 ta' Diċembru 2001 dwar id-disinji tal-Unjoni Ewropea";

(2) fl-Artikolu 1, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"1. Disinn li jikkonforma mal-kundizzjonijiet li jinsabu f'dan ir-Regolament huwa minn issa 'l quddiem imsejjaħ 'disinn tal-Unjoni Ewropea' ('disinn tal-UE').";

([11]) Ir-Regolament (UE) Nru 182/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Frar 2011 li jistabbilixxi r-regoli u l-prinċipji ġenerali dwar il-modalitajiet ta' kontroll mill-Istati Membri tal-eżerċizzju mill-Kummissjoni tas-setgħat ta' implimentazzjoni (ĠU L 55, 28.2.2011, p. 13).

([12]) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2246/2002 tas-16 ta' Diċembru 2002 dwar id-drittijiet pagabbli lill-Ufficju għall-Armonizazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni) fir-rigward tar-reġistrazzjoni ta' disinni Komunitarji (ĠU L 341, 17.12.2002, p. 54).

([13]) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2245/2002 tal-21 ta' Ottubru 2002 li jimplimenta r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 6/2002 dwar disinnji Komunitarji (ĠU L 341, 17.12.2002, p. 28).

([14]) Ir-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2018 dwar il-protezzjoni ta' persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' *data* personali mill-istituzzjonijiet, korpi, uffiċċji u aġenziji tal-Unjoni u dwar il-moviment liberu ta' tali *data*, u li jħassar ir-Regolament (KE) Nru 45/2001 u d-Deċiżjoni Nru 1247/2002/KE (ĠU L 295, 21.11.2018, p. 39).

(3) fl-Artikoli kollha, it-terminu “disinn Komunitarju” huwa sostitwit b’“disinn tal-UE” u ssir kwalunkwe bidla grammatikali meħtieġa;

(4) fl-Artikoli kollha, it-terminu “qorti tad-disinji Komunitarji” huwa sostitwit b’“qorti tad-disinji tal-UE” u ssir kwalunkwe bidla grammatikali meħtieġa;

(5) fl-Artikolu 1(3), l-Artikolu 7(1), l-Artikolu 11(1), l-Artikolu 22(1), l-Artikolu 27(1), l-Artikolu 96(1), l-Artikolu 98(1) u (5), l-Artikolu 106a(1) u (2), l-Artikolu 106d(1) u (2), u l-Artikolu 110a(1), il-kelma “Komunità” hija sostitwita b’“Unjoni” u ssir kwalunkwe bidla grammatikali meħtieġa;

(6) fl-Artikolu 25(1), il-punt (a), l-Artikolu 47(1) u l-Artikolu 106e(1), ir-referenza għall- “Artikolu 3(a)” hija sostitwita b’referenza għall-“Artikolu 3, il-punt (1)” u ssir kwalunkwe bidla grammatikali meħtieġa;

(7) l-Artikolu 2 huwa sostitwit b’dan li ġej:

“*Artikolu 2*

Uffiċċju tal-Proprjetà Intellettwali tal-Unjoni Ewropea

L-Uffiċċju tal-Proprjetà Intellettwali tal-Unjoni Ewropea (‘l-Uffiċċju’), stabbilit bir-Regolament (UE) 2017/1001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (*), għandu jwettaq il-kompiti fdati lilu b’dan ir-Regolament.

(*) Ir-Regolament (UE) 2017/1001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta’ Ġunju 2017 dwar it-trademark tal-Unjoni Ewropea (ĠU L 154, 16.6.2017, p. 1).”;

(8) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

“*Artikolu 2a*

Kapaċità ta’ aġir

Sabiex jiġi implimentat dan ir-Regolament, kumpaniji jew azjendi u entitajiet ġuridiċi oħrajn għandhom jitqiesu bħala persuni ġuridiċi jekk, skont it-termini tal-liġi li tirregolahom, huma jkollhom il-kapaċità li jassumu drittijiet u obbligazzjonijiet ta’ kull xorta f’isimhom stess, li jidħlu f’kuntratti jew jagħmlu atti legali oħrajn u li jfittxu jew li jiġu mfittxija bil-qorti.”;

(9) l-Artikolu 3 huwa sostitwit b’dan li ġej:

“*Artikolu 3*

Definizzjonijiet

Għall-finijiet ta’ dan ir-Regolament japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

(1) ‘disinn’ tfisser id-dehra ta’ prodott kollu jew ta’ parti minnu li tirriżulta mill-karatteristiċi, b’mod partikolari l-linji, il-kontorni, il-kuluri, l-għamla, in-nisġa u/jew il-materjali, tal-prodott innifsu u/jew tat-tiżjin tiegħu, inkluż il-moviment, it-tranżizzjoni jew kwalunkwe tip ieħor ta’ animazzjoni ta’ dawk il-karatteristiċi;

(2) ‘prodott’ tfisser kwalunkwe oġġett industrijali jew artiġjanali, għajr programm tal-kompjuter, irrispettivament minn jekk ikunx inkorporat f’oġġett fiżiku jew jimmaterjalizza f’forma mhux fiżika, inkluż:

(a) l-imballaġġ, settijiet ta’ oġġetti, l-arranġamenti spazjali ta’ oġġetti maħsuba biex jiffurmaw ambjent intern jew estern, u partijiet maħsuba biex jiġu mmuntati fi prodott kumpless;

(b) xogħlijiet jew simboli grafiċi, logos, disinji tal-wiċċ, tipa tipografika, u interfaċċi grafiċi tal-utent;

(3) ‘prodott kumpless’ tfisser prodott li jkun magħmul minn diversi komponenti li jkunu jistgħu jinbiddlu, li b’hekk il-prodott ikun jista’ jiżżarma u jintrama mill-ġdid.”;

(10) fl-Artikolu 4, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"1. Disinn għandu jiġi protett b'disinn tal-UE, jekk ikun ġdid u jkollu karattru individwali.";

(11) fl-Artikolu 7(2), il-kliem tal-bidu huma sostitwiti b'dan li ġej:

"2. Żvelar ma għandux jitqies għall-fini tal-applikazzjoni tal-Artikoli 5 u 6 jekk id-disinn żvelat, li jkun identiku għad-disinn li għalih tintalab protezzjoni taħt disinn irreġistrat tal-UE jew ma jkunx differenti fl-impressjoni ġenerali tiegħu miegħu, ikun sar disponibbli għall-pubbliku:";

(12) l-Artikolu 12 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 12*

Bidu u perjodu ta' żmien tal-protezzjoni tad-disinn irreġistrat tal-UE

1. Il-protezzjoni ta' disinn irreġistrat tal-UE għandha tinħoloq mar-reġistrazzjoni mill-Uffiċċju.

2. Disinn irreġistrat tal-UE għandu jiġi rreġistrat għal perjodu ta' ħames snin ikkalkulat mid-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni. Id-detentur tad-dritt jista' jġedded ir-reġistrazzjoni, f'konformità mal-Artikolu 50d, għal perjodu wieħed jew aktar ta' ħames snin kull wieħed, għal perjodu totali ta' 25 sena ta' protezzjoni mid-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni.";

(13) l-Artikolu 13 jitħassar;

(14) L-Artikoli 15 u 16 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"*Artikolu 15*

Talbiet relatati mal-intitolament għal disinn tal-UE

1. Jekk disinn mhux irreġistrat tal-UE jiġi żvelat jew jintalab minn persuna li ma tkunx intitolata għalih skont l-Artikolu 14 jew jekk tkun ġiet ippreżentata applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE jew dan ikun irreġistrat f'isem tali persuna, il-persuna intitolata għalih skont dak l-Artikolu tista', mingħajr preġudizzju għal kwalunkwe rimedju ieħor li tista' tieħu dik il-persuna, titlob quddiem il-qorti jew l-awtorità kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat ir-rikonoxximent bħala d-detentur leġittimu tad-disinn tal-UE.

2. Meta persuna tkun intitolata għal disinn tal-UE fuq bażi konġunta, din il-persuna tista', f'konformità mal-paragrafu 1, titlob ir-rikonoxximent bħala detentur konġunt.

3. Il-proċedimenti skont il-paragrafi 1 jew 2 għandhom jiġu preskritti għal tliet snin wara d-data tal-pubblikazzjoni ta' disinn rreġistrat tal-UE jew id-data tal-iżvelar ta' disinn mhux irreġistrat tal-UE. Din id-dispożizzjoni ma għandhiex tapplika jekk il-persuna li ma tkunx intitolata għad-disinn tal-UE kienet qiegħda taġixxi b'*mala fide* fiż-żmien meta saret applikazzjoni għal tali disinn jew meta dan ġie żvelat jew akkwistat.

4. Il-persuna intitolata għal disinn tal-UE skont l-Artikolu 14 tista' tippreżenta talba lill-Uffiċċju, skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, għal bidla fis-sjieda, flimkien ma' deċiżjoni finali tal-qorti jew tal-awtorità kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat dwar l-intitolament tad-disinn tal-UE.

5. Fil-każ ta' disinn irreġistrat tal-UE, dan li ġej għandu jiddaħħal fir-Reġistru tad-disinji tal-UE msemmi fl-Artikolu 72 ('ir-Reġistru'):

(a) indikazzjoni li l-proċedimenti skont il-paragrafu 1 ikunu ġew ippreżentati quddiem il-qorti jew l-awtorità kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat;

(b) id-data u d-dettalji tad-deċiżjoni finali tal-qorti jew tal-awtorità kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat dwar l-intitolament għad-disinn tal-UE jew kwalunkwe terminazzjoni oħra tal-proċedimenti;

(c) kwalunkwe bidla fis-sjieda tad-disinn irreġistrat tal-UE li tirriżulta mid-deċiżjoni finali tal-qorti jew tal-awtorità kompetenti tal-Istat Membru kkonċernat dwar l-intitolament tad-disinn tal-UE.

Artikolu 16

Effetti ta' deċiżjoni finali dwar l-intitolament għal disinn irreġistrat tal-UE

1. Meta jkun hemm bidla sħiħa fis-sjieda ta' disinn irreġistrat tal-UE b'riżultat tal-proċedimenti skont l-Artikolu 15(1), il-liċenzji u d-drittijiet l-oħra għandhom jiskadu mad-dħul fir-Reġistru tad-detentur il-ġdid tad-disinn irreġistrat tal-UE.

2. Jekk, qabel ma tkun ġiet irreġistrata l-istituzzjoni tal-proċedimenti skont l-Artikolu 15(1), id-detentur jew il-liċenzjatarju tad-disinn irreġistrat tal-UE jkun sfrutta d-disinn fl-Unjoni jew ikun għamel tħejjijiet serji u effettivi biex jagħmel dan, dak id-detentur jew liċenzjatarju jista' jkompli b'tali sfruttament dment li jitlob, fi żmien tliet xhur mid-data tad-dħul fir-Reġistru tad-detentur il-ġdid, liċenzja mhux esklużiva mid-detentur il-ġdid li ismu ddaħħal fir-Reġistru. Il-liċenzja għandha tingħata għal perjodu raġonevoli ta' żmien u b'termini raġonevoli.

3. Il-paragrafu 2 ma għandux japplika jekk id-detentur ta' disinn rreġistrat tal-UE jew il-liċenzjatarju kien qiegħed jagħixxi b'rieda ta' ingann fiż-żmien meta beda jisfrutta d-disinn jew jagħmel it-tħejjijiet għal dan.";

(15) l-Artikolu 18 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 18*

Dritt tad-disinjatur li jiġi ċitat

Id-disinjatur għandu jkollu d-dritt, bl-istess mod bħall-applikant għal disinn irreġistrat tal-UE jew id-detentur tiegħu, li jiġi ċitat bħala tali quddiem l-Uffiċċju u fir-Reġistru. Jekk id-disinn ikun ir-riżultat tax-xogħol ta' tim, iċ-ċitazzjoni tat-tim tista' tieħu l-post tad-disinjaturi individwali. Dak id-dritt għandu jinkludi d-dritt li tiddaħħal bidla fl-isem tad-disinjatur jew tat-tim fir-Reġistru.";

(16) jiddaħħal l-Artikolu li ġej wara l-intestatura tat-Taqsima 4:

"*Artikolu 18a*

Oġġett ta' protezzjoni

Għandha tingħata protezzjoni għal dawk il-karatteristiċi tad-dehra ta' disinn irreġistrat tal-UE li jintwerew b'mod viżibbli fl-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni.";

(17) L-Artikoli 19 u 20 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"*Artikolu 19*

Drittijiet mogħtija bid-disinn tal-UE

1. Disinn irreġistrat tal-UE għandu jikkonferixxi fuq id-detentur tiegħu d-dritt esklużiv li jużah u jipprevjeni kwalunkwe parti terza li ma jkollhiex il-kunsens tad-detentur milli tużah.

2. Dawn li ġejjin, b'mod partikolari, jistgħu jiġu pprojbiti taħt il-paragrafu 1:

(a) il-produzzjoni, l-offerta, l-introduzzjoni fis-suq jew l-użu ta' prodott li fih huwa inkorporat id-disinn jew li miegħu jiġi applikat id-disinn;

(b) l-importazzjoni jew l-esportazzjoni ta' prodott imsemmi fil-punt (a);

(c) l-istokkjar ta' prodott imsemmi fil-punt (a) għall-iskopijiet imsemmija fil-punti (a) u (b);

(d) il-ħolqien, it-tniżżil, l-ikkupjar u l-kondiviżjoni jew id-distribuzzjoni lil oħrajn ta' kwalunkwe mezz jew software li jirreġistra d-disinn għall-iskop li jkun jista' jsir prodott imsemmi fil-punt (a).

3. Id-detentur ta' disinn irreġistrat tal-UE għandu jkun intitolat li jipprevjeni lill-partijiet terzi kollha milli waqt il-kummerċ idaħħlu fl-Unjoni prodotti minn pajjiżi terzi li ma jkunux rilaxxati għaċ-ċirkolazzjoni libera fl-Unjoni, meta d-disinn ikun inkorporat b'mod identiku f'dawk il-prodotti jew applikat fihom, jew ma tkunx tista' ssir distinzjoni bejn id-disinn fl-aspetti essenzjali tiegħu u tali prodotti, u ma tkunx ingħatat awtorizzazzjoni tad-detentur tad-dritt.

Id-dritt imsemmi fl-ewwel subparagrafu ta' dan il-paragrafu għandu jiskadi, jekk, matul il-proċedimenti biex jiġi ddeterminat jekk kienx hemm ksur għad-disinn tal-UE, mibdija f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 608/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (*), tingħata evidenza mid-dikjarant jew id-detentur tal-prodotti li d-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE ma huwiex intitolat li jipprojbixxi l-introduzzjoni tal-prodotti fis-suq fil-pajjiż tad-destinazzjoni finali.

4. Id-detentur ta' disinn tal-UE mhux irreġistrat għandu jkun intitolat li jipprevjeni l-atti msemmija fil-paragrafi 1 u 2 biss jekk l-użu kkontestat jirriżulta mill-ikkupjar tad-disinn protett.

L-użu kkontestat imsemmi fl-ewwel subparagrafu ma għandux jitqies li jirriżulta mill-ikkupjar tad-disinn mhux irreġistrat tal-UE jekk jirriżulta minn xogħol indipendenti ta' kreazzjoni minn disinjatur li jista' jiġi raġonevolment maħsub li ma kienx familjari mad-disinn magħmul disponibbli għall-pubbliku mid-detentur.

5. Il-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu għandu japplika wkoll għal disinn irreġistrat tal-UE soġġett għad-differiment tal-pubblikazzjoni sakemm l-entrati rilevanti fir-Reġistru u l-fajl ma jkunux ġew magħmula disponibbli għall-pubbliku f'konformità mal-Artikolu 50(4).

Artikolu 20

Limitazzjoni tad-drittijiet mogħtija minn disinn tal-UE

1. Id-drittijiet mogħtija minn disinn tal-UE ma għandhomx jiġu eżerċitati rigward:

(a) atti magħmula privatament u għal skopijiet mhux kummerċjali;

(b) atti mwettqa għal skopijiet sperimentali;

(c) atti tar-riproduzzjoni bil-għan li jagħmlu ċitazzjonijiet jew tat-tagħlim;

(d) atti mwettqa għall-iskop tal-identifikazzjoni jew tar-referenza għal prodott bħala dak tad-detentur tad-dritt ta' disinn;

(e) atti mwettqa għall-iskop ta' kumment, kritika jew parodija;

(f) it-tagħmir fuq il-bastimenti u l-inġenji tal-ajru rreġistrati f'pajjiż terz u li jidħlu temporanjament fit-territorju tal-Unjoni;

(g) l-importazzjoni fl-Unjoni ta' spare parts u ta' aċċessorji għall-iskop tat-tiswija ta' bastimenti u ta' inġenji tal-ajru msemmija fil-punt (f);

(h) l-eżekuzzjoni ta' tiswijiet fuq bastimenti u inġenji tal-ajru msemmija fil-punt (f).

2. Il-paragrafu 1, il-punti (c), (d) u (e), għandhom japplikaw biss meta l-atti jkunu kompatibbli ma' prattiki ta' kummerċ ġust u ma jkunux ta' ħsara bla bżonn għall-isfruttament normali tad-disinn, u fil-każ imsemmi fil-punt (c), meta ssir referenza għas-sors tal-prodott li fih jiġi inkorporat id-disinn jew li miegħu jiġi applikat id-disinn.

(*) Ir-Regolament (UE) Nru 608/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Ġunju 2013 dwar l-infurzar doganali tad-drittijiet ta' proprjetà intellettwali u li jħassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1383/2003, (ĠU L 181, 29.6.2013, p. 15).";

(18) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 20a*

Klawżola ta' tiswija

1. Ma għandhiex tingħata protezzjoni lil disinn tal-UE li jikkostitwixxi parti komponenti ta' prodott kumpless li fuq id-dehra tiegħu jiddependi d-disinn tal-parti komponenti, u li jintuża skont it-tifsira tal-Artikolu 19(1) għall-iskop uniku tat-tiswija ta' dak il-prodott kumpless sabiex tiġi restawrata d-dehra oriġinali tiegħu.

2. Il-paragrafu 1 ma għandux jiġi invokat mill-manifattur jew mill-bejjiegħ ta' parti komponenti ta' prodott kumpless li ma infurmax kif xieraq lill-konsumaturi, permezz ta' indikazzjoni ċara u viżibbli fuq il-prodott jew f'forma xierqa oħra, dwar l-oriġini kummerċjali, u l-identità tal-manifattur, tal-prodott li għandu jintuża għall-iskop tat-tiswija tal-prodott kumpless, sabiex ikunu jistgħu jagħmlu għażla infurmata bejn prodotti li jikkompetu li jistgħu jintużaw għat-tiswija.

3. Il-manifattur jew il-bejjiegħ ta' parti komponenti ta' prodott kumpless ma għandux ikun meħtieġ jiggarantixxi li l-partijiet komponenti li jagħmlu jew ibigħu fl-aħħar jintużaw mill-utenti finali għall-iskop uniku ta' tiswija sabiex tiġi restawrata d-dehra oriġinali tal-prodott kumpless.";

(19) l-Artikolu 21 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 21*

Eżawriment tad-drittijiet

Id-drittijiet mogħtija minn disinn tal-UE ma għandhomx jestendu għall-atti relatati ma' prodott li fih huwa inkorporat disinn inkluż fil-kamp ta' applikazzjoni ta' protezzjoni tad-disinn tal-UE jew li jiġi applikat miegħu, meta l-prodott ikun tqiegħed fis-suq fiż-Żona Ekonomika Ewropea (ŻEE) mid-detentur tad-disinn tal-UE jew bil-kunsens tad-detentur.";

(20) fl-Artikolu 24, il-paragrafu 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. Disinn tal-UE jista' jiġi ddikjarat invalidu anke wara li d-disinn tal-UE jkun skada jew ikun ġie ċedut, jekk l-applikant juri interess leġittimu fil-kisba ta' deċiżjoni fuq il-merti.";

(21) l-Artikolu 25 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 25*

Raġunijiet għall-invalidità

1. Disinn tal-UE jista' jiġi ddikjarat invalidu fil-każijiet li ġejjin biss:

(a) id-disinn tal-UE ma jikkorrispondix mad-definizzjoni fl-Artikolu 3, il-punt (1);

(b) id-disinn tal-UE ma jissodisfax ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikoli 4 sa 9;

(c) bis-saħħa ta' deċiżjoni tal-qorti jew tal-awtorità kompetenti, id-detentur tad-dritt ma jkunx intitolat għad-disinn tal-UE skont l-Artikolu 14;

(d) id-disinn tal-UE jkun f'kunflitt ma' disinn preċedenti li jkun sar disponibbli għall-pubbliku qabel jew wara d-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni, jew jekk tiġi ddikjarata prijorità, id-data tal-prijorità tad-disinn tal-UE, u li tkun protetta minn data preċedenti għad-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni, jew jekk tintalab prijorità, id-data ta' prijorità tad-disinn tal-UE:

(i) minn disinn irreġistrat tal-UE, jew applikazzjoni għal tali disinn soġġett għar-reġistrazzjoni tiegħu,

(ii) minn dritt ta' disinn irreġistrat ta' Stat Membru, jew permezz ta' applikazzjoni għal tali dritt soġġett għar-reġistrazzjoni tiegħu, jew

(iii) minn dritt ta' disinn irreġistrat skont l-Att ta' Ġinevra tal-Ftehim ta' The Hague dwar ir-Reġistrazzjoni Internazzjonali ta' Disinji Industrijali tal-1999 ('l-Att ta' Ġinevra'), li għandu effett fl-Unjoni, jew permezz ta' applikazzjoni għal tali dritt soġġett għar-reġistrazzjoni tiegħu;

(e) jintuża sinjal distintiv f'disinn sussegwenti, u l-liġi tal-Unjoni jew il-liġi ta' Stat Membru li tirregola dan is-sinjal tagħti lid-detentur tad-dritt tas-sinjal id-dritt li jipprojbixxi tali użu;

(f) id-disinn jikkostitwixxi użu mhux awtorizzat ta' xogħol protett bil-liġi tad-drittijiet tal-awtur ta' Stat Membru;

(g) id-disinn jikkostitwixxi użu mhux xieraq ta' kwalunkwe wieħed mill-oġġetti elenkati fl-Artikolu 6ter tal-Konvenzjoni ta' Pariġi għall-Protezzjoni tal-Proprjetà Industrijali ('il-Konvenzjoni ta' Pariġi'), jew tal-badges, l-emblemi u l-istemmi għajr dawk koperti b'dak l-Artikolu u li jkunu ta' interess pubbliku partikolari fi Stat Membru, u l-kunsens tal-awtoritajiet kompetenti għar-reġistrazzjoni ma jkunx ingħata.

2. Ir-raġunijiet għall-invalidità previsti fil-paragrafu 1, il-punti (a) u (b), jistgħu jiġu invokati minn dawn li ġejjin:

(a) kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika; jew

(b) kwalunkwe grupp jew korp stabbilit bil-għan li jirrappreżenta l-interessi tal-manifatturi, tal-produtturi, tal-fornituri tas-servizzi, tan-negozjanti jew tal-konsumaturi, jekk dak il-grupp jew korp ikollu l-kapaċità li jfittex u jiġi mfittex f'ismu stess skont il-liġi li tirregolah.

3. Ir-raġuni għall-invalidità prevista fil-paragrafu 1, il-punt (c), ta' dan l-Artikolu, tista' tiġi invokata biss mill-persuna intitolata għad-disinn tal-UE skont l-Artikolu 14.

4. Ir-raġunijiet għall-invalidità previsti fil-paragrafu 1, il-punti (d), (e) u (f), jistgħu jiġu invokati biss minn dawn li ġejjin:

(a) l-applikant għad-dritt preċedenti jew id-detentur tad-dritt preċedenti;

(b) il-persuni li huma intitolati skont il-liġi tal-Unjoni jew il-liġi tal-Istat Membru kkonċernat li jeżerċitaw id-drittijiet; jew

(c) liċenzjatarju awtorizzat minn sid id-dritt preċedenti.

5. Ir-raġuni għall-invalidità prevista fil-paragrafu 1, il-punt (g), tista' tiġi invokata biss mill-persuna jew l-entità kkonċernata mill-użu mhux xieraq.

6. B'deroga mill-paragrafi 4 u 5, l-Istati Membri jistgħu jipprevedu li r-raġunijiet previsti fil-paragrafu 1, il-punti (d) u (g), jistgħu jiġu invokati wkoll mill-awtorità xierqa tal-Istat Membru inkwistjoni fuq inizjattiva tagħha stess.

7. Disinn irreġistrat tal-UE ma għandux jiġi ddikjarat invalidu meta l-applikant għal wieħed mid-drittijiet imsemmija fil-paragrafu 1, il-punti (d) sa (f), jew id-detentur tagħhom, ikun ta kunsens espliċitu għar-reġistrazzjoni tad-disinn tal-UE qabel ma jippreżenta l-applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità jew il-kontrotalba.

8. Meta l-applikant għal wieħed mid-drittijiet msemmija fil-paragrafu 1, il-punti (d), (e) u (f), jew detentur tagħhom, ikun applika qabel għal dikjarazzjoni li disinn tal-UE huwa invalidu jew ikun għamel kontrotalba fi proċedimenti ta' ksur, huwa ma għandux jippreżenta applikazzjoni ġdida għal dikjarazzjoni ta' invalidità jew iressaq kontrotalba ġdida abbażi ta' kwalunkwe wieħed mid-drittijiet l-oħra msemmija f'dawk il-punti, li seta' jiġi invokat b'appoġġ tal-ewwel applikazzjoni jew kontrotalba.";

(22) fl-Artikolu 26, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"1. Disinn tal-UE li jiġi ddikjarat invalidu għandu jitqies li ma kellux l-effetti speċifikati f'dan ir-Regolament mill-bidu nett.";

(23) it-Taqsima li ġejja tiddaħħal wara l-Artikolu 26:

"Taqsima 6

Notifika ta' reġistrazzjoni

Artikolu 26a

Simbolu tar-reġistrazzjoni

Id-detentur ta' disinn irreġistrat tal-UE jista' jinforma lill-pubbliku li d-disinn huwa rreġistrat billi juri fuq il-prodott li fih huwa inkorporat id-disinn jew li miegħu tiġi applikata l-ittra D magħluqa b'ċirku Ⓓ. Tali avviż ta' disinn jista' jkun akkumpanjat min-numru ta' reġistrazzjoni tad-disinn jew konness b'iperlink mad-dħul tad-disinn fir-Reġistru.";

(24) l-Artikolu 28 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 28*

Trasferiment tad-disinn irreġistrat tal-UE

1. Assenjazzjoni ta' disinn irreġistrat tal-UE għandha ssir bil-miktub u għandha tiġi ffirmata mill-partijiet fil-kuntratt, ħlief meta din tkun ir-riżultat ta' sentenza.

Assenjazzjoni ta' disinn irreġistrat tal-UE li ma jikkonformax mar-rekwiżiti stabbiliti fl-ewwel subparagrafu għandha tkun nulla.

2. Fuq talba ta' waħda mill-partijiet, it-trasferiment ta' disinn irreġistrat tal-UE għandu jiddaħħal fir-Reġistru u għandu jiġi ppubblikat.

3. Applikazzjoni għar-reġistrazzjoni ta' trasferiment fir-Reġistru għandu jkun fiha informazzjoni li tidentifika d-disinn irreġistrat tal-UE, id-detentur il-ġdid u, meta applikabbli, ir-rappreżentant tad-detentur il-ġdid. Għandu jkun fiha wkoll dokumenti li jistabbilixxu kif xieraq it-trasferiment f'konformità mal-paragrafu 1.

4. Meta l-kundizzjonijiet għar-reġistrazzjoni ta' trasferiment, kif stabbiliti fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu jew fl-atti ta' implimentazzjoni msemmija fl-Artikolu 28a, ma jiġux issodisfati, l-Uffiċċju għandu jinnotifika lill-applikant bin-nuqqasijiet. Jekk in-nuqqasijiet ma jiġux irrimedjati fit-terminu ta' żmien speċifikat mill-Uffiċċju, huwa għandu jiċħad l-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni tat-trasferiment.

5. Applikazzjoni waħda għar-reġistrazzjoni ta' trasferiment tista' tiġi ppreżentata għal żewġ disinji rreġistrati tal-UE jew aktar, dment li d-detentur irreġistrat u s-suċċessur tat-titolu jkunu l-istess għal dawk id-disinji rreġistrati kollha tal-UE.

6. Sakemm it-trasferiment ikun għadu ma tniżżilx fir-Reġistru, is-suċċessur tat-titolu ma jistax jinvoka d-drittijiet li jirriżultaw mir-reġistrazzjoni tad-disinn irreġistrat tal-UE.

7. Meta jkun hemm termini ta' żmien li għandhom jiġu osservati fil-proċeduri mal-Uffiċċju, is-suċċessur tat-titolu jista' jagħmel l-istqarrijiet korrispondenti lill-Uffiċċju ladarba l-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni tat-trasferiment tkun waslet l-Uffiċċju.

8. Id-dokumenti kollha li jirrikjedu notifika lid-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE f'konformità mal-Artikolu 66 għandhom jiġu indirizzati lill-persuna rreġistrata bħala detentur fir-Reġistru.";

(25) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 28a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni rigward it-trasferiment

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw:

(a) id-dettalji li għandhom ikunu inklużi fit-talba għar-reġistrazzjoni ta' trasferiment imsemmi fl-Artikolu 28(3);

(b) it-tip ta' dokumentazzjoni meħtieġa biex jiġi stabbilit trasferiment kif imsemmi fl-Artikolu 28(3), billi jitqiesu l-ftehimiet mogħtija mid-detentur irreġistrat u s-suċċessur tat-titolu.

Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(26) L-Artikoli 31 u 32 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"*Artikolu 31*

Proċedimenti ta' insolvenza

1. L-uniċi proċedimenti ta' insolvenza li fihom disinn tal-UE jista' jkun involut huma dawk miftuħa fl-Istat Membru tat-territorju li fih id-debitur ikollu ċ-ċentru tal-interessi ewlenin tiegħu.

2. Għall-impriżi tal-assigurazzjoni kif definiti fl-Artikolu 13, il-punt (1), tad-Direttiva 2009/138/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (*) u għall-istituzzjonijiet ta' kreditu kif definiti fl-Artikolu 4(1), il-punt (1), tar-Regolament (UE) Nru 575/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (**), iċ-ċentru tal-interessi ewlenin imsemmija fil-paragrafu 1 għandu jkun l-Istat Membru fejn l-impriża jew l-istituzzjoni tkun ġiet awtorizzata.

3. Fil-każ ta' sjieda konġunta ta' disinn tal-UE, għandu japplika l-paragrafu 1 rigward is-sehem tad-detentur konġunt.

4. Meta disinn tal-UE jkun involut fi proċedimenti ta' insolvenza, id-dħul għal dan il-għan għandu, fuq talba tal-awtorità nazzjonali kompetenti, isir fir-Reġistru u jiġi ppubblikat.

Artikolu 32

Ħruġ ta' liċenzji

1. Disinn tal-UE jista' jingħata liċenzja għall-Unjoni kollha jew għal parti minnha. Il-liċenzja tista' tkun esklużiva jew mhux esklużiva.

2. Id-detentur jista' jinvoka d-drittijiet mogħtija mid-disinn tal-UE kontra liċenzjatarju li jikser kwalunkwe dispożizzjoni fil-kuntratt ta' liċenzjar fir-rigward ta':

(a) id-durata tal-liċenzja;

(b) il-forma li fiha jista' jintuża d-disinn;

(c) il-firxa ta' prodotti li għalihom tingħata l-liċenzja;

(d) il-kwalità tal-prodotti mmanifatturati mil-liċenzjatarju skont il-liċenzja.

3. Jekk ma jkunx iddikjarat mod ieħor fil-kuntratt ta' liċenzjar, il-liċenzjatarju jista' jressaq proċedimenti għall-ksur ta' disinn tal-UE biss jekk id-detentur tiegħu jagħti l-kunsens tiegħu għal dan. Madankollu, id-detentur ta' liċenzja esklużiva jista' jġib dawn il-proċedimenti jekk id-detentur tad-disinn tal-UE, wara notifika formali, ma jiftaħx proċedimenti ta' ksur fi żmien xieraq.

4. Il-liċenzjatarju għandu jkun intitolat li jintervjeni fi proċedimenti ta' ksur imressqa mid-detentur tad-disinn tal-UE, sabiex jikseb kumpens għad-danni li jkun sofra.

(*) Id-Direttiva 2009/138/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009 dwar il-bidu u l-eżerċizzju tan-negozju tal-assigurazzjoni u tar-riassigurazzjoni (Solvibbiltà II) (ĠU L 335, 17.12.2009, p. 1).

(**) Ir-Regolament (UE) Nru 575/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Ġunju 2013 dwar ir-rekwiżiti prudenzjali għall-istituzzjonijiet ta' kreditu u d-ditti tal-investiment u li jemenda r-Regolament (UE) Nru 648/2012 (ĠU L 176, 27.6.2013, p. 1).";

(27) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 32a*

Proċedura għad-dħul tal-liċenzji u drittijiet oħra fir-Reġistru

1. L-Artikolu 28(3), ir-regoli adottati skont l-Artikolu 28a, u l-Artikolu 28(5) għandhom japplikaw *mutatis mutandis* għar-reġistrazzjoni ta' dritt *in rem* jew it-trasferiment ta' dritt *in rem* kif imsemmi fl-Artikolu 29, l-imposta marbuta mal-qbid tat-twettiq biex jitħallas id-dejn kif imsemmi fl-Artikolu 30, l-involviment fi proċedimenti ta' insolvenza kif imsemmi fl-Artikolu 31, kif ukoll ir-reġistrazzjoni ta' liċenzja jew it-trasferiment ta' liċenzja kif imsemmi fl-Artikolu 32. Madankollu, ir-rekwiżit li jikkonċerna dokumenti li debitament jistabbilixxu t-trasferiment stabbilit fl-Artikolu 28(3) ma għandux japplika meta t-talba ssir mid-detentur tad-disinn tal-UE.

2. L-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni tad-drittijiet imsemmija fil-paragrafu 1, ma għandhiex titqies li ġiet ippreżentata sakemm jitħallas id-dritt meħtieġ.

3. L-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni ta' liċenzja tista' tinkludi talba biex tiġi rreġistrata tali liċenzja fir-Reġistru bħala waħda jew aktar minn dawn li ġejjin:

(a) liċenzja esklużiva;

(b) subliċenzja fil-każ li tali subliċenzja tingħata minn liċenzjatarju li l-liċenzja tiegħu tkun irreġistrata fir-Reġistru;

(c) liċenzja limitata għal firxa speċifika ta' prodotti;

(d) liċenzja limitata għal parti mill-Unjoni;

(e) liċenzja temporanja.

Meta ssir talba biex il-liċenzja tiġi rreġistrata bħala liċenzja msemmija fl-ewwel subparagrafu, il-punti (c), (d), jew (e), l-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni għandha tindika l-firxa speċifika ta' prodotti, il-parti tal-Unjoni jew il-perjodu li għalihom qed tingħata l-liċenzja.

4. Meta l-kundizzjonijiet għar-reġistrazzjoni tal-liċenzji u ta' drittijiet oħrajn stabbiliti f'dan ir-Regolament ma jiġux issodisfati, l-Uffiċċju għandu jinnotifika lill-applikant dwar in-nuqqas. Jekk in-nuqqas ma jiġix irrimedjat fit-terminu ta' żmien speċifikat mill-Uffiċċju, huwa għandu jirrifjuta l-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni.";

(28) l-Artikolu 33 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 33*

Effetti fil-konfront ta' partijiet terzi

1. L-atti ġuridiċi msemmija fl-Artikoli 28, 29 u 32 li jirrigwardaw disinn tal-UE għandu jkollhom effett fil-konfront ta' partijiet terzi fl-Istati Membri kollha biss wara li dawn jitniżżlu fir-Reġistru. Madankollu, tali att, qabel ma hekk jiddaħħal, għandu jkollu effett fil-konfront ta' partijiet terzi li jkunu kisbu d-drittijiet għad-disinn irreġistrat tal-UE wara d-data ta' dak l-att imma li kienu jafu bl-att fid-data li fiha nkisbu d-drittijiet.

2. Il-paragrafu 1 ma għandux japplika għal persuna li tikseb id-disinn irreġistrat tal-UE jew dritt li jirrigwarda d-disinn irreġistrat tal-UE permezz tat-trasferiment tal-impriża kollha jew b'kull mezz ieħor universali tas-suċċessjoni.

3. L-effetti fil-konfront ta' partijiet terzi tal-atti ġuridiċi msemmija fl-Artikolu 30 għandhom jiġu rregolati mil-liġi tal-Istat Membru stabbilita f'konformità mal-Artikolu 27.

4. L-effetti ta' falliment jew proċedimenti simili fil-konfront ta' partijiet terzi għandhom ikunu rregolati mil-liġi tal-Istat Membru li fih tali proċedimenti jitressqu għall-ewwel darba skont it-tifsira tal-liġi nazzjonali jew tal-konvenzjonijiet applikabbli f'dan il-qasam.";

(29) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 33a*

Proċedura għall-kanċellazzjoni jew għall-modifika tar-reġistrazzjonijiet ta' liċenzji u ta' drittijiet oħra

1. Reġistrazzjoni li ssir skont l-Artikolu 32a(1) għandha tiġi kkanċellata jew immodifikata bl-applikazzjoni ta' waħda mill-persuni kkonċernati.

2. L-applikazzjoni għall-kanċellazzjoni jew għall-modifika tar-reġistrazzjoni għandu jkun fiha n-numru ta' reġistrazzjoni tad-disinn irreġistrat tal-UE, jew fil-każ ta' reġistrazzjoni multipla, in-numru ta' kull disinn, u d-dettalji tad-dritt li għalih tintalab ir-reġistrazzjoni li tiġi kkanċellata jew immodifikata.

3. L-applikazzjoni għall-kanċellazzjoni jew għall-modifika tar-reġistrazzjoni għandha tiġi akkumpanjata minn dokumenti li juru li d-dritt irreġistrat ma għadux jeżisti jew li l-liċenzjatarju jew id-detentur ta' dritt ieħor jagħti l-kunsens biex ir-reġistrazzjoni tiġi kkanċellata jew immodifikata.

4. Meta r-rekwiżiti għall-kanċellazzjoni jew modifikazzjoni tar-reġistrazzjoni ma jiġux issodisfati, l-Uffiċċju għandu javża lill-applikant dwar in-nuqqasijiet. Jekk in-nuqqasijiet ma jiġux irrimedjati fit-terminu ta' żmien speċifikat mill-Uffiċċju, huwa għandu jirrifjuta l-applikazzjoni għall-kanċellazzjoni jew il-modifika tar-reġistrazzjoni.";

(30) l-Artikolu 34 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 34*

L-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE bħala oġġett tal-proprjetà

L-Artikoli 27 sa 33a għandhom japplikaw għal applikazzjonijiet għal disinji rreġistrati tal-UE. Meta l-effett ta' waħda minn dawn id-dispożizzjonijiet tkun bil-kundizzjoni tad-dħul fir-Reġistru, din il-formalità għandha titwettaq mad-dħul tad-disinn irreġistrat tal-UE fir-Reġistru.";

(31) l-Artikolu 35 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 35*

Preżentazzjoni tal-applikazzjonijiet

1. Applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE għandha tiġi ppreżentata fl-Uffiċċju.

2. L-Uffiċċju għandu joħroġ għall-applikant, mingħajr dewmien, irċevuta li għandha tinkludi tal-inqas in-numru tal-fajl, rappreżentazzjoni, deskrizzjoni jew identifikazzjoni oħra tad-disinn, in-natura u l-għadd tad-dokumenti u d-data ta' meta ġew irċevuti. Fil-każ ta' applikazzjoni multipla, l-irċevuta maħruġa mill-Uffiċċju għandha tispeċifika l-ewwel disinn u l-għadd ta' disinji ppreżentati.";

(32) l-Artikolu 36 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafi 1 sa 4 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"1. Applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE għandu jkun fiha:

(a) talba għar-reġistrazzjoni;

(b) informazzjoni li tidentifika l-applikant;

(c) rappreżentazzjoni ċara biżżejjed tad-disinn, li tippermetti li s-suġġett li għalih tkun qed tintalab protezzjoni jiġi determinat.

2. L-applikazzjoni għandu jkun fiha wkoll indikazzjoni dwar il-prodotti li fihom id-disinn ikun maħsub li jiġi inkorporat jew li fuqhom ikun maħsub li jiġi applikat.

3. B'żieda ma' dan, l-applikazzjoni jista' jkun fiha:

(a) deskrizzjoni li tispjega r-rappreżentazzjoni;

(b) talba għad-differiment tal-pubblikazzjoni tar-reġistrazzjoni f'konformità mal-Artikolu 50;

(c) informazzjoni li tidentifika r-rappreżentant jekk l-applikant ikun ħatar wieħed;

(d) il-klassifikazzjoni tal-prodotti li fihom id-disinn ikun maħsub li jiġi inkorporat jew li fuqhom ikun maħsub li jiġi applikat skont il-klassi u s-subklassi tal-Klassifikazzjoni ta' Locarno, kif emendata u fis-seħħ fid-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni;

(e) iċ-ċitazzjoni tad-disinjatur jew tat-tim tad-disinjaturi jew dikjarazzjoni taħt ir-responsabbiltà tal-applikant li d-disinjatur jew it-tim tad-disinjaturi jkunu rrinunzjaw għad-dritt li jiġu ċitati.

4. L-applikazzjoni għandha tkun soġġetta għall-ħlas tad-dritt tal-applikazzjoni. Meta tiġi ppreżentata talba għal differiment skont il-paragrafu 3, il-punt (b), din għandha tkun soġġetta għal dritt addizzjonali għad-differiment tal-pubblikazzjoni.";

(b) il-paragrafu 5 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"5. Minbarra r-rekwiżiti msemmija fil-paragrafi 1 sa 4, applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE għandha tikkonforma mar-rekwiżiti formali stabbiliti f'dan ir-Regolament u fl-atti ta' implimentazzjoni adottati skont dan. Sa fejn dawk ir-rekwiżiti jkunu relatati mar-rappreżentazzjoni tad-disinn kif imsemmi fil-paragrafu 1, il-punt (c), u l-mezzi ta' rappreżentanza, id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina l-mod tan-numerazzjoni ta' dehriet differenti fil-każ ta' rappreżentazzjoni b'dehriet statiċi, il-formati u d-daqs tal-fajl elettroniku kif ukoll kwalunkwe speċifikazzjoni teknika rilevanti oħra. Jekk dawk ir-rekwiżiti jipprevedu l-identifikazzjoni ta' suġġett li għalih ma tintalab l-ebda protezzjoni permezz ta' ċerti tipi ta' dikjarazzjonijiet ta' ċaħda ta' responsabbiltà viżiva jew għall-preżentazzjoni ta' ċerti tipi speċifiċi ta' dehriet, id-Direttur Eżekuttiv jista' jiddetermina li huma permessi tipi addizzjonali ta' dikjarazzjonijiet ta' ċaħda ta' responsabbiltà viżiva u tipi speċifiċi ta' dehriet.";

(33) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 36a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni fir-rigward tal-applikazzjoni

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw id-dettalji li għandhom ikunu inklużi fl-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE. Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(34) l-Artikolu 37 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafi 1 u 2 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"1. Għadd massimu ta' 50 disinn jista' jiġi kkombinat f'applikazzjoni multipla waħda għad-disinji rreġistrati tal-UE. Kull disinn li jkun inkluż f' applikazzjoni multipla għandu jiġi nnumerat mill-Uffiċċju f'konformità ma' sistema li għandha tiġi ddeterminata mid-Direttur Eżekuttiv.

2. Minbarra d-drittijiet imsemmija fl-Artikolu 36(4), l-applikazzjoni multipla għandha tkun soġġetta għall-ħlas ta' dritt tal-applikazzjoni fir-rigward ta' kull disinn addizzjonali inkluż fl-applikazzjoni multipla u, f'każ li l-applikazzjoni jkun fiha talba għal differiment tal-pubblikazzjoni, dritt għad-differiment tal-pubblikazzjoni fir-rigward ta' kull disinn inkluż fl-applikazzjoni multipla li għalih jintalab differiment.";

(b) il-paragrafu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"3. L-applikazzjoni multipla għandha tikkonforma mar-rekwiżiti formali stabbiliti fl-atti ta' implimentazzjoni adottati skont l-Artikolu 37a.";

(c) il-paragrafu 4 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"4. Kull wieħed mid-disinji li jkunu inklużi f'applikazzjoni multipla jew f'reġistrazzjoni bbażata fuq tali applikazzjoni jista' jiġi ttrattat separatament mill-oħrajn. Tali disinn jista', separatament mill-oħrajn, jiġi infurzat, liċenzjat, ikun is-suġġett ta' dritt *in rem*, qbid tat-twettiq biex jitħallas id-dejn jew proċedimenti ta' insolvenza, jiġi ċedut, imġedded jew assenjat, ikun is-suġġett ta' pubblikazzjoni differita jew iddikjarat invalidu.";

(35) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 37a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni fir-rigward ta' applikazzjonijiet multipli

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw id-dettalji li għandhom jiġu inklużi fl-applikazzjoni multipla. Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(36) L-Artikoli 38 u 39 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"*Artikolu 38*

Data tal-preżentazzjoni

Id-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE għandha tkun id-data li fiha d-dokumenti li jkun fihom l-informazzjoni speċifikata fl-Artikolu 36(1) jiġu ppreżentati mal-Uffiċċju mill-applikant, soġġett għall-ħlas ta' drittijiet tal-applikazzjoni msemmija fl-Artikolu 36(4) u l-Artikolu 37(2) fi żmien xahar mill-preżentazzjoni ta' dawk id-dokumenti.

Artikolu 39

Ekwivalenza bejn preżentazzjoni fl-Unjoni u preżentazzjoni nazzjonali

Applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE li jkun ingħata data tal-preżentazzjoni għandha tkun ekwivalenti fl-Istati Membri għal preżentazzjoni regolari nazzjonali, inkluż, meta xieraq, il-prijorità mitluba għall-applikazzjoni għal disinn tal-UE.";

(37) L-Artikoli 40, 41 u 42 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"*Artikolu 40*

Klassifikazzjoni u indikazzjonijiet tal-prodott

1. Il-prodotti li fihom disinn tal-UE jkun maħsub li jiġi inkorporat jew li fuqhom ikun maħsub li jiġi applikat għandhom jiġu kklassifikati f'konformità mal-Klassifikazzjoni ta' Locarno, kif emendata u fis-seħħ fid-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni.

2. L-indikazzjoni tal-prodott, kif imsemmija fl-Artikolu 36(2), għandha tidentifika b'mod ċar u preċiż in-natura tal-prodotti u għandha tippermetti li kull prodott jiġi kklassifikat fi klassi u subklassi waħda biss tal-Klassifikazzjoni ta' Locarno, jekk possibbli permezz tal-bażi tad-*data* armonizzata tal-indikazzjonijiet tal-prodott magħmula disponibbli mill-Uffiċċju. L-indikazzjoni tal-prodott għandha tkun konformi mar-rappreżentazzjoni tad-disinn.

3. Il-prodotti għandhom jitqassmu fi gruppi skont il-klassijiet tal-Klassifikazzjoni ta' Locarno, fejn kull grupp ikun preċedut minn numru tal-klassi li għaliha jappartjeni dak il-grupp ta' prodotti u ppreżentat fl-ordni tal-klassijiet u s-subklassijiet taħt dik il-klassifikazzjoni.

4. Meta l-applikant juża indikazzjonijiet tal-prodott li ma jkunux inklużi fil-bażi tad-*data* msemmija fil-paragrafu 2, jew li ma jkunux konformi mar-rappreżentazzjoni tad-disinn, l-Uffiċċju jista' jipproponi indikazzjonijiet tal-prodott minn dik il-bażi tad-data. Fejn l-applikant ma jweġibx fit-terminu ta' żmien speċifikat mill-Uffiċċju, l-Uffiċċju jista' jipproċedi bl-eżami abbażi tal-indikazzjonijiet proposti tal-prodott.

Artikolu 41

Dritt ta' prijorità

1. Persuna li tkun ippreżentat applikazzjoni kif xieraq għad-dritt ta' disinn jew għal mudell ta' utilità fi jew għal kwalunkwe Stat parti għall-Konvenzjoni ta' Pariġi, jew tal-Ftehim li jistabbilixxi l-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ, jew is-suċċessuri tagħha tat-titolu, għandha tgawdi, bil-għan li tippreżenta applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE rigward l-istess disinn jew mudell ta' utilità, dritt ta' prijorità għal perjodu ta' sitt xhur mid-data tal-preżentazzjoni tal-ewwel applikazzjoni.

2. Kull preżentazzjoni li, skont il-liġi nazzjonali tal-Istat fejn tkun saret jew skont ftehimiet bilaterali jew multilaterali, tkun biżżejjed biex tiġi stabbilita d-data li fiha tkun ġiet ippreżentata l-applikazzjoni, ikun xi jkun l-eżitu tal-applikazzjoni, għandha tiġi rikonoxxuta bħala li tagħti lok għal dritt ta' prijorità.

3. Applikazzjoni sussegwenti għal disinn li kienet is-suġġett ta' applikazzjoni inizjali preċedenti, u li tiġi ppreżentata fl-istess Stat jew fir-rigward tiegħu, għandha titqies bħala l-ewwel applikazzjoni bil-għan li tiġi stabbilita l-prijorità, dment li, fid-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni sussegwenti, l-applikazzjoni preċedenti tkun ġiet irtirata, abbandunata jew irrifjutata mingħajr ma tiġi miftuħa għal spezzjoni pubblika u mingħajr ma thalli l-ebda dritt mhux issodisfat, u ma tkunx serviet bħala bażi għal talba ta' dritt ta' prijorità. L-applikazzjoni preċedenti ma għandhiex isservi wara bħala bażi għal talba ta' dritt ta' prijorità.

4. Jekk l-ewwel preżentazzjoni tkun saret fi Stat li ma huwiex parti għall-Konvenzjoni ta' Pariġi jew għall-Ftehim li jistabbilixxi l-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ, il-paragrafi 1 sa 3 għandhom japplikaw biss sakemm dak l-Istat, skont sejbiet ippubblikati, jagħti, abbażi tal-ewwel preżentazzjoni li tkun saret fl-Uffiċċju u soġġett għal kundizzjonijiet ekwivalenti għal dawk stabbiliti f'dan ir-Regolament, dritt ta' prijorità li jkollu effett ekwivalenti. Id-Direttur Eżekuttiv għandu, meta meħtieġ, jitlob lill-Kummissjoni tikkunsidra tinvestiga jekk dak l-Istat jagħtix tali trattament reċiproku. Jekk il-Kummissjoni tiddetermina li għandu jingħata trattament reċiproku, hija għandha tippubblika komunikazzjoni għal dak l-għan f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

5. Id-dritt ta' prijorità msemmi fil-paragrafu 4 għandu japplika mid-data tal-pubblikazzjoni f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* tal-komunikazzjoni li tiddetermina li jingħata trattament reċiproku, sakemm f'din il-komunikazzjoni ma tiġix indikata data preċedenti li fiha jsir applikabbli. Dan ma għandux jibqa' japplika mid-data tal-pubblikazzjoni f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* ta' komunikazzjoni tal-Kummissjoni li tiddikjara li mhux qed jingħata aktar trattament reċiproku, sakemm il-komunikazzjoni ma tistipulax data preċedenti li fiha jsir applikabbli.

6. Il-komunikazzjonijiet imsemmija fil-paragrafi 4 u 5 għandhom jiġu ppubblikati wkoll fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju.

Artikolu 42

Talba ta' prijorità

1. Applikant għal disinn irreġistrat tal-UE li jkun jixtieq jieħu vantaġġ mill-prijorità ta' applikazzjoni preċedenti għandu jippreżenta dikjarazzjoni ta' prijorità jew flimkien mal-applikazzjoni jew fi żmien xahrejn mid-data tal-preżentazzjoni. Tali dikjarazzjoni ta' prijorità għandha tinkludi d-data u l-pajjiż tal-applikazzjoni preċedenti. In-numru tal-fajl tal-applikazzjoni preċedenti u d-dokumentazzjoni li tappoġġa t-talba ta' prijorità għandhom jiġu ppreżentati fi żmien tliet xhur mid-data tal-preżentazzjoni tad-dikjarazzjoni ta' prijorità.

2. Id-Direttur Eżekuttiv jista' jiddetermina li d-dokumentazzjoni li għandha tingħata mill-applikant b'appoġġ għat-talba ta' prijorità tista' tikkonsisti f'inqas minn x'inhu meħtieġ skont l-atti ta' implimentazzjoni adottati skont l-Artikolu 42a, soġġett għall-konformità mal-prinċipju tat-trattament ugwali tal-applikanti u dment li l-informazzjoni meħtieġa tkun disponibbli għall-Uffiċċju minn sorsi oħra.";

(38) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 42a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni fir-rigward tat-talba ta' prijorità

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw it-tip ta' dokumentazzjoni li għandha tiġi ppreżentata sabiex issir it-talba ta' prijorità ta' applikazzjoni preċedenti f'konformità mal-Artikolu 42(1). Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(39) l-Artikolu 43 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 43*

Effett ta' dritt tal-prijorità

Id-dritt ta' prijorità għandu jkollu l-effett li d-data ta' prijorità għandha tgħodd bħala d-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE għall-finijiet tal-Artikoli 5, 6, 7 u 22, l-Artikolu 25(1), il-punti (d), (e) u (f), u l-Artikolu 50(1).";

(40) l-Artikolu 44 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 44*

Prijorità ta' wirja

1. Jekk applikant għal disinn irreġistrat tal-UE jkun żvela prodotti li d-disinn ikun inkorporat fihom jew applikat fuqhom, f'wirja uffiċjali jew f'wirja internazzjonali rikonoxxuta uffiċjalment skont it-termini tal-Konvenzjoni dwar il-Wirjiet Internazzjonali tal-1928 kif ġiet riveduta l-aħħar fit-30 ta' Novembru 1972, l-applikant jista' jitlob dritt ta' prijorità minn dik id-data jekk l-applikazzjoni tiġi ppreżentata f'perjodu taż-żmien ta' sitt xhur mid-data tal-ewwel żvelar ta' tali prodotti.

2. Applikant li jkun jixtieq jitlob prijorità skont il-paragrafu 1 għandu jippreżenta dikjarazzjoni ta' prijorità jew flimkien mal-applikazzjoni jew fi żmien xahrejn mid-data tal-preżentazzjoni. L-applikant għandu, fi żmien tliet xhur mid-dikjarazzjoni ta' prijorità, jippreżenta evidenza li l-prodotti li fihom huwa inkorporat id-disinn, jew li fuqhom huwa applikat, ikunu ġew żvelati skont it-tifsira tal-paragrafu 1.

3. Prijorità ta' wirja mogħtija fi Stat Membru jew f'pajjiż terz ma għandhiex testendi l-perjodu ta' prijorità stabbilit fl-Artikolu 41.";

(41) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 44a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw it-tip u d-dettalji tal-evidenza li għandha tiġi ppreżentata għal talba ta' prijorità ta' wirja f'konformità mal-Artikolu 44(2). Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(42) l-intestatura tat-Titolu V hija sostitwita b'dan li ġej:

"TITOLU V

PROĊEDURA TA' REĠISTRAZZJONI, TIĠDID U TIBDIL";

(43) l-Artikolu 45 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 45*

Eżami rigward il-ħtiġiet formali għall-preżentazzjoni

1. L-Uffiċċju għandu jeżamina jekk l-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE tikkonformax mar-rekwiżiti għall-għoti ta' data tal-preżentazzjoni stabbiliti fl-Artikolu 38.

2. L-Uffiċċju għandu jeżamina jekk:

(a) l-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE tikkonformax mar-rekwiżiti msemmija fl-Artikolu 36(2), (3) u (5) u, fil-każ ta' applikazzjoni multipla, fl-Artikolu 37(1) u (3);

(b) meta rilevanti, id-dritt addizzjonali għad-differiment tal-pubblikazzjoni skont l-Artikolu 36(4) ikunx tħallas fil-perjodu preskritt;

(c) meta rilevanti, id-dritt addizzjonali għad-differiment tal-pubblikazzjoni fir-rigward ta' kull disinn inkluż f'applikazzjoni multipla skont l-Artikolu 37(2) ikunx tħallas fil-perjodu preskritt.

3. Meta l-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE ma tissodisfax ir-rekwiżiti msemmija fil-paragrafu 1 jew 2, l-Uffiċċju għandu jitlob lill-applikant jirrimedja n-nuqqasijiet jew l-inadempjenza fi żmien xahrejn minn meta tasal in-notifika ta' dik it-talba.

4. Jekk l-applikant ma jikkonformax mat-talba tal-Uffiċċju msemmija fil-paragrafu 3 sabiex jikkonforma mar-rekwiżiti msemmija fil-paragrafu 1, l-applikazzjoni ma għandhiex tiġi ttrattata bħala applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE. Jekk l-applikant jikkonforma ma' dik it-talba fir-rigward ta' dawk ir-rekwiżiti, l-Uffiċċju għandu jagħti bħala d-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni d-data meta jiġu rimedjati n-nuqqasijiet jew l-inadempjenzi.

5. Jekk l-applikant ma jikkonformax mat-talba tal-Uffiċċju msemmija fil-paragrafu 3 sabiex jikkonforma mar-rekwiżiti msemmija fil-paragrafu 2, il-punti (a) u (b), l-Uffiċċju għandu jirrifjuta l-applikazzjoni.

6. Jekk l-applikant ma jikkonformax mat-talba tal-Uffiċċju- msemmija fil-paragrafu 3 sabiex jikkonforma mar-rekwiżiti msemmija fil-paragrafu 2, il-punt (c),, l-applikazzjoni għandha tiġi rifjutata fir-rigward tad-disinji addizzjonali sakemm ma jkunx ċar liema disinji huwa maħsub li jkopri l-ammont imħallas. Fin-nuqqas ta' kriterji oħra li jiddeterminaw liema disinji huma maħsuba li jkunu koperti, l-Uffiċċju għandu jittratta d-disinji fl-ordni numeriku konsekuttiv li fihom jinsabu l-applikazzjoni multipla. L-applikazzjoni għandha tiġi rifjutata fir-rigward ta' dawk id-disinji li għalihom id-dritt addizzjonali għad-differiment tal-pubblikazzjoni ma jkunx tħallas jew ma jkunx tħallas kollu.

7. In-nuqqas li jiġu ssodisfati r-rekwiżiti li jikkonċernaw talba ta' prijorità għandu jirriżulta fit-telf tad-dritt ta' prijorità għall-applikazzjoni.";

(44) l-Artikolu 46 jitħassar;

(45) l-Artikolu 47 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 47*

Raġunijiet għan-nonreġistrabbiltà

1. Jekk l-Uffiċċju, fit-twettiq tal-eżami skont l-Artikolu 45 ta' dan ir-Regolament, jinnota li d-disinn li għalih qed tintalab il-protezzjoni ma jikkorrispondix mad-definizzjoni fl-Artikolu 3, il-punt (1), ta' dan ir-Regolament, jew li jmur kontra l-politika pubblika jew il-prinċipji aċċettati tal-moralità jew, minħajr ma jkun ingħata l-approvazzjoni mill-awtoritajiet kompetenti għar-reġistrazzjoni, li dan jikkostitwixxi użu ħażin ta' kwalunkwe element elenkat fl-Artikolu 6ter tal-Konvenzjoni ta' Pariġi, jew tal-badges, l-emblemi u l-istemmi għajr dawk koperti mill-Artikolu 6ter ta' dik il-Konvenzjoni u li huma ta' interess pubbliku partikolari fi Stat Membru, huwa għandu jinnotifika lill-applikant li d-disinn huwa nonreġistrabbli, filwaqt li jispeċifika r-raġuni għan-nonreġistrabbiltà.

2. Fin-notifika msemmija fil-paragrafu 1, l-Uffiċċju għandu jispeċifika perjodu li fih l-applikant jista' jissottometti osservazzjonijiet, jirtira l-applikazzjoni jew il-fehmiet li jkunu tressqu oġġezzjonijiet għalihom jew jissottometti rappreżentazzjoni emendata tad-disinn li tkun differenti biss f'dettalji immaterjali mir-rappreżentazzjoni kif ppreżentata oriġinarjament.

3. Meta l-applikant jonqos milli jegħleb r-raġunijiet għan-nuqqas tal-kapaċità tar-reġistrazzjoni, l-Uffiċċju għandu jirrifjuta l-applikazzjoni. Jekk dawk ir-raġunijiet jikkonċernaw biss xi whud mid-disinji inklużi f applikazzjoni multipla, l-Uffiċċju għandu jirrifjuta l-applikazzjoni biss għal dawk li jirrigwardaw id-disinji kkonċernati.";

(46) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 47a*

Irtirar u emendar tal-applikazzjoni

1. L-applikant jista' fi kwalunkwe ħin jirtira applikazzjoni għal disinn tal-UE jew, fil-każ ta' applikazzjoni multipla, jirtira xi whud mid-disinji inklużi fl-applikazzjoni.

2. L-applikant jista' fi kwalunkwe ħin jemenda r-rappreżentazzjoni tad-disinn tal-UE li tkun saret applikazzjoni għalih f'dettalji immaterjali.";

(47) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 47b*

Delega tas-setgħa fir-rigward tal-emendar tal-applikazzjoni

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109abiex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika d-dettalji tal-proċedura għall-emendar tal-applikazzjoni kif imsemmi fl-Artikolu 47a(2) .";

(48) l-Artikolu 48 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 48*

Reġistrazzjoni

1. Jekk ir-rekwiżiti għal applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE ikunu ġew issodisfati, u sa fejn l-applikazzjoni ma tkunx ġiet irrifjutata skont l-Artikolu 47, l-Uffiċċju għandu jdaħħal id-disinn inkluż fl-applikazzjoni u d-dettalji msemmija fl-Artikolu 72(2) fir-Reġistru.

2. Jekk l-applikazzjoni jkun fiha talba għal differiment tal-pubblikazzjoni skont l-Artikolu 50, għandha tiddaħħal ukoll fir-Reġistru indikazzjoni ta' dik it-talba u d-data ta' skadenza tal-perjodu ta' differiment.

3. Ir-reġistrazzjoni għandu jkollha d-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni msemmija fl-Artikolu 38.

4. Id-drittijiet pagabbli skont l-Artikolu 36(4) u l-Artikolu 37(2) ma għandhomx jiġu rimborżati anke jekk id-disinn li tkun saret applikazzjoni għalih ma jiġix irreġistrat.";

(49) l-Artikolu 49 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 49*

Pubblikazzjoni

Mar-reġistrazzjoni, l-Uffiċċju għandu jippubblika d-disinn irreġistrat tal-UE fil-Bulettin tad-Disinji tal-UE kif imsemmi fl-Artikolu 73(1), il-punt (a).";

(50) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 49a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni rigward il-pubblikazzjoni

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jistipulaw id-dettalji li għandhom ikunu inklużi fil-pubblikazzjoni msemmija fl-Artikolu 49. Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(51) l-Artikolu 50 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 50*

Differiment tal-pubblikazzjoni

1. L-applikant għal disinn irreġistrat tal-UE jista' jitlob, meta jippreżenta l-applikazzjoni, li l-pubblikazzjoni tad-disinn irreġistrat tal-UE tiġi differita għal perjodu ta' mhux aktar minn 30 xahar mid-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni jew, jekk issir talba għall-prijorità, mid-data tal-prijorità.

2. Fuq talba msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, meta jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 48, id-disinn irreġistrat tal-UE għandu jiġi rreġistrat, iżda la r-rappreżentazzjoni tad-disinn kif ukoll ebda fajl marbut mal-applikazzjoni ma għandhom, soġġett għall-Artikolu 74(2), ikunu miftuħa għal spezzjoni pubblika.

3. L-Uffiċċju għandu jippubblika fil-Bullettin tad-Disinji tal-UE indikazzjoni ta' talba msemmija fil-paragrafu 1. L-indikazzjoni għandha tkun akkumpanjata minn informazzjoni li tidentifika lid-detentur tad-dritt tad-disinn irreġistrat, l-isem tar-rappreżentant, jekk ikun hemm, id-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni u tar-reġistrazzjoni tad-disinn, u n-numru tal-fajl tal-applikazzjoni. La r-rappreżentazzjoni tad-disinn u lanqas kwalunkwe dettall li jidentifika l-apparenza tiegħu ma għandhom jiġu ppubblikati.

4. Mal-iskadenza tal-perjodu tad-differiment, jew fi kwalunkwe data aktar bikrija mitluba mid-detentur tad-dritt, l-Uffiċċju għandu jiftaħ għall-ispezzjoni pubblika l-entrati kollha fir-Reġistru u l-fajl relatat mal-applikazzjoni u għandu jippubblika d-disinn irreġistrat tal-UE fil-Bullettin tad-Disinji tal-UE.

5. Id-detentur tad-dritt jista' jipprevjeni l-pubblikazzjoni tad-disinn irreġistrat tal-UE kif imsemmi fil-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu, billi jippreżenta talba għaċ-ċediment tad-disinn tal-UE f'konformità mal-Artikolu 51 mhux aktar tard minn tliet xhur qabel l-iskadenza tal-perjodu ta' differiment. Kwalunkwe talba għad-dħul taċ-ċediment fir-Reġistru li ma tikkonformax mar-rekwiżiti stipulati fl-Artikolu 51 u fl-atti ta' implimentazzjoni adottati skont l-Artikolu 51a, jew li jiġu ppreżentati wara t-terminu ta' żmien ta' tliet xhur imsemmi f'dan il-paragrafu, għandha tiġi rrifjutata.

6. Fil-każ ta' reġistrazzjoni abbażi ta' applikazzjoni multipla skont l-Artikolu 37, id-detentur għandu, flimkien mat-talba għal pubblikazzjoni aktar kmieni msemmija fil-paragrafu 4 jew it-talba għal ċediment imsemmija fil-paragrafu 5, jindika b'mod ċar liema mid-disinji li jinsabu f'dik l-applikazzjoni għandhom jiġu ppubblikati qabel jew ċeduti u li għalihom għandu jitkompla d-differiment tal-pubblikazzjoni.

7. Jekk id-detentur ma jikkonformax mar-rekwiżit stipulat fil-paragrafu 6, l-Uffiċċju għandu jitlob lid-detentur jirrimedja n-nuqqas f'terminu ta' żmien speċifikat, li fl-ebda każ ma għandu jiskadi wara l-perjodu ta' differiment ta' 30 xahar.

8. In-nuqqas ta' rimedju tan-nuqqas imsemmi fil-paragrafu 7 fit-terminu ta' żmien speċifikat għandu jwassal biex it-talba għal pubblikazzjoni bikrija titqies li ma ġietx ippreżentata, jew biex it-talba għal ċediment tiġi rrifjutata.

9. Il-ftuħ ta' proċedimenti legali abbażi ta' disinn irreġistrat tal-UE matul il-perjodu tad-differiment tal-pubblikazzjoni għandu jkun soġġett għall-kundizzjoni li l-informazzjoni inkluża fir-Reġistru u fil-fajl relatat mal-applikazzjoni tkun ġiet ikkomunikata lill-persuna li kontra tagħha tkun tressqet l-azzjoni.";

(52) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 50a*

Pubblikazzjoni wara l-perjodu ta' differiment

L-Uffiċċju għandu, meta jiskadi l-perjodu ta' differiment imsemmi fl-Artikolu 50 jew, fil-każ ta' talba għal pubblikazzjoni aktar kmieni, malajr kemm jista' jkun teknikament possibbli:

(a) jippubblika d-disinn irreġistrat tal-UE fil-Bullettin tad-Disinji tal-UE, bid-dettalji meħtieġa skont ir-regoli adottati skont l-Artikolu 49a, flimkien ma' indikazzjoni tal-fatt li l-applikazzjoni kien fiha talba għal differiment tal-pubblikazzjoni skont l-Artikolu 50;

(b) jagħmel disponibbli għall-ispezzjoni pubblika kwalunkwe fajl relatat mad-disinn;

(c) jiftaħ għall-ispezzjoni pubblika l-entrati kollha fir-Reġistru, inkluż kwalunkwe entrata miżmuma milli ssirilha spezzjoni skont l-Artikolu 74(5).

Artikolu 50b

Ċertifikati ta' reġistrazzjoni

Wara l-pubblikazzjoni tad-disinn irreġistrat tal-UE, l-Uffiċċju għandu joħroġ lid-detentur ċertifikat ta' reġistrazzjoni. L-Uffiċċju għandu jipprovdi kopji ċċertifikati jew mhux ċċertifikati taċ-ċertifikat, fuq talba. Iċ-ċertifikati u l-kopji għandhom jinħarġu b' mezzi elettroniċi.";

(53) jiddaħħlu l-Artikoli li ġejjin:

"*Artikolu 50c*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw id-dettalji li għandhom ikunu inklużi fiċ-ċertifikat ta' reġistrazzjoni msemmi fl-Artikolu 50b, u l-forma tiegħu. Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).

Artikolu 50d

Tiġdid

1. Ir-reġistrazzjoni tad-disinn tal-UE għandha tiġġedded fuq it-talba tad-detentur tad-dritt tad-disinn irreġistrat tal-UE jew ta' kwalunkwe persuna awtorizzata espressament mid-detentur tad-dritt biex titlob it-tiġdid, dment li jkunu tħallsu d-drittijiet ta' tiġdid.

2. L-Uffiċċju għandu jinforma lid-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE, u lil kwalunkwe persuna li jkollha dritt reġistrat fir-rigward tad-disinn tal-UE, bl-iskadenza tar-reġistrazzjoni tal-inqas sitt xhur qabel id-data ta' tali skadenza. In-nuqqas li tingħata tali informazzjoni ma għandux jinvolvi r-responsabbiltà tal-Uffiċċju u ma għandux jaffettwa l-iskadenza tar-reġistrazzjoni.

3. It-talba għat-tiġdid għandha tiġi sottomessa f'perjodu ta' sitt xhur qabel l-iskadenza tar-reġistrazzjoni. Id-dritt ta' tiġdid għandu jitħallas ukoll f'dak il-perjodu.

Jekk dan ma jsirx, it-talba tista' tiġi sottomessa u d-dritt jitħallas fi żmien perjodu ulterjuri ta' sitt xhur wara l-iskadenza tar-reġistrazzjoni, dment li jitħallas dritt addizzjonali għall-pagament tardiv tad-dritt ta' tiġdid jew għas-sottomissjoni tardiva tat-talba għat-tiġdid fi żmien dak il-perjodu ulterjuri.

4. It-talba għat-tiġdid imsemmija fil-paragrafu 1 għandha tinkludi:

(a) l-isem tal-persuna li qed titlob it-tiġdid;

(b) in-numru ta' reġistrazzjoni tad-disinn tal-UE li għandu jiġġedded;

(c) fil-każ ta' reġistrazzjoni abbażi ta' applikazzjoni multipla, indikazzjoni tad-disinji li għalihom qed jintalab tiġdid.

Jekk jitħallsu d-drittijiet ta' tiġdid, il-ħlas għandu jitqies li jikkostitwixxi talba għal tiġdid dment li jkun fih l-indikazzjonijiet kollha neċessarji biex jiġi stabbilit l-għan tal-pagament.

5. Fil-każ ta' reġistrazzjoni abbażi ta' applikazzjoni multipla skont l-Artikolu 37, meta d-drittijiet imħallsa ma jkunux biżżejjed biex ikopru d-disinji kollha li għalihom jintalab tiġdid, ir-reġistrazzjoni għandha tiġġedded fir-rigward ta' dawk id-disinji li għalihom l-ammont imħallas huwa b'mod ċar maħsub li jkopri.. Fin-nuqqas ta' kriterji oħrajn li jiddeterminaw liema disinji huma maħsuba li jkunu koperti, l-Uffiċċju għandu jittratta d-disinji fl-ordni numeriku konsekuttiv li fih ikunu jinsabu fl-applikazzjoni multipla.

6. It-tiġdid għandu jkollu effett mill-jum ta' wara d-data meta r-reġistrazzjoni eżistenti tiskadi. It-tiġdid għandu jiddaħħal fir-Reġistru.

7. Meta t-talba għat-tiġdid tiġi ppreżentata fil-perjodi previsti fil-paragrafu 3, iżda l-kundizzjonijiet l-oħra għat-tiġdid previsti f'dan l-Artikolu ma jiġux issodisfati, l-Uffiċċju għandu jinforma lill-applikant bin-nuqqasijiet identifikati.

8. Meta t-talba għat-tiġdid ma tiġix sottomessa jew tiġi sottomessa wara li jiskadi l-perjodu previst fil-paragrafu 3, jew meta d-drittijiet ma jitħallsux jew jitħallsu biss wara li jkun skada l-perjodu inkwistjoni, jew meta n-nuqqasijiet imsemmija fil-paragrafu 7 ma jiġux irrimedjati f'dak il-perjodu, l-Uffiċċju għandu jiddetermina li r-reġistrazzjoni skadiet u għandu jinnotifika lid-detentur tad-disinn tal-UE kif xieraq. Meta d-determinazzjoni tkun saret finali, l-Uffiċċju għandu jikkanċella d-disinn mir-Reġistru. Il-kanċellazzjoni għandu jkollha effett mill-jum ta' wara d-data li fiha tiskadi r-reġistrazzjoni eżistenti. Meta d-drittijiet ta' tiġdid ikunu tħallsu iżda r-reġistrazzjoni ma tiġġeddidx, dawk id-drittijiet għandhom jitħallsu lura.

9. Talba waħda għat-tiġdid tista' tiġi sottomessa għal żewġ disinji jew aktar dment li d-detentur jew ir-rappreżentant ikun l-istess għad-disinji kollha koperti mit-talba. Id-dritt ta' tiġdid meħtieġ għandu jitħallas fir-rigward ta' kull disinn li għalih jintalab it-tiġdid.";

(54) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 50e*

Tibdil

1. Ir-rappreżentazzjoni tad-disinn irreġistrat tal-UE ma għandhiex tinbidel fir-Reġistru matul il-perjodu tar-reġistrazzjoni jew mat-tiġdid tiegħu ħlief f'dettalji immaterjali.

2. Talba mid-detentur għal tibdil għandha tinkludi r-rappreżentazzjoni tad-disinn irreġistrat tal-UE fil-verżjoni mibdula tiegħu.

3. Talba għal tibdil għandha titqies li għadha ma ġietx ppreżentata sakemm ikun tħallas id-dritt meħtieġ. Jekk id-dritt ma jkunx tħallas jew ma tkunx tħallas bis-sħiħ, l-Uffiċċju għandu jinforma lid-detentur kif xieraq. Tista" ssir talba waħda għat-tibdil tal-istess element f'żewġ reġistrazzjonijiet jew aktar, dment li d-detentur ikun l-istess għad-disinji kollha. Id-dritt meħtieġ għat-tibdil għandu jitħallas fir-rigward ta' kull reġistrazzjoni li għandha tinbidel. Jekk ir-rekwiżiti għat-tibdil tar-reġistrazzjoni stipulati f'dan l-Artikolu u l-atti ta' implimentazzjoni adottati skont l-Artikolu 50f ma jiġux issodisfati, l-Uffiċċju għandu jikkomunika n-nuqqas lid-detentur. Jekk in-nuqqas ma jiġix irrimedjat "fil-limitu ta' żmien speċifikat mill-Uffiċċju, l-Uffiċċju għandu jirrifjuta t-talba għal tibdil.

4. Il-pubblikazzjoni tar-reġistrazzjoni tat-tibdil għandha tinkludi rappreżentazzjoni tad-disinn irreġistrat tal-UE kif mibdul.";

(55) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 50f*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni rigward it-tibdil

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw id-dettalji li għandhom ikunu inklużi fit-talba għal tibdil imsemmija fl-Artikolu 50e(2). Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(56) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 50g*

Bidla fl-isem jew fl-indirizz

1. Id-detentur ta' disinn irreġistrat tal-UE għandu jinforma lill-Uffiċċju dwar bidla fl-isem jew fl-indirizz tad-detentur, li ma hijiex il-konsegwenza ta' trasferiment jew ta' bidla fis-sjieda tad-disinn irreġistrat tal-UE.

2. Tista' ssir applikazzjoni waħda għall-bidla fl-isem jew fl-indirizz fir-rigward ta' żewġ reġistrazzjonijiet jew aktar tal-istess detentur.

3. Jekk ir-rekwiżiti għal bidla fl-isem jew fl-indirizz stipulati f'dan l-Artikolu u fl-atti ta' implimentazzjoni adottati skont l-Artikolu 50h ma jiġux issodisfati, l-Uffiċċju għandu jikkomunika n-nuqqas lid-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE. Jekk in-nuqqas ma jiġix irrimedjat fit-terminu ta' żmien speċifikat mill-Uffiċċju, l-Uffiċċju għandu jirrifjuta t-talba.

4. Il-paragrafi 1, 2 u 3 għandhom japplikaw ukoll għal bidla fl-isem jew fl-indirizz tar-rappreżentant irreġistrat.

5. L-Uffiċċju għandu jdaħħal id-dettalji msemmija fl-Artikolu 72(3), il-punti (a) u (b), fir-Reġistru.

6. Il-paragrafi 1 sa 4 għandhom japplikaw għal applikazzjonijiet għal disinji rreġistrati tal-UE. Il-bidla għandha tiddaħħal fil-fajls miżmuma mill-Uffiċċju li jikkonċernaw l-applikazzjoni għal disinn tal-UE.".

(57) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 50h*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni fir-rigward tal-bidla fl-isem jew fl-indirizz

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw id-dettalji li għandhom ikunu inklużi f'talba għal bidla fl-isem jew fl-indirizz skont l-Artikolu 50 g(1). Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(58) l-Artikolu 51 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 51*

Ċediment

1. Iċ-ċediment ta' disinn irreġistrat tal-UE għandu jiġi ddikjarat lill-Uffiċċju bil-miktub mid-detentur tad-dritt. Ma għandux ikollu effett qabel ma jiddaħħal fir-Reġistru.

2. Jekk jiġi ċedut disinn irreġistrat tal-UE li jkun soġġett għad-differiment tal-pubblikazzjoni għandu jitqies mill-bidu nett li ma kellux l-effetti speċifikati f'dan ir-Regolament.

3. Ċediment għandu jiġi rreġistrat biss bi ftehim mal-proprjetarju ta' dritt imdaħħal fir-Reġistru. Jekk liċenzja tkun ġiet irreġistrata, iċ-ċediment għandu jiddaħħal fir-Reġistru biss jekk id-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE jagħti provi li l-liċenzjatarju jkun ġie infurmat bl-intenzjoni tad-detentur li jċedi. L-entrata taċ-ċediment għandha ssir meta jiskadi l-perjodu ta' tliet xhur wara d-data li fiha d-detentur jissodisfa lill-Uffiċċju dwar il-fatt li l-liċenzjatarju jkun ġie infurmat bl-intenzjoni li jċedi, jew qabel l-iskadenza ta' dak il-perjodu, malli d-detentur juri li l-liċenzjatarju ta l-kunsens tiegħu.

4. Jekk ikunu nbdew proċedimenti quddiem il-qorti jew l-awtorità kompetenti skont l-Artikolu 15 relatata mal-intitolament għal disinn irreġistrat tal-UE, l-Uffiċċju ma għandux idaħħal iċ-ċediment fir-Reġistru mingħajr il-qbil tar-rikorrent.

5. Jekk ir-rekwiżiti li jirregolaw iċ-ċediment stipulati f'dan l-Artikolu u fl-atti ta' implimentazzjoni adottati skont l-Artikolu 51a ma jiġux issodisfati, l-Uffiċċju għandu jikkomunika n-nuqqasijiet lid-detentur tad-dritt li jiddikjara ċ-ċediment. Jekk in-nuqqasijiet ma jiġux irrimedjati fit-terminu ta' żmien speċifikat mill-Uffiċċju, l-Uffiċċju ma għandux idaħħal iċ-ċediment fir-Reġistru.";

(59) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 51a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni rigward iċ-ċediment

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw:

(a) id-dettalji li għandhom ikunu inklużi f'dikjarazzjoni ta' ċediment skont l-Artikolu 51(1);

(b) it-tip ta' dokumentazzjoni meħtieġa biex jiġi stabbilit il-ftehim ta' parti terza skont l-Artikolu 51(3) u l-ftehim ta' rikorrent skont l-Artikolu 51(4).

Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(60) l-Artikolu 52 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"1. Soġġett għall-Artikolu 25(2) sa (5), kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika, kif ukoll awtorità pubblika mogħtija s-setgħa li tagħmel dan, tista' tissottometti lill-Uffiċċju applikazzjoni għal dikjarazzjoni tal-invalidità ta' disinn irreġistrat tal-UE.";

(b) il-paragrafu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"3. Applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità ma għandhiex tkun ammissibbli jekk applikazzjoni li tirrigwarda l-istess materja u l-istess kawża, u li tinvolvi lill-istess partijiet, tkun ġiet aġġudikata fuq il-merti tagħha, jew mill-Uffiċċju jew permezz ta' qorti tad-disinji tal-UE kif imsemmi fl-Artikolu 80, u d-deċiżjoni tal-Uffiċċju jew dik tal-qorti tad-disinji tal-UE dwar tali applikazzjoni tkun saret finali.";

(61) l-Artikolu 53 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 53*

Eżami tal-applikazzjoni

1. Jekk l-Uffiċċju jsib li l-applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità hija ammissibbli, l-Uffiċċju għandu jeżamina jekk ir-raġunijiet għall-invalidità msemmija fl-Artikolu 25 jippreġudikawx iż-żamma tad-disinn irreġistrat tal-UE.

2. Meta jeżamina l-applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità, l-Uffiċċju għandu jistieden lill-partijiet, kemm-il darba jkun meħtieġ, sabiex jippreżentaw osservazzjonijiet, f'perjodu li għandu jiġi stabbilit mill-Uffiċċju, dwar komunikazzjonijiet mill-partijiet l-oħrajn jew maħruġa mill-Uffiċċju stess.

3. Jekk id-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE jitlob dan, applikant għal dikjarazzjoni ta' invalidità li tinvoka trademark preċedenti tal-UE jew nazzjonali bħala sinjal distintiv skont it-tifsira tal-Artikolu 25(1), il-punt (e) ta' dan ir-Regolament, għandu jipprovdi prova tal-użu ġenwin ta' tali marka f'konformità mal-Artikolu 64(2) u (3) tar-Regolament (UE) 2017/1001 u mar-regoli adottati skont l-Artikolu 53a ta' dan ir-Regolament.

4. Reġistrazzjoni tad-deċiżjoni tal-Uffiċċju dwar l-applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità għandha tiddaħħal fir-Reġistru ladarba dik id-deċiżjoni tkun saret finali.

5. L-Uffiċċju jista' jistieden lill-partijiet sabiex jaslu għal ftehim bonarju.";

(62) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 53a*

Delega tas-setgħa rigward id-dikjarazzjoni ta' invalidità

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika d-dettalji tal-proċedimenti għad-dikjarazzjoni ta' invalidità ta' disinn tal-UE kif imsemmi fl-Artikoli 52 u 53, inkluż il-possibbiltà li tiġi eżaminata applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità bħala kwistjoni ta' prijorità meta d-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE ma jikkontestax ir-raġunijiet ta' invalidità jew tal-eżenzjoni mitluba.";

(63) l-Artikolu 55 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 55*

Deċiżjonijiet soġġetti għal appell

1. Għandu jsir appell għad-deċiżjonijiet tal-Uffiċċju msemmijin fl-Artikolu 102, il-punti (a), (b) u (c).

2. L-Artikoli 66 sa 72 tar-Regolament (UE) 2017/1001 għandhom japplikaw għall-appelli ttrattati mill-Bord tal-Appell skont dan ir-Regolament, sakemm ma jkunx previst mod ieħor f'dan ir-Regolament.";

(64) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 55a*

Delega tas-setgħa fir-rigward tal-proċedimenti ta' appell

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika:

(a) il-kontenut formali tal-avviż ta' appell imsemmi fl-Artikolu 68 tar-Regolament (UE) 2017/1001 u l-proċedura għall-preżentazzjoni u l-eżami tal-appell;

(b) il-kontenut formali u l-forma tad-deċiżjonijiet tal-Bordijiet tal-Appell kif imsemmi fl-Artikolu 71 tar-Regolament (UE) 2017/1001;

(c) ir-rimborż tat-tariffa tal-appell kif imsemmi fl-Artikolu 68 tar-Regolament (UE) 2017/1001.";

(65) jitħassru l-Artikoli 56 sa 61;

(66) l-Artikolu 62 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 62*

Deċiżjonijiet u komunikazzjonijiet tal-Uffiċċju

1. Id-deċiżjonijiet tal-Uffiċċju għandhom jiddikjaraw ir-raġunijiet li huma bbażati fuqhom. Dawn għandhom ikunu bbażati biss fuq raġunijiet jew evidenza li fihom il-partijiet ikkonċernati jkollhom l-opportunità li jippreżentaw il-kummenti tagħhom. Meta jsiru proċedimenti orali quddiem l-Uffiċċju, id-deċiżjoni tista' tingħata bil-fomm. Sussegwentement, id-deċiżjoni għandha tiġi nnotifikata bil-miktub lill-partijiet.

2. Kwalunkwe deċiżjoni, komunikazzjoni jew avviż mill-Uffiċċju għandu jindika d-dipartiment jew id-diviżjoni tal-Uffiċċju kif ukoll l-isem jew l-ismijiet tal-uffiċjal jew uffiċjali responsabbli. Huma għandhom jiġu ffirmati minn dak l-uffiċjal jew dawk l-uffiċjali, jew, minflok firma, ikollhom siġill stampat jew ittimbrat tal-Uffiċċju. Id-Direttur Eżekuttiv jista' jiddetermina li mezzi oħrajn ta' identifikazzjoni tad-dipartiment jew diviżjoni tal-Uffiċċju u l-isem

tal-uffiċjal jew uffiċjali responsabbli, jew identifikazzjoni minbarra siġill jistgħu jintużaw meta d-deċiżjonijiet, il-komunikazzjonijiet jew in-notifiki jiġu trażmessi permezz ta' kwalunkwe mezz tekniku ta' komunikazzjoni.

3. Id-deċiżjonijiet tal-Uffiċċju li huma suġġetti għal appell għandhom ikunu akkumpanjati minn komunikazzjoni bil-miktub li tindika li kwalunkwe notifika tal-appell għandha tiġi ppreżentata bil-miktub lill-Uffiċċju fi żmien xahrejn mid-data tan-notifika tad-deċiżjoni inkwistjoni. Kwalunkwe tali komunikazzjoni għandha wkoll tiġbed l-attenzjoni tal-partijiet għad-dispożizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 66, 67, 68, 71 u 72 tar-Regolament (UE) 2017/1001, li japplikaw ukoll għall-appelli skont dan ir-Regolament skont l-Artikolu 55(2) ta' dan ir-Regolament. Il-partijiet m'għandhom jinvokaw l-ebda nuqqas min-naħa tal-Uffiċċju li jikkomunika d-disponibbiltà tal-proċedimenti ta' appell.";

(67) fl-Artikolu 63, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"1. Fil-proċedimenti quddiemu, l-Uffiċċju għandu jeżamina l-fatti fuq inizjattiva proprja. Madankollu, fil-proċedimenti relatati ma' dikjarazzjoni ta' invalidità, l-Uffiċċju għandu jkun ristrett f'din l-eżami bil-fatti, bl-evidenza u bl-argumenti pprovduti mill-partijiet u bl-eżenzjoni mitluba.";

(68) l-Artikolu 64 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 64*

Proċedimenti orali

1. Jekk l-Uffiċċju jikkunsidra li l-proċedimenti orali jkunu prattiċi, dawn għandhom isiru jew fuq l-istanza tal-Uffiċċju jew fuq it-talba ta' kwalunkwe parti fil-proċedimenti.

2. Il-proċedimenti orali quddiem l-eżaminaturi u d-dipartiment inkarigat mir-Reġistru ma għandhomx isiru fil-pubbliku.

3. Il-proċedimenti orali, inkluża l-għotja tad-deċiżjoni, quddiem id-Diviżjonijiet tal-Invalidità u l-Bordijiet tal-Appell għandhom ikunu disponibbli għall-pubbliku, għajr jekk id-dipartiment li quddiemu jkunu qegħdin isiru l-proċedimenti jiddeċiedi xorta oħra f'każijiet meta l-ammissjoni tal-pubbliku jista' jkollha żvantaġġi serji u mhux iġġustifikati, b'mod partikolari għal parti fil-proċedimenti.";

(69) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 64a*

Delega tas-setgħa fir-rigward tal-proċedimenti orali

Il-Kummissjoni hija mogħtija s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika l-arranġamenti dettaljati għall-proċedimenti orali msemmija fl-Artikolu 64, inkluż l-arranġamenti dettaljati għall-użu tal-lingwi f'konformità mal-Artikolu 98.";

(70) l-Artikolu 65 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"3. Jekk l-Uffiċċju jqis bħala neċessarju li parti, xhud jew espert jagħtu x-xhieda tagħhom bil-fomm, għandu joħroġ ċitazzjoni lill-persuna ikkonċernata sabiex tidher quddiemu. Il-perjodu ta' notifika pprovdut f'tali ċitazzjoni għandu jkun tal-inqas ta' xahar, sakemm il-parti, ix-xhieda jew l-espert ma jaqblux fuq perjodu iqsar.";

(b) jiżdied il-paragrafu li ġej:

"5. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina l-ammonti ta' spejjeż li għandhom jitħallsu, inkluż dawk bil-quddiem, fir-rigward tal-kostijiet tal-kumpilazzjoni ta' xhieda kif imsemmi f'dan l-Artikolu.";

(71) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 65a*

Delega tas-setgħa rigward il-kumpilazzjoni ta' xhieda

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tistabbilixxi l-arranġamenti dettaljati għall-kumpilazzjoni ta' xhieda msemmija fl-Artikolu 65.";

(72) l-Artikolu 66 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 66*

Notifika

1. L-Uffiċċju għandu, fuq inizjattivi tiegħu stess, jinnotifika lil dawk ikkonċernati dwar id-deċiżjonijiet u ċ-ċitazzjonijiet u dwar kwalunkwe avviż jew komunikazzjoni oħra li minnhom jiġi kkalkulat terminu ta' żmien, jew li dwarhom dawk ikkonċernati għandhom jiġu notifikati skont dispożizzjonijiet oħrajn ta' dan ir-Regolament jew ta' atti adottati skont dan ir-Regolament, jew li tkun ġiet ordnata n-notifika tagħhom mid-Direttur Eżekuttiv.

2. In-notifika għandha ssir b'mezzi elettroniċi. Id-dettalji rigward il-mezzi elettroniċi għandhom jiġu ddeterminati mid-Direttur Eżekuttiv.

3. Meta l-Uffiċċju jara li huwa impossibbli li ssir notifika, din għandha ssir permezz ta' avviż pubbliku. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina kif għandu jingħata l-avviż pubbliku u għandu jistabbilixxi l-bidu tal-perjodu ta' xahar li mal-iskadenza tiegħu d-dokument għandu jitqies li jkun ġie nnotifikat.";

(73) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 66a*

Delega tas-setgħas rigward in-notifika

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a sabiex tissupplimenta dan ir-Regolament billi jistipulaw l-arranġamenti dettaljati għan-notifika msemmija fl-Artikolu 66.";

(74) jiddaħħlu l-Artikoli li ġejjin:

"*Artikolu 66b*

Notifika ta' telf ta' drittijiet

Meta l-Uffiċċju jsib li t-telf ta' kwalunkwe dritt jirriżulta minn dan ir-Regolament jew atti adottati skont dan ir-Regolament, mingħajr ma tkun ittieħdet l-ebda deċiżjoni, huwa għandu jikkomunika dik is-sejba lill-persuni kkonċernati f'konformità mal-Artikolu 66. Il-persuni kkonċernati jistgħu japplikaw għal deċiżjoni dwar il-kwistjoni fi żmien xahrejn min-notifika tal-komunikazzjoni, jekk iqisu li s-sejba tal-Uffiċċju ma hijiex korretta. L-Uffiċċju għandu jadotta tali deċiżjoni biss meta ma jaqbilx mal-persuni li jkunu qed jitolbuha. Jekk dan ma jkunx il-każ, l-Uffiċċju għandu jemenda s-sejba tiegħu u jinforma lill-persuni li jitolbu d-deċiżjoni f'dan ir-rigward.

Artikolu 66c

Komunikazzjonijiet lill-Uffiċċju

Il-komunikazzjonijiet indirizzati lill-Uffiċċju għandhom isiru b'mezzi elettroniċi. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina l-mezzi elettroniċi li għandhom jintużaw u l-mod u l-kundizzjonijiet tekniċi li bihom għandhom jintużaw dawn il-mezzi elettroniċi.";

(75) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 66d*

Delega tas-setgħa fir-rigward tal-komunikazzjonijiet lill-Uffiċċju

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a sabiex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika r-regoli dwar il-komunikazzjonijiet indirizzati lill-Uffiċċju kif imsemmi fl-Artikolu 66c u l-formoli għal tali komunikazzjoni li għandhom isiru disponibbli mill-Uffiċċju.";

(76) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 66e*

Termini ta' żmien

1. It-termini ta' żmien għandhom jiġu stipulati fil-forma ta' snin, xhur, ġimgħat, jew jiem. Il-kalkolu għandu jibda mill-jum wara l-jum li fih seħħ l-avveniment rilevanti. Id-durata tat-termini ta' żmien ma għandhiex tkun ta' inqas minn xahar u mhux aktar minn sitt xhur, sakemm ma jkunx stabbilit mod ieħor f'dan ir-Regolament jew fi kwalunkwe att adottat skont dan ir-Regolament.

2. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina, qabel il-bidu ta' kull sena kalendarja, il-jiem li fihom l-Uffiċċju ma jkunx miftuħ għall-wasla tad-dokumenti.

3. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina t-tul tal-perjodu ta' interruzzjoni fil-każ ta' interruzzjoni reali fil-konnessjoni tal-Uffiċċju ma' mezzi elettroniċi ta' komunikazzjoni awtorizzati.

4. F'każ li okkorrenza straordinarja, bħal diżastru naturali jew strajk, tinterrompi jew tinterferixxi mal-komunikazzjoni tajba mill-partijiet fil-proċedimenti lill-Uffiċċju jew viċi-versa, id-Direttur Eżekuttiv jista' jiddetermina li, għall-partijiet fil-proċedimenti li għandhom ir-residenza jew l-uffiċċju reġistrat tagħhom fiż-żona ġeografika affettwata mill-okkorrenza eċċezzjonali, jew li jkunu ħatru rappreżentant li għandu post ta' negozju f'dik iż-żona, it-termini kollha ta' żmien li kellhom jiskadu fid-data jew wara d-data li fiha tkun bdiet tali okkorrenza għandhom jiġu estiżi sa data partikolari. Meta jiddetermina dik id-data, id-Direttur Eżekuttiv għandu jivvaluta meta l-okkorrenza eċċezzjonali tasal fi tmiemha. Jekk l-okkorrenza taffettwa s-sede tal-Uffiċċju, tali determinazzjoni tad-Direttur Eżekuttiv għandha tispeċifika li tapplika fir-rigward tal-partijiet kollha fil-proċedimenti.";

(77) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 66f*

Delega tas-setgħa rigward il-kalkolu u d-durata tat-termini ta' żmien

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika d-dettalji dwar il-kalkolu u d-durata tat-termini ta' żmien imsemmija fl-Artikolu 66e.";

(78) jiddaħħlu l-Artikoli li ġejjin:

"*Artikolu 66g*

Korrezzjoni ta' żbalji u żvisti evidenti

1. L-Uffiċċju għandu jikkoreġi kwalunkwe żball lingwistiku jew żbalji ta' traskrizzjoni u żvisti evidenti fid-deċiżjonijiet tiegħu, żbalji fir-reġistrazzjoni ta' disinn tal-UE jew żbalji fil-pubblikazzjoni tar-reġistrazzjoni, fuq inizjattiva proprja jew fuq it-talba ta' parti.

2. Meta d-detentur jitlob il-korrezzjoni ta' żbalji fir-reġistrazzjoni ta' disinn tal-UE jew fil-pubblikazzjoni tar-reġistrazzjoni, l-Artikolu 50 g għandu japplika *mutatis mutandis*.

3. Il-korrezzjonijiet ta' żbalji fir-reġistrazzjoni ta' disinn tal-UE u fil-pubblikazzjoni tar-reġistrazzjoni għandhom jiġu ppubblikati mill-Uffiċċju.

Artikolu 66h

Kanċellazzjoni ta' entrati fir-Reġistru u revoka ta' deċiżjonijiet

1. Meta l-Uffiċċju jkun daħħal entrata fir-Reġistru jew ikun ħa deċiżjoni li jkun fiha żball ovvju attribwibbli lill-Uffiċċju, dan għandu jiżgura li l-entrata tiġi kkanċellata jew id-deċiżjoni tiġi revokata. Meta jkun hemm parti waħda biss fil-proċedimenti u l-entrata jew l-att jaffettwa d-drittijiet ta' dik il-parti, il-kanċellazzjoni jew ir-revoka għandhom jiġu ddeterminati anke jekk l-iżball ma kienx evidenti għall-parti.

2. Kanċellazzjoni jew revoka kif imsemmija fil-paragrafu 1 għandha tiġi ddeterminata, fuq inizjattiva tiegħu stess jew fuq talba ta' waħda mill-partijiet fil-proċedimenti, mid-dipartiment li jkun għamel l-entrata jew li jkun ħa d-deċiżjoni. Il-kanċellazzjoni tal-entrata fir-Reġistru jew ir-revoka tad-deċiżjoni għandhom isiru fi żmien sena mid-data ta' meta tkun saret l-entrata jew meta tkun ittieħdet id-deċiżjoni, wara konsultazzjoni mal-partijiet fil-proċedimenti u kwalunkwe proprjetarju ta' drittijiet għad-Disinn tal-UE inkwistjoni li jiddaħħlu fir-Reġistru. L-Uffiċċju għandu jżomm rekords ta' kwalunkwe tali kanċellazzjoni jew revoka.

3. Dan l-Artikolu għandu jkun mingħajr preġudizzju għad-dritt tal-partijiet li jressqu appell skont l-Artikoli 55 u 55a, jew għall-possibbiltà li jiġu kkoreġuti żbalji u żvisti evidenti skont l-Artikolu 66 g. Meta jkun tressaq appell kontra deċiżjoni tal-Uffiċċju li fiha żball, il-proċedimenti tal-appell għandhom isiru mingħajr skop meta l-Uffiċċju jirrevoka d-deċiżjoni tiegħu skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu. F'dan il-każ tal-aħħar, it-tariffa tal-appell għandha tiġi rimborżata lill-appellant.";

(79) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 66i*

Delega tas-setgħa rigward il-kanċellazzjoni ta' entrati u r-revoka ta' deċiżjonijiet

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tistabbilixxi l-proċedura għall-kanċellazzjoni ta' entrata fir-Reġistru jew ir-revoka ta' deċiżjoni kif imsemmi fl-Artikolu 66 h.";

(80) l-Artikolu 67 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafi 2 u 3 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"2. L-applikant għandu jippreżenta l-applikazzjoni bil-miktub fi żmien xahrejn mit-tneħħija tal-kawża tan-nuqqas ta' osservanza tat-terminu ta' żmien. L-att imħolli barra għandu jiġi kkompletat f'dak il-perjodu taż-żmien. L-applikazzjoni għandha tkun ammissibbli biss fis-sena li tiġi immedjatament wara l-iskadenza tat-terminu ta' żmien mhux osservat. Fil-każ ta' nuqqas ta' sottomissjoni tat-talba għat-tiġdid tar-reġistrazzjoni jew ta' nuqqas ta' ħlas ta' dritt ta' tiġdid, il- perjodu ulterjuri ta' sitt xhur wara l-iskadenza tar-reġistrazzjoni prevista fl-Artikolu 50d(3) ma għandux jitnaqqas mill-perjodu ta' sena.

3. L-applikazzjoni għandha tiddikjara r-raġunijiet li fuqhom tkun imsejsa u għandha tiddikjara l-fatti li sserraħ fuqhom. Ma għandhiex titqies li tkun ġiet ippreżentata sakemm ikun thallas id-dritt sabiex id-drittijiet jiġu stabbiliti mill-ġdid. Jekk *restitutio in integrum* tiġi aċċettata, id-dritt għandu jiġi rimborżat.";

(b) il-paragrafu 5 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"5. In-nuqqas ta' osservanza tat-termini ta' żmien stipulati fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu u fl-Artikolu 67a ma għandux iwassal għall-istabbiliment mill-ġdid tad-drittijiet kif imsemmi fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.";

(81) jiddaħħlu l-Artikoli li ġejjin:

"*Artikolu 67a*

Kontinwazzjoni tal-proċedimenti

1. Applikant għal disinn irreġistrat tal-UE, jew id-detentur tiegħu, jew kwalunkwe parti oħra fil-proċedimenti quddiem l-Uffiċċju li tkun naqset milli tosserva t-terminu ta' żmien fil-konfront tal-Uffiċċju tista', fuq talba, takkwista l-kontinwazzjoni tal-proċedimenti, dment li fil-mument li ssir it-talba, l-att imħolli barra jkun twettaq. It-talba għall-kontinwazzjoni tal-proċedimenti għandha tkun ammissibbli biss jekk din tiġi sottomessa fi żmien xahrejn mill-iskadenza tat-terminu ta' żmien li ma jkunx ġie osservat. It-talba ma għandhiex titqies li ġiet ippreżentata sakemm id-dritt għall-kontinwazzjoni tal-proċedimenti jkun thallas.

2. Il-kontinwazzjoni tal-proċedimenti ma għandhiex tingħata f'każ ta' nuqqas ta' osservanza tat-termini ta' żmien stipulati fi:

(a) l-Artikolu 38, l-Artikolu 41(1), l-Artikolu 44(1), l-Artikolu 45(3), l-Artikolu 50d(3) u l-Artikolu 67(2);

(b) l-Artikolu 68 u l-Artikolu 72(5) tar-Regolament (UE) 2017/1001 flimkien mal-Artikolu 55(2) ta' dan ir-Regolament;

(c) il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.

3. Id-dipartiment kompetenti sabiex jiddeċiedi dwar l-att imħolli barra għandu jiddeċiedi malli ssir it-talba għall-kontinwazzjoni.

4. Jekk l-Uffiċċju jaċċetta t-talba għall-kontinwazzjoni, il-konsegwenzi talli ma jkunx ġie osservat it-terminu ta' żmien għandhom jitqiesu bħala li ma kinux seħħew. Jekk deċiżjoni tkun ittieħdet bejn l-iskadenza ta' dak it-terminu ta' żmien u t-talba għall-kontinwazzjoni tal-proċedimenti, id-dipartiment kompetenti sabiex jiddeċiedi dwar l-att imħolli barra għandu jirrieżamina d-deċiżjoni u, meta l-ikkompletar tal-att imħolli barra nnifsu huwa biżżejjed, jieħu deċiżjoni differenti. Jekk, wara r-rieżami, l-Uffiċċju jikkonkludi li d-deċiżjoni oriġinali ma jenħtieġx li tinbidel, huwa għandu jikkonferma dik id-deċiżjoni bil-miktub.

5. Jekk l-Uffiċċju jirrifjuta t-talba għall-kontinwazzjoni, id-dritt għandu jiġi rimborżat.

Artikolu 67b

Interruzzjoni tal-proċedimenti

1. Il-proċedimenti quddiem l-Uffiċċju għandhom jiġu interrotti:

(a) fil-każ tal-mewt jew tal-inkapaċità legali tal-applikant għal, jew tad-detentur ta', disinn irreġistrat tal-UE jew tal-persuna awtorizzata minn liġi nazzjonali sabiex taġixxi f'isem l-applikant jew tad-detentur.

(b) fil-każ li l-applikant għal, jew id-detentur ta', disinn irreġistrat tal-UE ma jitħalliex, minħabba raġunijiet legali li jirriżultaw minn azzjoni li tittieħed kontra l-proprjetà tal-applikant jew tad-detentur, ikompli l-proċedimenti quddiem l-Uffiċċju;

(c) fil-każ tal-mewt jew tal-inkapaċità legali tar-rappreżentant ta' applikant għal, jew id-detentur ta' disinn irreġistrat tal-UE, jew ta' dak ir-rappreżentant li ma jitħalliex, minħabba raġunijiet legali li jirriżultaw mill-azzjoni meħuda kontra l-proprjetà tar-rappreżentant, milli jkompli l-proċedimenti quddiem l-Uffiċċju.

Sa fejn il-mewt jew l-inkapaċità msemmija fil-punt (a), l-ewwel subparagrafu, ma taffettwax l-awtorizzazzjoni ta' rappreżentant maħtur skont l-Artikolu 78, il-proċedimenti għandhom ikunu interrotti biss fuq talba minn tali rappreżentant.

2. Il-proċedimenti quddiem l-Uffiċċju jistgħu jitkomplew malli tkun ġiet stabbilita l-identità tal-persuna awtorizzata li tkomplihom jew l-Uffiċċju jkun uża t-tentattivi raġonevoli kollha biex tiġi stabbilita l-identità ta' tali persuna.";

(82) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 67c*

Delega tas-setgħa fir-rigward tat-tkomplija tal-proċedimenti

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tistipula l-arranġamenti dettaljati għat-tkomplija tal-proċedimenti quddiem l-Uffiċċju msemmija fl-Artikolu 67b(2).";

(83) l-Artikolu 68 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 68*

Referenza għall-prinċipji ġenerali

Fin-nuqqas ta' dispożizzjonijiet proċedurali f'dan ir-Regolament jew f'atti adottati skont dan ir-Regolament, l-Uffiċċju għandu jqis il-prinċipji tal-liġi proċedurali rikonoxxuti b'mod ġenerali fl-Istati Membri.";

(84) fl-Artikolu 69, il-paragrafi 1 u 2 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"1. Id-drittijiet tal-Uffiċċju għall-ħlas ta' dritt għandhom jiskadu wara erba' snin mit-tmiem tas-sena kalendarja meta jkun dovut id-dritt.

2. Id-drittijiet kontra l-Uffiċċju għar-rimborż tad-drittijiet jew tas-somom ta' flus imħallsa b'eċċess ta' dritt għandhom jiskadu wara erba' snin mit-tmiem tas-sena kalendarja meta nħoloq id-dritt.";

(85) l-Artikolu 70 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 70*

Tqassim tal-kostijiet

1. Il-parti telliefa fi proċedimenti għal dikjarazzjoni ta' invalidità ta' disinn irreġistrat tal-UE jew proċedimenti ta' appell għandha ġġarrab id-drittijiet imħallsa mill-parti l-oħra għall-applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità u għal appell. Il-parti telliefa għandha tħallas il-kostijiet kollha mġarrba mill-parti l-oħra li jkunu essenzjali għall-proċedimenti, inkluż kostijiet tal-ivvjaġġar u ta' sussistenza u ta' remunerazzjoni ta' rappreżentant skont it-tifsira tal-Artikolu 78(1), fir-rati massimi stabbiliti għal kull kategorija ta' kostijiet fl-att ta' implimentazzjoni adottat skont l-Artikolu 70a.

2. Meta kull parti tirbaħ uħud mis-suġġetti u titlef oħrajn, jew meta r-raġunijiet ta' ekwità jiddettaw hekk, id-Diviżjoni tal-Invalidità jew il-Bord tal-Appell għandu jiddeċiedi dwar tqassim tal-kostijiet differenti minn dak stipulat fil-paragrafu 1.

3. Parti li ttemm il-proċedimenti billi tirtira l-applikazzjoni għal disinn tal-UE, l-applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità jew l-appell, billi ma ġġeddidx ir-reġistrazzjoni tad-disinn tal-UE, jew billi ċċedi d-disinn irreġistrat tal-UE, għandha tħallas id-drittijiet u l-kostijiet imġarrba mill-parti l-oħra kif stipulat fil-paragrafi 1 u 2.

4. Meta każ ma jwassalx għal sentenza, il-kostijiet għandhom ikunu fid-diskrezzjoni tad-Diviżjoni tal-Invaliditá jew tal-Bord tal-Appell.

5. Meta l-partijiet jikkonkludu quddiem id-Diviżjoni tal-Invaliditá jew il-Bord tal-Appell ftehim dwar il-kostijiet li jkun differenti minn dak previst fil-paragrafi 1 sa 4, il-korp ikkonċernat għandu jieħu nota ta' dak il-ftehim.

6. Id-Diviżjoni tal-Invaliditá jew il-Bord tal-Appell għandhom jiffissaw fuq inizjattiva tagħhom stess l-ammont tal-kostijiet li għandhom jitħallsu skont il-paragrafi 1 sa 5 ta' dan l-Artikolu meta l-kostijiet li għandhom jitħallsu huma limitati għad-drittijiet imħallsa lill-Uffiċċju u l-kostijiet ta' rappreżentazzjoni. Fil-każijiet l-oħrajn kollha, ir-reġistru tal-Bord tal-Appell jew tad-Diviżjoni tal-Invaliditá għandu jiffissa, fuq talba, l-ammont tal-kostijiet li għandhom jitħallsu. It-talba għandha tkun ammissibbli biss għal perjodu ta' xahrejn wara d-data li fiha issir finali d-deċiżjoni li għaliha tkun saret it-talba biex jiġu ffissati l-kostijiet u għandha tkun akkumpanjata minn kont u evidenza ta' sostenn. Għall-kostijiet ta' rappreżentazzjoni skont l-Artikolu 78(1), assigurazzjoni mir-rappreżentant li l-kostijiet iġġarrbu għandha tkun biżżejjed. Għal kostijiet oħrajn, għandu jkun biżżejjed jekk tiġi stabbilita l-plawżibbiltà tagħhom.

Meta l-ammont tal-kostijiet ikun iffissat skont l-ewwel sentenza ta' dan is-subparagrafu, il-kostijiet tar-rappreżentazzjoni għandhom jingħataw fil-livell stipulat fl-att ta' implimentazzjoni adottat skont l-Artikolu 70a u irrispettivament minn jekk fil-fatt iġġarrbux.

7. Id-deċiżjonijiet dwar l-iffissar tal-kostijiet adottati f'konformitá mal-paragrafu 6 għandhom jiddikjaraw ir-raġunijiet li fuqhom huma bbażati u jistgħu jiġu rieżaminati mid-Diviżjoni tal-Invaliditá jew mill-Bord tal-Appell wara talba ppreżentata fi żmien xahar mid-data tan-notifika tad-deċiżjoni. Din ma għandhiex titqies li ġiet ippreżentata sakemm id-dritt għal rieżami tal-ammont tal-kostijiet ikun tħallas. Id-Diviżjoni tal-Invaliditá jew il-Bord tal-Appell, kif ikun il-każ, għandhom jieħdu deċiżjoni fuq it-talba għal rieżami tad-deċiżjoni dwar l-iffissar tal-kostijiet mingħajr proċedimenti orali.";

(86) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 70a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni rigward ir-rati massimi għall-kostijiet

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw ir-rati massimi għall-kostijiet essenzjali għall-proċedimenti u li verament iġġarrbu mill-parti li kellha suċċess kif imsemmi fl-Artikolu 70(1). Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformitá mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).

Meta tispeċifika r-rati massimi fir-rigward ta' kostijiet tal-ivvjaġġar u tas-sussistenza, il-Kummissjoni għandha tqis id-distanza bejn il-post ta' residenza jew in-negozju tal-parti, tar-rappreżentant, tax-xhud jew espert u l-post fejn isiru l-proċedimenti orali, l-istadju proċedurali li fih jiġġarrbu il-kostijiet, u, sa fejn huma kkonċernati il-kostijiet ta' rappreżentazzjoni skont it-tifsira tal-Artikolu 78(1), il-ħtieġa li jiġi żgurat li l-obbligu li jiġġarrbu l-kostijiet ma jkunx jista' jintuża b'mod ħażin għal raġunijiet tattiċi mill-parti l-oħra. Barra minn hekk, l-ispejjeż tas-sussistenza għandhom jiġu kkalkolati f'konformitá mar-Regolamenti tal-Persunal tal-Uffiċjali tal-Unjoni u l-Kondizzjonijiet ta' Impjieg ta' Aġenti Oħrajn tal-Unjoni, stipulati fir-Regolament tal-Kunsill (KEE, Euratom, KEFA) Nru 259/68 (*). Il-parti telliefa għandha ġġarrab il-kostijiet għal parti waħda fil-proċedimenti biss u, meta applikabbli, rappreżentant wieħed biss.

(*) ĠU L 56, 4.3.1968, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1968/259(1)/oj.";

(87) fl-Artikolu 71, il-paragrafu 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. L-infurzar għandu jiġi rregolat bir-regoli ta' proċedura ċivili fis-seħħ fl-Istat Membru li fit-territorju tiegħu jitwettaq. Kull Stat Membru għandu jaħtar awtorità unika responsabbli għall-verifika tal-awtentiċità tad-deċiżjoni msemmija fil-paragrafu 1 u għandu jikkomunika d-dettalji ta' kuntatt tagħha lill-Uffiċċju, lill-Qorti tal-Ġustizzja u lill-Kummissjoni. L-ordni għall-infurzar għandha tiġi annessa mad-deċiżjoni minn dik l-awtorità, bil-verifika tal-awtentiċità tad-deċiżjoni bħala l-unika formalità.";

(88) l-Artikolu 72 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 72*

Reġistru tad-disinji tal-UE

1. L-Uffiċċju għandu jżomm Reġistru tad-disinji rreġistrati tal-UE li huwa għandu jżomm aġġornat.

2. Ir-Reġistru għandu jkun fih l-entrati li ġejjin relatati mar-reġistrazzjonijiet tad-disinn tal-UE:

(a) id-data tal-preżentazzjoni u tar-reġistrazzjoni tal-applikazzjoni, skont l-Artikolu 48(3);

(b) in-numru tal-fajl tal-applikazzjoni u n-numru tal-fajl ta' kull disinn individwali inkluż f'applikazzjoni multipla;

(c) id-data tal-pubblikazzjoni tar-reġistrazzjoni;

(d) l-isem, u l-belt u l-pajjiż tal-applikant;

(e) l-isem u l-indirizz tan-negozju tar-rappreżentant, għajr rappreżentant kif imsemmi fl-Artikolu 77(3), l-ewwel subparagrafu;

(f) ir-rappreżentazzjoni tad-disinn;

(g) l-ismijiet tal-prodotti, ippreċeduti min-numri tal-klassijiet u tas-subklassijiet tal-klassifikazzjoni ta' Locarno;

(h) id-dettalji ta' talbiet ta' prijorità skont l-Artikolu 42;

(i) id-dettalji ta' talbiet ta' prijorità ta' wirja skont l-Artikolu 44;

(j) iċ-ċitazzjoni tad-disinjatur jew tat-tim tad-disinjaturi skont l-Artikolu 18, jew dikjarazzjoni li d-disinjatur jew it-tim tad-disinjaturi jkunu rrinunzjaw għad-dritt li jiġu ċċitati;

(k) il-lingwa li biha l-applikazzjoni ġiet ippreżentata u t-tieni lingwa li l-applikant indika fl-applikazzjoni, skont l-Artikolu 98(3);

(l) id-data tar-reġistrazzjoni tad-disinn fir-Reġistru u n-numru tar-reġistrazzjoni skont l-Artikolu 48(1);

(m) indikazzjoni ta' kwalunkwe talba għal differiment tal-pubblikazzjoni skont l-Artikolu 50(3), li tispeċifika d-data tal-iskadenza tal-perjodu ta' differiment;

(n) indikazzjoni li ġiet ippreżentata deskrizzjoni skont l-Artikolu 36(3), il-punt (a).

3. Ir-Reġistru għandu jkun fih ukoll dawn l-entrati li ġejjin, kull waħda flimkien mad-data tar-reġistrazzjoni tagħha:

(a) bidliet fl-isem jew fil-belt u fil-pajjiż tad-detentur skont l-Artikolu 50 g;

(b) bidliet fl-isem jew fl-indirizz tan-negozju tar-rappreżentant, għajr rappreżentant imsemmi fl-Artikolu 77(3), l-ewwel subparagrafu;

(c) meta jinħatar rappreżentant ġdid, l-isem u l-indirizz tan-negozju ta' dak ir-rappreżentant;

(d) bidliet fl-isem tad-disinjatur jew tat-tim tad-disinjaturi skont l-Artikolu 18;

(e) korrezzjonijiet tal-iżbalji u tal-iżvisti evidenti skont l-Artikolu 66 g;

(f) tibdiliet fid-disinn skont l-Artikolu 50e;

(g) indikazzjoni li l-proċedimenti ta' intitolament ikunu nfetħu quddiem il-qorti jew l-awtorità kompetenti skont l-Artikolu 15(5), il-punt (a);

(h) id-data u d-dettalji tad-deċiżjoni finali tal-qorti jew l-awtorità kompetenti jew terminazzjoni oħra tal-proċedimenti skont l-Artikolu 15(5), il-punt (b);

(i) bidla fis-sjieda skont l-Artikolu 15(5), il-punt (c);

(j) trasferiment skont l-Artikolu 28;

(k) il-ħolqien jew it-trasferiment ta' dritt *in rem* skont l-Artikolu 29, u n-natura tad-dritt *in rem*;

(l) qbid tat-twettiq biex jitħallas id-dejn skont l-Artikolu 30 u proċedimenti ta' insolvenza skont l-Artikolu 31;

(m) l-għoti jew it-trasferiment ta' liċenzja skont l-Artikolu 16(2) jew l-Artikolu 32 u, meta applikabbli, it-tip ta' liċenzja msemmija fl-Artikolu 32a(3);

(n) it-tiġdid tar-reġistrazzjoni skont l-Artikolu 50d u d-data minn meta jidħol fis-seħħ dak it-tiġdid;

(o) id-determinazzjoni tal-iskadenza tar-reġistrazzjoni skont l-Artikolu 50d(8);

(p) dikjarazzjoni ta' ċediment mid-detentur skont l-Artikolu 51(1);

(q) id-data tas-sottomissjoni u d-dettalji ta' applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità skont l-Artikolu 52, ta' kontrotalba għal dikjarazzjoni ta' invalidità skont l-Artikolu 84(5) jew ta' appell imressaq skont l-Artikolu 55;

(r) id-data u d-dettalji tad-deċiżjoni finali dwar l-applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità skont l-Artikolu 53, tad-deċiżjoni finali dwar kontrotalba għal dikjarazzjoni ta' invalidità skont l-Artikolu 86(3), tad-deċiżjoni finali dwar appell skont l-Artikolu 55, jew ta' kwalunkwe terminazzjoni oħra ta' proċedimenti skont dawk l-Artikoli;

(s) il-kanċellazzjoni tal-entrata li tikkonċerna r-rappreżentant irreġistrat skont il-paragrafu 2, il-punt (e);

(t) il-modifika jew il-kanċellazzjoni mir-Reġistru tal-entrati msemmija fil-paragrafu 3, il-punti (l), (m) u (n).

(u) ir-revoka ta' deċiżjoni jew il-kanċellazzjoni ta' entrata fir-Reġistru skont l-Artikolu 66h, meta r-revoka tikkonċerna deċiżjoni jew il-kanċellazzjoni tikkonċerna entrata li tkun ġiet ippubblikata.

4. Id-Direttur Eżekuttiv jista' jiddetermina li għandhom jiddaħħlu fir-Reġistru punti oħrajn minbarra dawk imsemmija fil-paragrafi 2 u 3.

5. Ir-Reġistru jista' jinżamm f'forma elettronika. L-Uffiċċju għandu jiġbor, jorganizza, jagħmel pubbliku u jaħżen il-punti msemmija fil-paragrafi 1, 2 u 3, inkluż kwalunkwe data personali, għall-iskopijiet stipulati fil-paragrafu 8. L-Uffiċċju għandu jżomm ir-Reġistru faċilment aċċessibbli għall-ispezzjoni pubblika.

6. Id-detentur ta' disinn irreġistrat tal-UE għandu jiġi nnotifikat bi kwalunkwe bidla fir-Reġistru.

7. L-Uffiċċju għandu, meta l-aċċess għar-Reġistru ma jkunx ristrett skont l-Artikolu 74(5), jipprovdi, b'mezzi elettroniċi, estratti ċċertifikati jew mhux iċċertifikati mir-Reġistru fuq talba.

8. L-ipproċessar tad-*data* li tirrigwarda l-entrati stipulati fil-paragrafi 2 u 3, inkluż kwalunkwe *data* personali, għandu jsir għall-iskopijiet ta':

(a) l-amministrazzjoni tal-applikazzjonijiet, ir-reġistrazzjonijiet, jew it-tnejn, kif deskritti f'dan ir-Regolament u fi kwalunkwe att adottat skont dan;

(b) iż-żamma ta' Reġistru pubbliku għal spezzjoni mill-awtoritajiet pubbliċi u l-operaturi ekonomiċi u għall-informazzjoni tagħhom, sabiex ikunu jistgħu jeżerċitaw id-drittijiet mogħtija lilhom b'dan ir-Regolament u jkunu informati dwar l-eżistenza ta' drittijiet preċedenti li jappartjenu għal partijiet terzi;

(c) il-produzzjoni ta' rapporti u statistika li tippermetti lill-Uffiċċju jottimizza l-operazzjonijiet tiegħu u jtejjeb l-funzjonament tas-sistema għar-reġistrazzjoni tad-disinji tal-UE.

9. Id-*data* kollha, inkluż id-*data* personali, fir-rigward tal-entrati stipulati fil-paragrafi 2 u 3 ta' dan l-Artikolu għandhom jitqiesu bħala ta' interess pubbliku u jistgħu jkunu aċċessibbli minn kwalunkwe parti terza ħlief sa fejn dak l-Artikolu 50(2) jipprevedi mod ieħor. L-entrati fir-Reġistru għandhom jinżammu għal perjodu indefinit.";

(89) jiddaħħlu l-Artikoli li ġejjin:

"*Artikolu 72a*

Bażi tad-data

1. Minbarra l-obbligu li jżomm Reġistru kif stipulat fl-Artikolu 72, l-Uffiċċju għandu jiġbor u jaħżen f'bażi tad-*data* elettronika d-dettalji kollha pprovduti mid-detenturi jew kwalunkwe parti oħra fil-proċedimenti skont dan ir-Regolament jew atti adottati skont dan.

2. Il-bażi tad-*data* elettronika tista' tinkludi *data* personali, minbarra dik inkluża fir-Reġistru skont l-Artikolu 72, sa fejn tali *data* tkun meħtieġa minn dan ir-Regolament jew minn atti adottati skont dan. Il-ġbir, il-ħżin u l-ipproċessar tad-*data* personali għandhom iservu għall-iskopijiet ta':

(a) l-amministrazzjoni tal-applikazzjonijiet, ir-reġistrazzjonijiet, jew it-tnejn, kif deskritti f'dan ir-Regolament u f'atti adottati skont dan;

(b) l-aċċess għall-informazzjoni meħtieġa biex jitwettqu l-proċedimenti rilevanti b'mod aktar faċli u effiċjenti;

(c) il-komunikazzjoni mal-applikanti u ma' partijiet oħrajn fil-proċedimenti; u

(d) it-tfassil ta' rapporti u statistika li jippermettu lill-Uffiċċju jottimizza l-operazzjonijiet tiegħu u jtejjeb il-funzjonament tas-sistema.

3. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina l-kundizzjonijiet tal-aċċess għall-bażi tad-*data* u l-mod kif il-kontenut, għajr id-*data* personali msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu iżda inkluż id-data elenkata fl-Artikolu 72, jista' jsir disponibbli.

4. L-aċċess għad-*data* personali msemmija fil-paragrafu 2 għandu jkun ristrett u tali *data* ma għandhiex issir pubblikament disponibbli sakemm il-parti kkonċernata ma tkunx tat il-kunsens espliċitu tagħha.

5. Id-*data* kollha għandha tinżamm b'mod indefinit. Madankollu, il-parti kkonċernata tista' titlob it-tneħħija ta' kwalunkwe *data* personali mill-bażi tad-data wara 18-il xahar mill-iskadenza tad-disinn irreġistrat tal-UE jew l-għeluq tal-proċedura *inter partes* rilevanti. Il-parti kkonċernata għandu jkollha d-dritt li tikseb il-korrezzjoni ta' *data* mhux preċiża jew żbaljata fi kwalunkwe ħin.

Artikolu 72b

Aċċess online għad-deċiżjonijiet

1. Id-deċiżjonijiet tal-Uffiċċju dwar id-disinji rreġistrati tal-UE għandhom isiru disponibbli online għall-informazzjoni u l-konsultazzjoni tal-pubbliku ġenerali. Kwalunkwe parti fil-proċedimenti li wasslu għall-adozzjoni tad-deċiżjoni tista' titlob it-tneħħija ta' kwalunkwe *data* personali inkluża fid-deċiżjoni.

2. L-Uffiċċju jista' jipprovdi aċċess online għal sentenzi ta' qrati nazzjonali u tal-Unjoni relatati mal-kompiti tiegħu sabiex iżid l-għarfien pubbliku dwar kwistjonijiet ta' proprjetà intellettwali u jippromwovi l-konverġenza tal-prattiki. L-Uffiċċju għandu jirrispetta l-kundizzjonijiet tal-pubblikazzjoni inizjali fir-rigward tad-*data* personali.";

(90) l-Artikolu 73 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 73*

Pubblikazzjonijiet perjodiċi

1. L-Uffiċċju għandu jippubblika perjodikament:

(a) Bulettin tad-Disinji tal-Unjoni Ewropea li jkun fih il-pubblikazzjonijiet tal-entrati magħmula fir-Reġistru, kif ukoll dettalji oħrajn dwar ir-reġistrazzjonijiet ta' disinji tal-UE li l-pubblikazzjoni tagħhom tkun meħtieġa minn dan ir-Regolament jew minn atti adottati skontu;

(b) Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju li jkun fih avviżi u informazzjoni ta' karattru ġenerali maħruġa mid-Direttur Eżekuttiv, kif ukoll kwalunkwe informazzjoni oħra rilevanti għal dan ir-Regolament jew għall-implimentazzjoni tiegħu.

Il-pubblikazzjonijiet imsemmija fl-ewwel subparagrafu, il-punti (a) u (b), jistgħu jsiru b'mezzi elettroniċi.

2. Il-Bulettin tad-Disinji tal-Unjoni Ewropea għandu jiġi ppubblikat b'mod u bi frekwenza li għandhom jiġu ddeterminati mid-Direttur Eżekuttiv.

3. Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju għandu jiġi ppubblikat bil-lingwi tal-Uffiċċju. Madankollu, id-Direttur Eżekuttiv jista' jiddetermina li ċerti oġġetti għandhom jiġu ppubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju bil-lingwi uffiċjali kollha tal-Unjoni.";

(91) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 73a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni fir-rigward ta' pubblikazzjonijiet perjodiċi

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw:

(a) id-data li għandha tittieħed bħala d-data ta' pubblikazzjoni fil-Bulettin tad-Disinji tal-Unjoni Ewropea;

(b) il-mod kif jiġu ppubblikati l-entrati dwar ir-reġistrazzjoni ta' disinn li ma jkunx fihom tibdiliet meta mqabbla mal-pubblikazzjoni tal-applikazzjoni;

(c) l-għamliet li fihom edizzjonijiet tal-Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju jistgħu jsiru disponibbli għall-pubbliku.

Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(92) l-Artikolu 74 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 4 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"4. Meta l-fajls jiġu spezzjonati skont il-paragrafu 2 jew 3, il-partijiet li ġejjin tal-fajl għandhom jiġu esklużi mill-ispezzjoni:

(a) dokumenti relatati mal-esklużjoni jew mal-oġġezzjoni skont l-Artikolu 169 tar-Regolament (UE) 2017/1001;

(b) abbozzi ta' deċiżjonijiet u opinjonijiet, u d-dokumenti l-oħrajn interni użati għat-tħejjija ta' deċiżjonijiet u opinjonijiet;

(c) partijiet mill-fajl li l-parti kkonċernata wriet interess speċjali li żżommhom kunfidenzjali qabel ma saret it-talba għal spezzjoni tal-fajls, sakemm l-ispezzjoni ta' tali parti tal-fajl ma tkunx ġġustifikata minn interessi leġittimi prevalenti tal-parti li titlob l-ispezzjoni.";

(b) jiżdied il-paragrafu li ġej:

"5. Meta r-reġistrazzjoni tkun soġġetta għal differiment tal-pubblikazzjoni skont l-Artikolu 50(1), l-aċċess għar-Reġistru għal persuni għajr id-detentur tad-disinn irreġistrat tal-UE għandu jkun limitat għall-isem tad-detentur, l-isem ta' kwalunkwe rappreżentant, id-data tal-preżentazzjoni u tar-reġistrazzjoni, in-numru tal-fajl tal-applikazzjoni u l-indikazzjoni li l-pubblikazzjoni hija differita. F'tali każijiet, l-estratti ċċertifikati jew mhux iċċertifikati mir-reġistru għandhom jinkludu biss l-isem tad-detentur, l-isem ta' kwalunkwe rappreżentant, id-data tal-preżentazzjoni u r-reġistrazzjoni, in-numru tal-fajl tal-applikazzjoni u l-indikazzjoni li l-pubblikazzjoni hija differita, ħlief meta t-talba għal estratti tkun saret mid-detentur jew mir-rappreżentant tad-detentur.";

(93) jiddaħħlu l-Artikoli li ġejjin:

"*Artikolu 74a*

Proċeduri għall-ispezzjoni tal-fajls

1. L-ispezzjoni tal-fajls ta' disinji rreġistrati tal-UE mitluba skont l-Artikolu 74(3) għandha tkun tal-mezzi tekniċi ta' ħżin tal-fajls. Tali spezzjoni għandha ssir online. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina l-mezzi ta' spezzjoni.

2. Meta t-talba għall-ispezzjoni tal-fajls tkun relatata ma' applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE jew ma' disinn irreġistrat tal-UE li jkunu soġġetti għal differiment ta' pubblikazzjoni skont l-Artikolu 50 jew li, minħabba li jkunu soġġetti għal tali differiment, ikunu ġew ċeduti qabel jew fid-data tal-iskadenza ta' dak il-perjodu, it-talba għandu jkun fiha evidenza li:

(a) l-applikant għad-disinn tal-UE jew id-detentur tiegħu jkun ta l-kunsens għall-ispezzjoni; jew

(b) il-persuna li titlob l-ispezzjoni tkun stabbiliet interess leġittimu fl-ispezzjoni tal-fajl.

3. Fuq talba, l-ispezzjoni tal-fajls għandha ssir bl-użu ta' kopji elettroniċi ta' dokumenti fil-fajl. L-Uffiċċju għandu joħroġ ukoll, fuq talba, kopji ċċertifikati jew mhux iċċertifikati tal-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE permezz ta' mezzi elettroniċi.

Artikolu 74b

Komunikazzjoni ta' informazzjoni li tkun tinsab fil-fajls

Soġġett għar-restrizzjonijiet previsti fl-Artikolu 74, l-Uffiċċju jista', fuq talba, jikkomunika informazzjoni minn kwalunkwe fajl ta' kwalunkwe proċedura relatata ma' applikazzjoni għal disinn tal-UE jew ma' disinn irreġistrat tal-UE.

Artikolu 74c

Żamma ta' fajls

1. L-Uffiċċju għandu jżomm il-fajls ta' kwalunkwe proċedura relatata mal-applikazzjonijiet għal disinn tal-UE u mad-disinji rreġistrati tal-UE. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina f'liema forma għandhom jinżammu dawk il-fajls.

2. Meta l-fajls jinżammu f'format elettroniku, il-fajls elettroniċi, jew il-kopji back-up tagħhom, għandhom jinżammu b'mod indefinittiv. Id-dokumenti oriġinali ppreżentati minn partijiet fil-proċedimenti, u li jiffurmaw il-bażi ta' dawn il-fajls elettroniċi, għandhom jintremew wara perjodu minn meta jaslu fl-Uffiċċju, li għandu jiġi stabbilit mid-Direttur Eżekuttiv.

3. Meta, u sa fejn, il-fajls jew partijiet mill-fajls jinżammu fi kwalunkwe forma għajr b'mod elettroniku, id-dokumenti jew l-elementi ta' evidenza li jikkostitwixxu parti minn tali fajls għandhom jinżammu għal tal-inqas ħames snin mill-aħħar tas-sena li fiha:

(a) l-applikazzjoni tiġi rrifjutata jew irtirata;

(b) ir-reġistrazzjoni tad-disinn tal-UE tiskadi b'mod definittiv;

(c) iċ-ċediment tad-disinn irreġistrat tal-UE jiddaħħal fir-Reġistru skont l-Artikolu 51;

(d) id-disinn irreġistrat tal-UE jitneħħa definittivament mir-Reġistru.";

(94) l-Artikolu 75 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 75*

Kooperazzjoni amministrattiva

1. Sakemm dan ir-Regolament jew il-liġijiet nazzjonali ma jistabbilux mod ieħor, l-Uffiċċju u l-qrati jew l-awtoritajiet tal-Istati Membri għandhom fuq talba jassistu lil xulxin billi jikkomunikaw informazzjoni jew billi jifthu l-fajls għall-ispezzjoni. Meta l-Uffiċċju jiftaħ il-fajls għall-ispezzjoni mill-qrati, l-uffiċċji tal-prosekuturi pubbliċi jew l-uffiċċji ċentrali tal-proprjetà industrijali, l-ispezzjoni ma għandhiex tkun soġġetta għar-restrizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 74.

2. L-Uffiċċju ma għandux jitlob drittijiet għall-komunikazzjoni ta' informazzjoni jew il-ftuħ ta' fajls għall-ispezzjoni.";

(95) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 75a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni fir-rigward tal-kooperazzjoni amministrattiva

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jistabbilixxu l-arranġamenti dettaljati għall-iskambju ta' informazzjoni bejn l-Uffiċċju u l-awtoritajiet tal-Istati Membri u għall-ftuħ ta' fajls għall-ispezzjoni kif imsemmi fl-Artikolu 75, filwaqt li jitqiesu r-restrizzjonijiet li għalihom hija soġġetta l-ispezzjoni ta' fajls relatati ma' applikazzjonijiet jew reġistrazzjonijiet ta' disinji tal-UE, skont l-Artikolu 74, meta dawn jinfetħu għal partijiet terzi. Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(96) l-Artikolu 76 jitħassar;

(97) l-Artikolu 77 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 77*

Prinċipji ġenerali tar-rappreżentazzjoni

1. Soġġett għall-paragrafu 2, l-ebda persuna ma għandha tkun imġiegħla li tiġi rrappreżentata quddiem l-Uffiċċju.

2. Minħajr preġudizzju għall-paragrafu 3, it-tieni subparagrafu, ta' dan l-Artikolu, il-persuni fiżiċi jew ġuridiċi li la għandhom id-domiċilju tagħhom u lanqas il-post prinċipali tagħhom ta' negozju, jew stabbiliment industrijali jew kummerċjali reali u effettiv, fiż-ŻEE, għandhom jiġu rappreżentati quddiem l-Uffiċċju f'konformità mal-Artikolu 78(1) fil-proċedimenti kollha previsti minn dan ir-Regolament, ħlief għall-preżentazzjoni tal-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE.

3. Il-persuni fiżiċi jew ġuridiċi li jkollhom il-post tad-domiċilju tagħhom jew il-post prinċipali tagħhom ta' negozju jew stabbiliment industrijali jew kummerċjali reali u effettiv fiż-ŻEE jistgħu jiġu rrappreżentati quddiem l-Uffiċċju minn impjegat.

Impjegat ta' persuna ġuridika li għaliha japplika dan il-paragrafu jista' wkoll jirrappreżenta persuni ġuridiċi oħrajn li għandhom konnessjonijiet ekonomiċi mal-ewwel persuna ġuridika, anke jekk dawk il-persuni ġuridiċi oħrajn ma jkollhom la domiċilju, la post prinċipali ta' negozju, u lanqas stabbiliment reali u effettiv industrijali jew kummerċjali fiż-ŻEE.

L-impjegati li jirrappreżentaw persuni, skont it-tifsira ta' dan il-paragrafu, għandhom, fuq talba tal-Uffiċċju, jew, meta jkun xieraq, fuq talba tal-parti fil-proċedimenti, jipprovdu lill-Uffiċċju b'awtorizzazzjoni ffirmata biex tiddaħħal fil-fajls.

4. Meta jkun hemm aktar minn applikant wieħed jew aktar minn parti terza waħda jaġixxu flimkien, għandu jinħatar rappreżentant komuni.";

(98) l-Artikolu 78 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafi 1 sa 6 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"1. Ir-rappreżentazzjoni ta' persuni fiżiċi jew ġuridiċi fil-proċedimenti quddiem l-Uffiċċju skont dan ir-Regolament tista' ssir biss minn dawn li ġejjin:

(a) prattikant tal-liġi kkwalifikat f'wieħed mill-Istati parti għall-Ftehim ŻEE u li jkollu l-post tan-negozju fiż-ŻEE, sa fejn li l-prattikant tal-liġi jkun intitolat, f'dak l-Istat, li jaġixxi bħala rappreżentant fil-materji tal-proprjetà industrijali;

(b) rappreżentanti professjonali li isimhom jidher fil-lista ta' rappreżentanti professjonali msemmija fl-Artikolu 120(1), il-punt (b), tar-Regolament (UE) 2017/1001;

(c) rappreżentanti professjonali li isimhom ikun jidher fil-lista speċjali tar-rappreżentanti professjonali fil-materji tad-disinn imsemmija fil-paragrafu 4.

2. Ir-rappreżentanti professjonali msemmija fil-paragrafu 1, il-punt (c), għandhom ikunu intitolati biss li jirrappreżentaw terzi persuni fil-proċedimenti rigward il-materji tad-disinn quddiem l-Uffiċċju.

3. Ir-rappreżentanti li jaġixxu quddiem l-Uffiċċju għandhom, fuq talba mill-Uffiċċju jew, meta jkun xieraq, mill-parti l-oħra fil-proċedimenti, jipprovdu lill-Uffiċċju b'awtorizzazzjoni ffirmata biex tiddaħħal fil-fajls.

4. L-Uffiċċju għandu jistabbilixxi u jżomm lista speċjali ta' rappreżentanti professjonali fil-materji tad-disinn. Kwalunkwe persuna fiżika li tissodisfa l-kundizzjonijiet kollha li ġejjin tista' titniżżel f'dik il-lista:

(a) tkun ċittadin ta' wieħed mill-Istati parti għall-Ftehim ŻEE;

(b) ikollha l-post tan-negozju jew tal-impjieg fiż-ŻEE;

(c) tkun intitolata li tirrappreżenta persuni fiżiċi jew ġuridiċi fil-materji tad-disinn quddiem l-Uffiċċju tal-Benelux għall-Proprjetà Intellettwali jew quddiem l-uffiċċju ċentrali tal-proprjetà industrijali ta' Stat parti għall-Ftehim taż-ŻEE.

Meta l-intitolament imsemmi tal-ewwel subparagrafu, il-punt (c), ma jkunx soġġett għar-rekwiżit tal-pussess ta' kwalifiki professjonali speċjali, persuna li tapplika sabiex titniżżel fil-lista u li taġixxi fil-materji tad-disinn quddiem l-Uffiċċju tal-Benelux għall-Proprjetà Intellettwali jew uffiċċju ċentrali tal-proprjetà industrijali għandhom ikunu għamlu dak ix-xogħol abitwalment għal minimu ta' ħames snin.

Madankollu, il-persuni li l-kwalifiki professjonali tagħhom sabiex jirrappreżentaw persuni fiżiċi jew ġuridiċi fil-materji tad-disinn quddiem l-Uffiċċju tal-Benelux għall-Proprjetà Intellettwali jew uffiċċju ċentrali tal-proprjetà industrijali jkunu rikonoxxuti uffiċjalment f'konformità mar-regolamenti stabbiliti mill-Istat ikkonċernat, ma għandhomx ikunu meħtieġa li jkunu eżerċitaw il-professjoni.

5. Id-dħul fil-lista ta' rappreżentanti professjonali fil-materji tad-disinn għandu jsir fuq talba, akkumpanjata minn ċertifikat mogħti mill-Uffiċċju tal-Benelux għall-Proprjetà Intellettwali jew mill-uffiċċju ċentrali tal-proprjetà industrijali tal-Istat Membru kkonċernat, li jindika li l-kundizzjonijiet stabbiliti fil-paragrafu 4 huma ssodisfati. L-entrati fil-lista ta' rappreżentanti professjonali fil-materji tad-disinn għandhom jiġu ppubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju.

6. Id-Direttur Eżekuttiv jista' jagħti eżenzjoni minn kwalunkwe wieħed minn dawn li ġejjin:

(a) ir-rekwiżit stabbilit fil-paragrafu 4, l-ewwel subparagrafu, il-punt (a), fil-każ ta' professjonisti kwalifikati ħafna, dment li r-rekwiżiti stabbiliti fil-paragrafu 4, l-ewwel subparagrafu, il-punti (b) u (c) ikunu ssodisfati;

(b) ir-rekwiżit stabbilit fil-paragrafu 4, it-tieni subparagrafu, jekk il-persuna li tapplika biex tiddaħħal fil-lista tagħti prova li hija tkun akkwistat il-kwalifika meħtieġa b'mod ieħor.";

(b) il-paragrafu 7 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"7. Persuna tista' titneħħa mil-lista ta' rappreżentanti professjonali fil-materji tad- disinn fuq talba tal-persuna jew meta dik il-persuna ma tkunx għadha f'kapaċità li taġixxi bħala rappreżentant professjonali. L-emendi għal-lista ta' rappreżentanti professjonali fil-materji tad-disinn għandhom jiġu ppubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju.";

(c) jiżdied il-paragrafu li ġej:

"8. Ir-rappreżentanti li jaġixxu quddiem l-Uffiċċju għandhom jiddaħħlu fil-bażi tad-*data* msemmija fl-Artikolu 72a u jiksbu numru ta' identifikazzjoni. L-Uffiċċju jista' jirrikjedi lir-rappreżentant jagħti prova tan-natura reali u effettiva tal-istabbiliment jew tal-impjieg tiegħu fi kwalunkwe wieħed mill-indirizzi identifikati. Id-Direttur Eżekuttiv jista' jiddetermina r-rekwiżiti formali għall-kisba ta' numru ta' identifikazzjoni, b'mod partikolari għall-assoċjazzjonijiet tar-rappreżentanti, u għall-entrati tar-rappreżentanti fil-bażi tad-*data*.";

(99) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 78a*

Delega tas-setgħa rigward ir-rappreżentanza professjonali

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a biex tissupplimenta dan ir-Regolament billi tispeċifika:

(a) il-kundizzjonijiet u l-proċedura għall-ħatra ta' rappreżentant komuni kif imsemmi fl-Artikolu 77(4);

(b) il-kundizzjonijiet li taħthom l-impjegati msemmija fl-Artikolu 77(3) u r-rappreżentanti professjonali msemmija fl-Artikolu 78(1) għandhom jippreżentaw awtorizzazzjoni ffirmata għand l-Uffiċċju sabiex ikunu jistgħu jwettqu rappreżentazzjoni, u l-kontenut ta' dik l-awtorizzazzjoni;

(c) iċ-ċirkostanzi li taħthom persuna tista' titneħħa mil-lista ta' rappreżentanti professjonali fil-materji tad-disinn imsemmija fl-Artikolu 78(7).";

(100) l-Artikolu 79 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 79*

Applikazzjoni ta' regoli tal-Unjoni dwar ġuriżdizzjoni u r-rikonoxximent u l-eżekuzzjoni ta' sentenzi f'materji ċivili u kummerċjali

1. Sakemm dan ir-regolament ma jispeċifikax mod ieħor, ir-regoli tal-Unjoni dwar il-ġuriżdizzjoni u r-rikonoxximent u l-eżekuzzjoni ta' sentenzi f'materji ċivili u kummerċjali għandhom japplikaw għall-proċedimenti li jirrigwardaw id-disinji tal-UE u l-applikazzjonijiet għal disinji rreġistrati tal-UE, kif ukoll għal proċedimenti li jirrigwardaw il-kawżi simultanji u suċċessivi abbażi ta' disinji tal-UE u disinji nazzjonali.

2. F'każ ta' proċedimenti li jirrigwardaw il-kawżi u t-talbiet imsemmija fl-Artikolu 81 ta' dan ir-Regolament:

(a) l-Artikoli 4 u 6, l-Artikolu 7, il-punti 1, 2, 3 u 5, u l-Artikolu 35 tar-Regolament (UE) Nru 1215/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (*) ma għandhomx japplikaw;

(b) l-Artikoli 25 u 26 tar-Regolament (UE) Nru 1215/2012 għandhom japplikaw soġġett għal-limitazzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 82(4) ta' dan ir-Regolament;

(c) id-dispożizzjonijiet tal-Kapitolu II tar-Regolament (UE) Nru 1215/2012 li huma applikabbli għal persuni b'domiċilju fi Stat Membru għandhom japplikaw ukoll għal persuni li ma għandhom domiċilju f'ebda Stat Membru iżda li għandhom stabbiliment hemmhekk.

3. Referenzi f'dan ir-Regolament għar-Regolament (UE) Nru 1215/2012 għandhom jinkludu, meta xieraq, il-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u r-Renju tad-Danimarka dwar il-ġurisdizzjoni u r-rikonoxximent u l-eżekuzzjoni ta' sentenzi fi kwistjonijiet ċivili u kummerċjali li sar fid-19 ta' Ottubru 2005.

(*) Ir-Regolament (UE) Nru 1215/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Diċembru 2012 dwar il-ġurisdizzjoni u r-rikonoxximent u l-eżekuzzjoni ta' sentenzi fi kwistjonijiet ċivili u kummerċjali (ĠU L 351, 20.12.2012, p. 1).";

(101) fl-Artikolu 80, il-paragrafu 5 jitħassar;

(102) l-Artikolu 82 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"1. Soġġett għad-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament u kwalunkwe dispożizzjoni tar-Regolament (UE) Nru 1215/2012 applikabbli bis-saħħa tal-Artikolu 79 ta' dan ir-Regolament, il-proċedimenti rigward il-kawżi u t-talbiet imsemmija fl-Artikolu 81 ta' dan ir-Regolament għandhom jinġiebu quddiem il-qrati tal-Istat Membru li fih ikollu domiċilju l-konvenut jew, jekk il-konvenut ma jkollu domiċilju fl-ebda wieħed mill-Istati Membri, fi kwalunkwe Stat Membru li fih il-konvenut ikollu stabbiliment.";

(b) il-paragrafu 4 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"4. B'deroga mill-paragrafi 1, 2 u 3 ta' dan l-Artikolu:

(a) l-Artikolu 25 tar-Regolament (UE) Nru 1215/2012 għandu japplika jekk il-partijiet jaqblu li qorti tad-disinji tal-UE differenti għandu jkollha ġurisdizzjoni;

(b) l-Artikolu 26 tar-Regolament (UE) Nru 1215/2012 għandu japplika jekk il-konvenut jidher quddiem qorti tad-disinji tal-UE differenti.";

(103) fl-Artikolu 84, jiżdiedu l-paragrafi li ġejjin:

"5. Il-qorti tad-disinji tal-UE li permezz tagħha tkun ġiet ippreżentata kontrotalba għal dikjarazzjoni ta' invalidità ta' disinn irreġistrat tal-UE ma għandhiex tipproċedi b'eżami tal-kontrotalba, sakemm jew il-parti interessata jew il-qorti tkun infurmat lill-Uffiċċju bid-data ta' meta tkun ġiet ippreżentata l-kontrotalba. L-Uffiċċju għandu jirreġistra dik l-informazzjoni fir-Reġistru f'konformità mal-Artikolu 72(3), il-punt (q). Jekk applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità tad-disinn irreġistrat tal-UE tkun diġà ġiet ippreżentata quddiem l-Uffiċċju qabel ma tkun ġiet ippreżentata l-kontrotalba, il-qorti għandha tkun infurmata b'dan mill-Uffiċċju u twaqqaf il-proċedimenti f'konformità mal-Artikolu 91(1) sakemm id-deċiżjoni dwar l-applikazzjoni tkun finali, jew tiġi rtirata l-applikazzjoni.

6. Hija u tisma' kontrotalba għal dikjarazzjoni tal-invalidità ta' disinn irreġistrat tal-UE, il-qorti tad-disinji tal-UE tista', fuq l-applikazzjoni mid-detentur tad-dritt tad-disinn irreġistrat tal-UE u wara li tkun semgħet lill-partijiet l-oħrajn, twaqqaf il-proċedimenti u titlob lill-konvenut jissottometti applikazzjoni għal dikjarazzjoni tal-invalidità lill-Uffiċċju fit-terminu ta' żmien li l-qorti għandha tistabbilixxi. Jekk l-applikazzjoni ma tiġix preżentata fit-terminu ta' żmien, il-proċedimenti għandhom jitkomplew u l-kontrotalba għandha titqies li ġiet irtirata. Għandu japplika l-Artikolu 91(3).";

(104) l-Artikolu 86 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 86*

Sentenzi ta' invalidità

1. Meta fi proċedimenti quddiem qorti tad-disinji, tal-UE d-disinn tal-UE jkun ġie kkontestat permezz ta' kontrotalba għal dikjarazzjoni tal-invalidità:

(a) jekk xi waħda mir-raġunijiet imsemmija fl-Artikolu 25 tinstab li tippreġudika ż-żamma tad-disinn tal-UE, il-qorti għandha tiddikjara d-disinn tal-UE invalidu;

(b) jekk l-ebda waħda mir-raġunijiet imsemmija fl-Artikolu 25 ma tinstab li tippreġudika ż-żamma tad-disinn tal-UE, il-qorti għandha tirrifjuta l-kontrotalba.

2. Qorti tad-disinji tal-UE għandha tirrifjuta kontrotalba għal dikjarazzjoni ta' invalidità ta' disinn irreġistrat tal-UE jekk deċiżjoni meħuda mill-Uffiċċju li tkun relatata mal-istess suġġett u l-istess kawża u li tkun tinvolvi lill-istess partijiet tkun diġà saret finali.

3. Meta qorti tad-disinji tal-UE tkun tat sentenza li tkun saret finali dwar kontrotalba għal dikjarazzjoni ta' invalidità ta' disinn irreġistrat tal-UE, kopja tas-sentenza għandha tintbagħat lill-Uffiċċju mingħajr dewmien, jew mill-qorti jew minn kwalunkwe parti fil-proċedimenti nazzjonali. L-Uffiċċju jew kwalunkwe parti interessata oħra tista' titlob informazzjoni dwar tali sentenza. L-Uffiċċju għandu jdaħħal is-sentenza fir-Reġistru f'konformità mal-Artikolu 72(3), il-punt (r).";

(105) fl-Artikolu 88, il-paragrafu 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. Fil-materji kollha tad-disinn mhux koperti minn dan ir-Regolament, qorti tad-disinn tal-UE għandha tapplika l-liġi nazzjonali applikabbli.";

(106) l-Artikolu 89 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 89*

Sanzjonijiet fil-kawżi dwar il-ksur tal-liġi

1. Meta qorti tad-disinji tal-UE ssib li l-konvenut għamel ksur jew hedded li jagħmel ksur ta' disinn tal-UE, hija għandha, sakemm ma jkollhiex raġunijiet speċjali biex tagħmel mod ieħor, toħroġ ordni sabiex twaqqaf lill-konvenut milli jissokta bl-atti li jkunu marru kontra jew li jmorru kontra d-disinn tal-UE. Għandha tieħu wkoll tali miżuri f'konformità mal-liġi nazzjonali tagħha peress li huma mmirati biex jiżguraw li dik il-projbizzjoni tiġi mħarsa.

2. Il-qorti tad-disinji tal-UE tista' wkoll tapplika miżuri jew ordnijiet disponibbli skont il-liġi applikabbli li jkun jidhrilha xierqa fiċ-ċirkostanzi tal-każ.";

(107) fl-Artikolu 90, il-paragrafu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"3. Qorti tad-disinji tal-UE li għandha ġuriżdizzjoni bbażata fuq l-Artikolu 82(1), (2), (3) jew (4) ta' dan ir-Regolament għandu jkollha ġuriżdizzjoni biex tagħti miżuri proviżorji, inkluż miżuri protettivi li, soġġett għal kwalunkwe proċedura meħtieġa għar-rikonoxximent u l-infurzar skont il-Kapitolu III tar-Regolament (UE) Nru 1215/2012, ikunu applikabbli fit-territorju ta' kwalunkwe Stat Membru. Ebda qorti oħra ma għandu jkollha tali ġuriżdizzjoni.";

(108) l-Artikolu 93 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 93*

Dispożizzjonijiet supplimentari dwar il-ġuriżdizzjoni ta' qrati nazzjonali oħrajn għajr il-qrati tad-disinji tal-UE

1. Fl-Istat Membru li l-qrati tiegħu għandhom ġuriżdizzjoni skont l-Artikolu 79(1), il-qrati li jkollhom ġuriżdizzjoni *ratione loci* u *ratione materiae* fil-każ ta' kawżi relatati ma' dritt ta' disinn nazzjonali f'dak l-Istat Membru għandu jkollhom ġuriżdizzjoni għal kawżi relatati ma' disinji tal-UE għajr il-kawżi msemmijin fl-Artikolu 81.

2. Il-kawżi li jkollhom x'jaqsmu ma' disinn tal-UE, għajr dawk imsemmijin fl-Artikolu 81, li fuqhom l-ebda qorti ma jkollha l-ġuriżdizzjoni skont l-Artikolu 79(1) u l-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu jistgħu jinstemgħu quddiem il-qrati tal-Istat Membru li fih l-Uffiċċju għandu s-sede tiegħu.";

(109) fl-Artikolu 96, il-paragrafu 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. Disinn protett bħala disinn tal-UE għandu jkun eliġibbli wkoll għall-protezzjoni bid-drittijiet tal-awtur mid-data li fiha nħoloq jew ġie stabbilit id-disinn fi kwalunkwe forma, dment li jiġu ssodisfati r-rekwiżiti tal-liġi dwar id-drittijiet tal-awtur.";

(110) l-Artikolu 97 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 97*

Applikabbiltà tar-Regolament (UE) 2017/1001

Sakemm ma jkunx previst mod ieħor f'dan it-Titolu, l-Artikoli 142 sa 146, l-Artikoli 148 sa 158, l-Artikolu 162, u l-Artikoli 165 sa 177 tar-Regolament (UE) 2017/1001 għandhom japplikaw għall-Uffiċċju fir-rigward tal-kompiti tiegħu skont dan ir-Regolament.";

(111) l-Artikolu 98 huwa emendat kif ġej:

(a) jiddaħħal il-paragrafu li ġej:

"4a. Mingħajr preġudizzju għall-paragrafu 4:

(a) kwalunkwe applikazzjoni jew dikjarazzjoni li tkun relatata ma' applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE tista' tiġi ppreżentata bil-lingwa li tkun intużat għall-preżentazzjoni tal-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE jew bit-tieni lingwa indikata mill-applikant f'dik l-applikazzjoni;

(b) kull applikazzjoni jew dikjarazzjoni relatata ma' applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE għajr applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità skont l-Artikolu 52 jew dikjarazzjoni ta' ċediment skont l-Artikolu 51 tista' tiġi ppreżentata b'waħda mil-lingwi tal-Uffiċċju.

Madankollu, meta tintuża kwalunkwe waħda mill-formoli pprovduti mill-Uffiċċju kif imsemmi fl-Artikolu 66d, tali formoli jistgħu jintużaw bi kwalunkwe lingwa uffiċjali tal-Unjoni, dment li l-formola timtela b'waħda mil-lingwi tal-Uffiċċju, fejn jidħlu l-elementi testwali.";

(b) jiżdiedu l-paragrafi li ġejjin:

"6. Mingħajr preġudizzju għall-paragrafi 3 u 5, u sakemm ma jkunx previst mod ieħor, fi proċedimenti bil-miktub quddiem l-Uffiċċju parti tista' tuża kwalunkwe lingwa tal-Uffiċċju. Jekk il-lingwa magħżula ma tkunx il-lingwa tal-proċedimenti, il-parti għandha tipprovdi traduzzjoni għal dik il-lingwa fi żmien xahar mid-data tas-sottomissjoni tad-dokument oriġinali. Meta l-applikant għal disinn irreġistrat tal-UE jkun l-uniku parti fil-proċedimenti li jseħħu quddiem l-Uffiċċju u l-lingwa li tintuża għall-preżentazzjoni tal-applikazzjoni għad-disinn irreġistrat tal-UE ma tkunx waħda mil-lingwi tal-Uffiċċju, it-traduzzjoni tista' tiġi ppreżentata wkoll bit-tieni lingwa indikata mill-applikant fl-applikazzjoni.

7. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jiddetermina l-mod li bih għandhom jiġu ċċertifikati t-traduzzjonijiet.";

(112) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 98a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni rigward il-ħtieġa u l-istandards tat-traduzzjoni

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw:

(a) il-punt sa fejn id-dokumenti ta' sostenn li għandhom jintużaw fi proċedimenti bil-miktub quddiem l-Uffiċċju jistgħu jiġu ppreżentati bi kwalunkwe lingwa uffiċjali tal-Unjoni, u l-ħtieġa li tiġi pprovduta traduzzjoni;

(b) l-istandards meħtieġa tat-traduzzjonijiet li jiġu ppreżentati għand l-Uffiċċju.

Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(113) l-Artikolu 99 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 99*

Pubblikazzjoni u entrati fir-Reġistru

1. L-informazzjoni kollha li l-pubblikazzjoni tagħha hija preskritta minn dan ir-Regolament jew minn att adottat skont dan ir-Regolament għandha tiġi ppubblikata bil-lingwi uffiċjali kollha tal-Unjoni.

2. L-entrati kollha fir-Reġistru għandhom isiru bil-lingwi uffiċjali kollha tal-Unjoni.

3. Fil-każijiet ta' dubju, it-test awtentiku għandu jkun dak bil-lingwa tal-Uffiċċju li biha tkun ġiet ippreżentata l-applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE. Jekk l-applikazzjoni tkun ġiet ippreżentata b'lingwa uffiċjali tal-Unjoni li ma hijiex waħda mil-lingwi tal-Uffiċċju, it-test bit-tieni lingwa indikata mill-applikant għandu jitqies bħala awtentiku.";

(114) l-Artikolu 100 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 100*

Setgħat supplimentari tad-Direttur Eżekuttiv

Minbarra s-setgħat mogħtija lid-Direttur Eżekuttiv mill-Artikolu 157(4), il-punt (o), tar-Regolament (UE) 2017/1001, id-Direttur Eżekuttiv għandu jeżerċita s-setgħat mogħtija skont l-Artikolu 36(5), l-Artikolu 37(1), l-Artikolu 41(5), l-Artikolu 42(2), l-Artikolu 62(2), l-Artikolu 65(5), l-Artikoli 66, 66c u 66e, l-Artikolu 72(4), l-Artikolu 72a(3), l-Artikolu 73, l-Artikolu 74a(1), l-Artikoli 74c u 78, l-Artikolu 98(7), l-Artikolu -106aa, l-Artikolu -106ab(1) u l-Artikoli -106ac u -106ad ta' dan ir-Regolament f'konformità mal-kriterji stabbiliti f'dan ir-Regolament u fl-atti adottati skont dan ir-Regolament.";

(115) l-Artikolu 101 jitħassar;

(116) l-Artikoli 102, 103 u 104 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"*Artikolu 102*

Kompetenza

Sabiex jieħdu d-deċiżjonijiet rigward il-proċeduri stabbiliti f'dan ir-Regolament għandhom ikunu kompetenti dawn li ġejjin:

(a) l-eżaminaturi;

(b) id-Dipartiment inkarigat bir-Reġistru;

(c) id-Diviżjonijiet tal-Invalidità;

(d) il-Bordijiet tal-Appell.

Artikolu 103

Eżaminaturi

L-eżaminaturi għandhom ikunu responsabbli mit-teħid tad-deċiżjonijiet f'isem l-Uffiċċju b'rabta ma' applikazzjoni għal disinn irreġistrat tal-UE.

Artikolu 104

Id-Dipartiment inkarigat bir-Reġistru

1. Minbarra s-setgħat mogħtija lilu mir-Regolament (UE) 2017/1001, id-Dipartiment inkarigat mir-Reġistru għandu jkun responsabbli mit-teħid ta' deċiżjonijiet fir-rigward tal-entrati fir-Reġistru skont dan ir-Regolament u deċiżjonijiet oħrajn meħtieġa minn dan ir-Regolament li ma jaqgħux taħt il-kompetenza tal-eżaminaturi jew tad-Diviżjoni tal-Invalidità.

2. Id-Dipartiment inkarigat mir-Reġistru għandu jkun responsabbli wkoll miż-żamma tal-lista ta' rappreżentanti professjonali fil-materji tad-disinn.";

(117) fl-Artikolu 105, jiżdied il-paragrafu li ġej:

"3. Id-deċiżjonijiet relatati mal-kostijiet jew mal-proċeduri għandhom jittieħdu minn membru uniku tad-Diviżjoni tal-Invalidità.";

(118) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 105a*

Għoti ta' setgħat ta' implimentazzjoni fir-rigward ta' deċiżjonijiet meħuda minn membru uniku

Il-Kummissjoni għandha tadotta atti ta' implimentazzjoni li jispeċifikaw it-tipi eżatti ta' deċiżjonijiet li għandhom jittieħdu minn membru uniku kif imsemmi fl-Artikolu 105(3). Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 109(2).";

(119) l-Artikolu 106 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 106*

Bordijiet tal-Appell

Minbarra s-setgħat mogħtija lilu mill-Artikolu 165 tar-Regolament (UE) 2017/1001, il-Bord tal-Appell għandu jkun responsabbli biex jiddeċiedi dwar l-appelli kontra deċiżjonijiet tal-istanzi tal-Uffiċċju msemmija fl-Artikolu 102, il-punti (a), (b) u (c), ta' dan ir-Regolament b'rabta mal-proċeduri stabbiliti f'dan ir-Regolament.";

(120) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu -106a*

Delega tas-setgħa fir-rigward tal-Bord tal-Appell

Il-Kummissjoni għandha s-setgħa li tadotta atti delegati f'konformità mal-Artikolu 109a ta' dan ir-Regolament biex tissupplimentah billi tispeċifika d-dettalji dwar l-organizzazzjoni tal-Bordijiet tal-Appell fi proċedimenti relatati ma' disinji skont dan ir-Regolament meta tali proċedimenti jkunu jirrikjedu li l-Bordijiet tal-Appell jiġu organizzati b'mod differenti minn dak stabbilit fl-atti delegati adottati skont l-Artikolu 168 tar-Regolament (UE) 2017/1001.";

(121) it-Taqsima li ġejja tiżdied fit-Titolu XI:

"Taqsima 3

Drittijiet u l-ħlas tagħhom

Artikolu -106aa

Drittijiet u imposti u data skedata

1. Id-Direttur Eżekuttiv għandu jistabbilixxi l-ammont li għandu jintalab għal kwalunkwe servizz mogħti mill-Uffiċċju minbarra dawk stabbiliti fl-Anness, kif ukoll l-ammont li għandu jintalab għall-pubblikazzjonijiet maħruġa mill-Uffiċċju. L-ammonti tal-imposti għandhom ikunu stabbiliti f'euro u għandhom jiġu ppubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju. L-ammont ta' kull imposta ma għandux jaqbeż dak li huwa meħtieġ biex jiġu koperti l-kostijiet tas-servizz speċifiku mogħti mill-Uffiċċju.

2. Id-drittijiet u l-imposti li fir-rigward tagħhom ma hijiex speċifikata d-data skedata f'dan ir-Regolament għandhom ikunu dovuti fid-data li tasal it-talba għas-servizz li għalih id-dritt jew l-imposta tkun iġġarbet.

Bil-kunsens tal-Kumitat tal-Baġit, id-Direttur Eżekuttiv jista' jiddetermina liema mis-servizzi msemmija fl-ewwel subparagrafu ma għandhomx ikunu bbażati fuq il-ħlas bil-quddiem tad-drittijiet jew tal-imposti korrispondenti.

Artikolu -106ab

Ħlas ta' drittijiet u imposti

1. Id-drittijiet u l-imposti dovuti lill-Uffiċċju għandhom jitħallsu bil-metodi ta' ħlas iddeterminati mid-Direttur Eżekuttiv bil-kunsens tal-Kumitat tal-Baġit.

Il-metodi ta' ħlas stabbiliti skont l-ewwel subparagrafu għandhom jiġu ppubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Uffiċċju. Il-ħlasijiet kollha għandhom isiru bl-euro.

2. Il-ħlasijiet permezz ta' mezzi ta' ħlas għajr dawk imsemmija fil-paragrafu 1 għandhom jitqiesu li ma jkunux saru u l-ammont li jkun tħallas għandu jiġi rimborżat.

3. Il-ħlasijiet għandu jkun fihom l-informazzjoni meħtieġa biex l-Uffiċċju jkun jista' jistabbilixxi immedjatament l-iskop tal-ħlas.

4. Jekk l-għan tal-ħlas imsemmi fil-paragrafu 2 ma jkunx jista' jiġi stabbilit immedjatament, l-Uffiċċju għandu jitlob lill-persuna li tkun qiegħda tagħmel il-ħlas sabiex tinfurmah bil-miktub b'dan il-għan, f'perjodu partikolari. Jekk il-persuna ma tikkonformax mat-talba f'dak il-perjodu, il-ħlas għandu jitqies li ma jkunx sar u l-ammont li jkun tħallas għandu jitħallas lura.

Artikolu -106ac

Data meqjusa tal-ħlas

Id-Direttur Eżekuttiv għandu jistabbilixxi d-data li fiha għandhom jitqiesu li saru l-ħlasijiet.

Artikolu -106ad

Ħlasijiet insuffiċjenti u rimborż ta' ħlasijiet żejda

1. Terminu ta' żmien għall-ħlas għandu jitqies li ġie osservat biss jekk l-ammont kollu tad-dritt jew tal-imposta jkun tħallas fiż-żmien dovut. Jekk id-dritt jew l-imposta ma jitħallsux kollha, l-ammont li jkun tħallas għandu jiġi rimborżat wara li l-perjodu għall-ħlas ikun għalaq.

2. L-Uffiċċju għandu, madankollu, sa fejn ikun possibbli fiż-żmien li jifdal qabel tmiem il-perjodu għall-ħlas, jagħti lill-persuna li tkun qed tagħmel il-ħlas l-opportunità li tħallas l-ammont nieqes.

3. Bil-kunsens tal-Kumitat tal-Baġit, id-Direttur Eżekuttiv jista' jirrinunzja l-azzjoni għall-irkupru infurzat ta' kwalunkwe somma dovuta meta s-somma li għandha tiġi rkuprata hija minima jew meta tali rkupru jkun inċert iżżejjed.

4. Meta titħallas somma eċċessiva biex tkopri dritt jew imposta, l-ammont żejjed għandu jiġi rimborżat.";

(122) fl-Artikolu 106d, il-paragrafu 3 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"3. L-Uffiċċju għandu jipprovdi informazzjoni dwar ir-reġistrazzjonijiet internazzjonali msemmija fil-paragrafu 2 fil-forma ta' ħolqa elettronika għall-bażi tad-*data* li jistgħu jsiru tfittxijiet fiha ta' reġistrazzjonijiet internazzjonali ta' disinji miżmuma mill-Bureau Internazzjonali.";

(123) l-Artikolu 106e huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 106e*

Eżami tar-raġunijiet għar-rifjut

1. Meta l-Uffiċċju jsib, matul it-twettiq ta' eżami ta' reġistrazzjoni internazzjonali, li d-disinn li għalih qed tintalab il-protezzjoni ma jikkorrispondix mad-definizzjoni fl-Artikolu 3, il-punt (1), ta' dan ir-Regolament, jew li d-disinn imur kontra l-ordni pubbliku jew il-prinċipji aċċettati tal-moralità, jew li d-disinn jikkostitwixxi użu ħażin ta' kwalunkwe element elenkat fl-Artikolu 6ter tal-Konvenzjoni ta' Pariġi, jew tal-badges, l-emblemi u l-istemmi għajr dawk koperti mill-Artikolu 6ter imsemmi u li huma ta' interess pubbliku partikulari fi Stat Membru, huwa għandu jibgħat lill-Bureau Internazzjonali notifika ta' rifjut mhux aktar tard minn sitt xhur mid-data tal-pubblikazzjoni tar-reġistrazzjoni internazzjonali, filwaqt li jispeċifika r-raġunijiet għar-rifjut skont l-Artikolu 12(2) tal-Att ta' Ġinevra.

2. Meta d-detentur tar-reġistrazzjoni internazzjonali jkun obbligat li jiġi rrappreżentat quddiem l-Uffiċċju skont l-Artikolu 77(2), in-notifika msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għandu jkollha referenza għall-obbligu tad-detentur biex jaħtar rappreżentant kif imsemmi fl-Artikolu 78(1).

3. L-Uffiċċju għandu jispeċifika terminu ta' żmien li bih id-detentur tar-reġistrazzjoni internazzjonali jista' jirrinunzja għar-reġistrazzjoni internazzjonali fir-rigward tal-Unjoni, jillimita r-reġistrazzjoni internazzjonali fir-rigward tal-Unjoni għal disinn industrijali wieħed jew uħud minnhom jew jissottometti osservazzjonijiet, u, meta xieraq, għandu jaħtar rappreżentant. Il-perjodu għandu jibda fil-ġurnata li fiha l-Uffiċċju joħroġ in-notifika tar-rifjut.

4. Jekk id-detentur jonqos milli jaħtar rappreżentant fil-perjodu imsemmi fil-paragrafu 3, l-Uffiċċju għandu jirrifjuta l-effetti tar-reġistrazzjoni internazzjonali.

5. Meta d-detentur iressaq osservazzjonijiet li jissodisfaw l-Uffiċċju fil-perjodu speċifikat, l-Uffiċċju għandu jirtira r-rifjut u jinnotifika l-Bureau Internazzjonali f'konformità mal-Artikolu 12(4) tal-Att ta' Ġinevra. Meta, skont l-Artikolu 12(2) tal-Att ta' Ġinevra, id-detentur ma jressaqx osservazzjonijiet li jissodisfaw l-Uffiċċju fil-perjodu speċifikat, l-Uffiċċju għandu jikkonferma d-deċiżjoni li tirrifjuta l-protezzjoni għar-reġistrazzjoni internazzjonali. Dik id-deċiżjoni għandha tkun soġġetta għal appell f'konformità mal-Artikoli 66 sa 72 tar-Regolament (UE) 2017/1001 flimkien mal-Artikolu 55(2) ta' dan ir-Regolament.

6. Meta d-detentur jirrinunzja r-reġistrazzjoni internazzjonali, jew jillimita r-reġistrazzjoni internazzjonali għal wieħed jew xi wħud mid-disinji industrijali fir-rigward tal-Unjoni, id-detentur għandu jinforma l-Bureau Internazzjonali permezz ta' proċedura ta' reġistrar f'konformità mal-Artikolu 16(1), il-punti (iv) u (v) tal-Att ta' Ġinevra.";

(124) l-Artikolu li ġej jiżdied fit-Titolu XIa:

"*Artikolu 106g*

Tiġdid

Ir-reġistrazzjoni internazzjonali għandha tiġġedded direttament fil-Bureau Internazzjonali f'konformità mal-Artikolu 17 tal-Att ta' Ġinevra.";

(125) jitħassru l-Artikoli 107 u 108;

(126) l-Artikolu 109 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"*Artikolu 109*

Proċedura ta' Kumitat

1. Il-Kummissjoni għandha tiġi megħjuna mill-Kumitat dwar ir-Regoli ta' Implimentazzjoni stabbilit bir-Regolament (UE) 2017/1001. Dak il-kumitat għandu jkun kumitat skont it-tifsira tar-Regolament (UE) Nru 182/2011.

2. Meta ssir referenza għal dan il-paragrafu, għandu japplika l-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) Nru 182/2011.";

(127) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 109a*

Eżerċizzju tad-delega

1. Is-setgħa ta' adozzjoni ta' atti delegati hija mogħtija lill-Kummissjoni soġġett għall-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu.

2. Is-setgħa ta' adozzjoni ta' atti delegati msemmija fl-Artikoli 47b, 53a, 55a, 64a, 65a, 66a, 66d, 66f, 66i, 67c, 78a u -106a għandha tiġi mogħtija lill-Kummissjoni għal perjodu ta' żmien indeterminat mit-8 ta' Diċembru 2024.

3. Id-delega tas-setgħa msemmija fl-Artikoli 47b, 53a, 55a, 64a, 65a, 66a, 66d, 66f, 66i, 67c, 78a u -106a tista' tiġi revokata fi kwalunkwe mument mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill. Deċiżjoni li tirrevoka għandha ttemm id-delega tas-setgħa speċifikata f'dik id-deċiżjoni. Din għandha ssir effettiva l-għada tal-pubblikazzjoni tad-deċiżjoni f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* jew f'data aktar tard speċifikata fih. Ma għandhiex taffettwa l-validità ta' kwalunkwe att delegat li jkun diġà fis-seħħ.

4. Qabel ma tadotta att delegat, il-Kummissjoni għandha twettaq konsultazzjonijiet ma' esperti, li jinkludu esperti innominati minn kull Stat Membru f'konformità mal-prinċipji stabbiliti fil-Ftehim Interistituzzjonali tat-13 ta' April 2016 dwar it-Tfassil Aħjar tal-Liġijiet.

5. Hekk kif tadotta att delegat, il-Kummissjoni għandha tinnotifikah simultanjament lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill.

6. Att delegat adottat skont l-Artikoli 47b, 53a, 55a, 64a, 65a, 66a, 66d, 66f, 66i, 67c, 78a jew -106a għandu jidħol fis-seħħ biss jekk ma tiġi espressa ebda oġġezzjoni mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill fi żmien xahrejn min-notifika ta' dak l-att lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill jew jekk, qabel ma jiskadi dak il-perjodu, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill ikunu t-tnejn infurmaw lill-Kummissjoni li ma humiex sejrin joġġezzjonaw. Dak il-perjodu għandu jiġi estiż b'xahrejn fuq inizjattiva tal-Parlament Ewropew jew tal-Kunsill.";

(128) l-Artikolu 110 jitħassar;

(129) fl-Artikolu 110a, il-paragrafu 5, titħassar it-tieni sentenza;

(130) jiddaħħal l-Artikolu li ġej:

"*Artikolu 110b*

Evalwazzjoni

1. Sal-1 ta' Jannar 2030, u kull ħames snin wara dan, il-Kummissjoni għandha tevalwa l-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament.

2. Il-Kummissjoni għandha tibgħat ir-rapport ta' evalwazzjoni flimkien mal-konklużjonijiet tagħha abbażi ta' dak ir-rapport lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Bord tat-Tmexxija. Is-sejbiet tal-evalwazzjoni għandhom isiru disponibbli għall-pubbliku.";

(131) fl-Artikolu 111, il-paragrafu 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. L-applikazzjonijiet għal disinji rreġistrati tal-UE jistgħu jiġu ppreżentati għand l-Uffiċċju mill-1 ta' April 2003.";

(132) jiżdied l-Anness kif stabbilit fl-Anness I ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Ir-Regolament (KE) Nru 2246/2002 jitħassar b'effett mill-1 ta' Mejju 2025.

Ir-referenzi għar-Regolament imħassar għandhom jitqiesu bħala referenzi għar-Regolament (KE) Nru 6/2002 u għandhom jinqraw skont it-tabella ta' korrelazzjoni li tinsab fl-Anness II ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Għandu japplika mill-1 ta' Mejju 2025.

Madankollu, l-Artikolu 1, il-punti (21), (22), (24), (26), (27), (28), (29), (30), (32)(b), (34)(b), (37), (40), (42), (45), (46), (49), (52), (54), (56), (58), (61), (63), (65), (66), (70), (72), (74), (76), (78), (80)(b), (81), (85), (88) sa fejn jirrigwarda l-Artikolu 72(3), il-punti (a), (e), (f) u (m), (90), (98)(b), (111), (113) u (123) għandhom japplikaw mill-1 ta' Lulju 2026.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Strasburgu, it-23 ta' Ottubru 2024.

Għall-Parlament Ewropew	*Għall-Kunsill*
Il-President	*Il-President*
R. METSOLA	ZSIGMOND B. P.

ANNESS I

"ANNESS

Ammonti tad-drittijiet kif imsemmija fl-Artikolu -106aa(1)

Id-drittijiet li għandhom jitħallsu lill-Uffiċċju skont dan ir-Regolament għandhom ikunu kif ġej (f'EUR):

1. Id-dritt għall-applikazzjoni kif imsemmi fl-Artikolu 36(4):

   EUR 350.

2. Dritt individwali għal dożinjazzjoni għal reġistrazzjoni internazzjonali kif imsemmi fl-Artikolu 106c:

   EUR 62 għal kull disinn.

3. Dritt għad-differiment tal-pubblikazzjoni kif imsemmi fl-Artikolu 36(4):

   EUR 40.

4. Dritt addizzjonali għall-applikazzjoni fir-rigward ta' kull disinn addizzjonali inkluż f'applikazzjoni multipla kif imsemmi fl-Artikolu 37(2):

   EUR 125.

5. Dritt addizzjonali għad-differiment tal-pubblikazzjoni fir-rigward ta' kull disinn addizzjonali inkluż f'applikazzjoni multipla li hija soġġetta għad-differiment tal-pubblikazzjoni kif imsemmi fl-Artikolu 37(2):

   EUR 20.

6. Id-dritt ta' tiġdid kif imsemmi fl-Artikolu 50d(1), (3) u (9):

   (a) għall-ewwel perjodu ta' tiġdid: EUR 150 għal kull disinn;

   (b) għat-tieni perjodu ta' tiġdid: EUR 250 għal kull disinn;

   (c) għat-tielet perjodu ta' tiġdid: EUR 400 għal kull disinn;

   (d) għar-raba' perjodu ta' tiġdid: EUR 700 għal kull disinn.

7. Dritt individwali ta' tiġdid għal reġistrazzjoni internazzjonali kif imsemmi fl-Artikolu 106c:

   (a) għall-ewwel perjodu ta' tiġdid: EUR 62 għal kull disinn;

   (b) għat-tieni perjodu ta' tiġdid: EUR 62 għal kull disinn;

   (c) għat-tielet perjodu ta' tiġdid: EUR 62 għal kull disinn;

   (d) għar-raba' perjodu ta' tiġdid: EUR 62 għal kull disinn.

8. Dritt għal ħlas tard tad-dritt ta' tiġdid kif imsemmi fl-Artikolu 50d(3):

   25 % tad-dritt ta' tiġdid.

9. Dritt għall-applikazzjoni għal dikjarazzjoni ta' invalidità kif imsemmi fl-Artikolu 52(2):

   EUR 320.

10. Dritt għat-tkomplija tal-proċedimenti imsemmi fl-Artikolu 67a(1):

    EUR 400.

11. Dritt għar-*restitutio in integrum* kif imsemmi fl-Artikolu 67(3):

    EUR 200.

12. Dritt għar-reġistrazzjoni ta' liċenzja jew ta' dritt ieħor fir-rigward ta' disinn irreġistrat tal-UE msemmi fl-Artikolu 32a(1) u (2) (imsemmi fl-Artikolu 24(1) tar-Regolament (KE) Nru 2245/2002 qabel l-1 ta' Lulju 2026 jew għar-reġistrazzjoni ta' liċenzja jew ta' dritt ieħor fir-rigward ta' applikazzjoni għal disinn tal-UE msemmi fl-Artikolu 32a(1) u (2) u fl-Artikolu 34 (imsemmi fl-Artikolu 24(1) u (4) tar-Regolament (KE) Nru 2245/2002 qabel l-1 ta' Lulju 2026):

    (a) għall-għoti ta' liċenzja: EUR 200 għal kull disinn;

    (b) għal trasferiment ta' liċenzja: EUR 200 għal kull disinn;

    (c) għall-ħolqien ta' dritt *in rem*: EUR 200 għal kull disinn;

    (d) għat-trasferiment ta' dritt *in rem*: EUR 200 għal kull disinn;

    (e) għal qbid tat-twettiq biex jitħallas id-dejn: EUR 200 għal kull disinn;

    sa massimu ta' EUR 1 000 meta jiġu ppreżentati talbiet multipli fl-istess applikazzjoni għar-reġistrazzjoni ta' liċenzja jew ta' dritt ieħor jew fl-istess ħin.

13. Dritt għat-tibdil ta' disinn irreġistrat tal-UE msemmi fl-Artikolu 50e(3):

    EUR 200.

14. Dritt għar-rieżami tad-determinazzjoni tal-kostijiet proċedurali li għandhom jiġu rimborżati msemmija fl-Artikolu 70(7) (imsemmi fl-Artikolu 79(4) tar-Regolament (KE) Nru 2245/2002 qabel l-1 ta' Lulju 2026):

    EUR 100.

15. Tariffa tal-appell imsemmija fl-Artikolu 68(1) tar-Regolament (UE) 2017/1001, li tapplika wkoll għall-appelli skont dan ir-Regolament skont l-Artikolu 55(2) (imsemmi fl-Artikolu 57 ta' dan ir-Regolament qabel l-1 ta' Lulju 2026):

    EUR 720."

ANNESS II

Tabella ta' korrelazzjoni

Ir-Regolament (KE) Nru 2246/2002	Ir-Regolament (KE) Nru 6/2002
Artikolu 1	—
Artikolu 2	Artikolu -106aa(1)
Artikolu 3	Artikolu -106aa(1)
Artikolu 4	Artikolu -106aa(2)
Artikolu 5	Artikolu -106ab(1)
Artikolu 6	Artikolu -106ab(3) u (4)
Artikolu 7	Artikolu -106ac
Artikolu 8	Artikolu -106ad(1) u (2)
Artikolu 9	Artikolu -106ad(3) u (4)
Anness	Anness